



# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLIV - Nº 13.510

LA PAZ, BOLIVIA, SABADO 20 DE ABRIL DE 1996 - 44 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00



**En esta Edición Suplemento**



**Peruanos**  
Las autoridades de Cochabamba presumen que elementos terroristas peruanos tienen que ver en los actos de violencia en Cochabamba (PRESENCIA del País, página 4)

**Exportaciones**  
Cochabamba incrementó sus exportaciones de flores y pollos en el primer trimestre (PRESENCIA del País, página 1)



**Ministro**  
El senador del MNR Guillermo Richter fue posesionado ayer como ministro de Comunicación Social (Página 7).

**Fronteras**  
Bolivia cerrará fronteras a productos pecuarios, lácteos y derivados de carnes, procedentes de Europa bajo sospecha de estar contaminados con el mal de las vacas locas (Página 8).

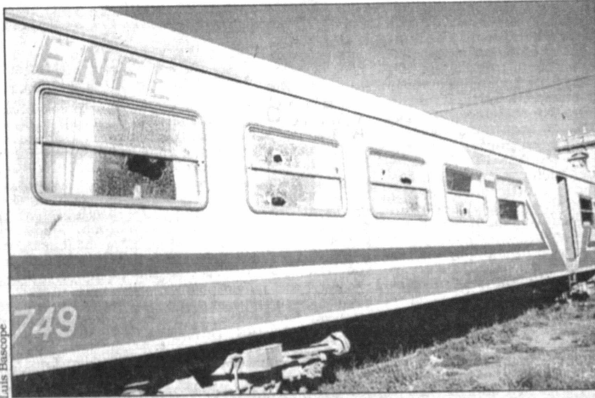
**El Dólar**  
1 \$us. = Bs 5,03

Cruz Blanca reacciona ante actos de violencia

## Por pedrea a un ferrobús no saldrán trenes de La Paz

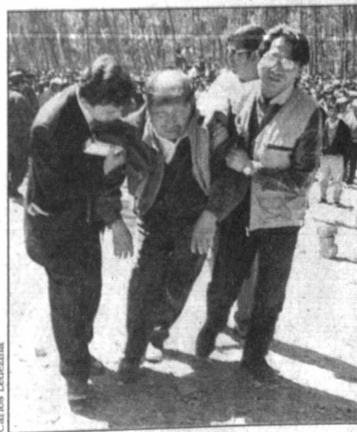
Debido a que un grupo de maestros rurales apedreó ayer un ferrobús y otros coches que se dirigían a la estación central, la empresa chilena Cruz Blanca suspendió temporalmente la salida de trenes desde la ciudad de La Paz. El gerente general de la Red Andina, Carlos Acuña, destacó que la medida es preventiva y para precautelar la seguridad de los usuarios y trabajadores de la empresa. Los servicios serán rehabilitados cuando se tengan las garantías necesarias, añadió. En la ciudad de Santa Cruz otros ejecutivos de la Cruz Blanca llegaron a un acuerdo de cuatro años, que será firmado hoy, con los exportadores y productores orientales, para incrementar las tarifas ferroviarias en 15% durante el primer año y 20% en el segundo.

Página 9



**DAÑOS.** Piedras lanzadas ayer por algunos exaltados manifestantes del magisterio rural causaron rotura de vidrios y otros daños en un ferrobús y otros vagones de la Red Andina que administra Cruz Blanca. Ahora la Estación Central de La Paz está en cuarentena.

### Al admitir la fractura de la movilización laboral La COB busca salida digna y pide al gobierno retornar al diálogo



**"BUZO" EN DESGRACIA.** A un espía policial ("buzo") que se había sumergido entre los manifestantes del magisterio, los docentes "le sacaron el aire" luego de haberlo identificado y capturado. Posteriormente liberado el "buzo" juró no olvidar la lección.

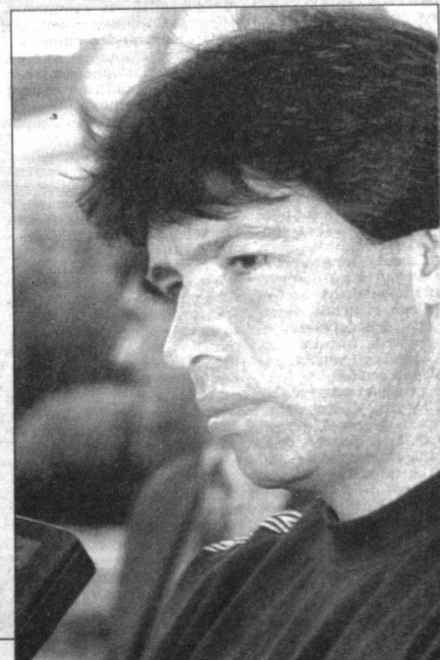
El ampliado de dirigentes de la Central Obrera Boliviana (COB) admitió ayer, en medio de acaloradas discusiones, la fractura de la movilización laboral. La reunión sindical autorizó a los dirigentes cobistas, a solicitar al gobierno retornar al diálogo para encontrar soluciones a las demandas salariales de los sectores que no firmaron acuerdos, a los problemas agrarios y de seguridad social. Los sindicalistas fustigaron duramente a los dirigentes de salud y de los petroleros, por los convenios que firmaron y debilitaron el movimiento sindical.

Página 5

### Por decisión de la FIFA Erwin Sánchez no podrá jugar frente a la Argentina

La FIFA hizo suya la suspensión de la Federación de Portugal e inhabilitó al jugador de la selección nacional Erwin Sánchez, para el partido que jugará la selección nacional de fútbol el próximo miércoles frente a la Argentina. La decisión fue calificada como "una canallada" por el presidente de la FBF, José Saavedra Banzer, y la atribuyó al secretario general del organismo internacional de fútbol, el suizo Josep Blatter. El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada lamentó la suspensión del futbolista e instruyó que se realicen gestiones para revertir el castigo.

PRESENCIA Deportiva



### Pese a tener a mano el "rodillo" parlamentario Goni quiere buscar nuevos contactos con la oposición

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada anunció que la coalición oficialista buscará un nuevo acercamiento con la oposición, para lograr acuerdos en torno a la Ley de Hidrocarburos. "Al oficialismo le conviene mucho más andar bien con la oposición", dijo. Aclaró que la capitalización de YPFB ya no es una batalla si no un proceso, que requirió un debate de 16 horas en el Senado, aunque admitió que en la Cámara de Diputados "no será fácil" su aprobación. Entretanto, dirigentes de CONDEPA y el MIR se reunieron para sentar las bases de un "grupo anticapitalizador", al que esperan que se sume ADN. Palenque busca contacto con Banzer.

Página 7

Hacia un nuevo concepto de seguridad

## El medio ambiente

La diversidad biológica se está perdiendo a una velocidad estimada de 2 al 10% de todas las especies por década; hecho sin precedentes -señala el articulista- desde la última extinción de las especies en masa hace 65 millones de años.

Por Jorge Velasco Orellanos\*

En el umbral del tercer milenio, sobre todo América Latina enfrenta un enorme desafío en el ámbito económico y social: el desarrollo integral y el manejo sustentable de los recursos naturales y el medio ambiente. El primero de estos aspectos forma parte de las aspiraciones históricas de la región y el segundo en cambio, se ha incorporado progresivamente a las preocupaciones centrales del desarrollo en los últimos años.

El desafío no es tanto el de mejorar la "calidad" de vida de la población a costa de su "nivel" de vida -un dilema muy propio de los países desarrollados- sino mejorar el nivel de vida de manera ambientalmente sustentable.

Se plantea que la relación del hombre con la naturaleza empieza a nivel del individuo, pasa por la comunidad, el distrito, el país, las zonas ecológicas de interés común a varios países, el continente y el mundo. La idea de que la degradación ambiental afecta a la "seguridad" es aplicable cuando ésta causa convulsión, puesto que aparte del concepto tradicional de seguridad nacional aceptado durante la guerra fría, en función de la búsqueda del poder en la competencia interestados, el concepto de seguridad ambiental representa un significativo avance a este antiguo enfoque, pues relaciona los factores ambientales detrás de potenciales conflictos violentos y el impacto de la degradación ambiental global sobre el bienestar de sociedades y economías. Los que sostienen esta tesis, afirman que la degradación es el resultado de fuerzas impersonales económicas y sociales, que requieren soluciones cooperativas ya que han podido ser influidas por políticas oficiales.



Un programa típico para revertir la degradación del medio ambiente de todo el ecosistema y rehabilitarlo puede tomar unos 50 años, si se quiere lograr los resultados esperados. Las políticas para restaurar la capa de ozono pueden tomar hasta 100 años para producir efecto, y aquellos para producir cambios de clima pueden ser aún mayores. Este horizonte de tiempo representa el mayor obstáculo para integrar la seguridad ambiental en el proceso de elaboración de políticas, ya que los sistemas políticos no están organizados como para reducir dicho horizonte.

Se estima que si el Protocolo de Montreal de septiembre de 1987 que prevé una paulatina reducción en la produc-

ción de clorofluorocarbonos -sustancias destructoras de ozono- no se emienda con programas mucho más agresivos, los niveles de cloro para el año 2020 podrían sextuplicar el nivel que cuando empezó el desgaste de la capa de ozono, y en la actualidad existen evidencias de que el incremento de radiación ultravioleta, por este desgaste está dañando cultivos y sobre todo el plancton (que es la base de la cadena de alimentos marinos) y reduciendo la inmunidad a enfermedades contagiosas.

La diversidad biológica es una de las fuentes principales de reservas del género humano al constituirse en materias primas para descubrir sustancias naturales que podrían pro-

porcionar la cura para extinguir futuras enfermedades.

Los países en desarrollo ya han sufrido significativas reducciones en su productividad debido a la pérdida de suelos, deforestación y otras formas de degradación del medio ambiente: la pérdida en Indonesia ha sido estimada en un 4% de su PIB y el de Nigeria a un 18%.

El calentamiento del globo por las crecientes concentraciones de dióxido de carbono y otros gases que atrapan calor en la atmósfera pueden alterar las condiciones de vida física sobre el planeta. De acuerdo con el Panel Intergubernamental para el cambio del Clima (IPCC), un equipo internacional de científicos, señala que el doble de la concentración de gases (comparado con aquellos de hace 100 años) puede elevar el promedio de temperatura global entre 1.5 a 4.5 °C, con un incremento en el nivel de los océanos hasta 40 cm. de altura para el año 2050.

Las incertidumbres asociadas con estas amenazas al medio ambiente pueden ser comparadas con aquellas asociadas a las mayores amenazas militares, de ahí que surge como asunto de seguridad nacional. Asimismo, debido a que los fenómenos descritos como ejemplos, no constituyen preocupación exclusiva de un país, sino que engloban soluciones de política internacional, se aprovecha la teoría de sistemas -que destaca estructuras y procedimientos en el estudio de la política- para desarrollar una respuesta cooperativa, que implique a la mayor cantidad de naciones y que tenga el respaldo y voluntad política de los Jefes de Estado o Gobierno.

\*Licenciado en Química Industrial, catedrático de la Facultad Técnica/UMSA.

## Participación en el cambio El proyecto educativo

El proceso arranca -según el autor de esta nota- cuando docentes, administradores, alumnos y padres de familia cobran conciencia de la necesidad de construir su propio instrumento educativo, siguiendo las premisas básicas emanadas de los organismos superiores.

Por Adhemar Poma Ch. \*

Ha sido varios los esfuerzos realizados en el proceso de implementación de la Reforma Educativa. Seminarios, conferencias, cursos de capacitación y encuentros nacionales constituyeron espacios de reflexión para promover el cambio.

Si bien la información es esencial, la acción está determinada por la toma de conciencia del docente y la necesidad de participación efectiva en el proceso de transformación educativa.

Los obstáculos que aún subsisten e impiden aplicar los nuevos modelos educativos podrían ser: la ausencia de compromiso de los docentes para el cambio, la escasa familiarización con la nueva terminología pedagógica y la reticencia en la adquisición de nuevas técnicas y estilos de enseñanza.

Ante esta situación es necesario optar por una alternativa educativa que permita la participación comprometida de los docentes con el cambio, la canalización de iniciativas e innovaciones (cuya riqueza se encuentra en los maestros de aula) y las experiencias pedagógicas contextuales de cada centro educativo.

Si un proyecto educativo no hay educación y sin educación no hay proyecto educativo es la premisa que hoy está cobrando paulatina vigencia, como alternativa viable y real ante la encrucijada de la aplicación de las disposiciones de la Reforma Educativa.

Sin embargo, la construcción del Proyecto Educativo debe estar en función del texto ecológico y las características de cada centro. Supone un alto grado de autonomía del mismo, una organización pedagógica planificada y la estructuración de objetivos, contenidos y evaluación dentro de un todo coherente y coherente con el currículo de cada centro con metas previstas.

Si los componentes de la comunidad educativa -maestros, alumnos, padres, sus problemas y necesidades en el proyecto educativo, se tendrá una herramienta de acción capaz de actuar en la sociedad circundante. Así, el centro educativo se convierte en un agente de transformación social.

Por medio del Proyecto Educativo se tiene la posibilidad de actuar colectivamente sobre la realidad concreta del centro escolar. Por lo tanto, la participación de todos los estamentos de la comunidad educativa en la elaboración del proyecto es amplia y sin restricciones. Aunque su cobertura completa pueda ser difícil, los encargados de conducir el proceso deben propender a lograr una amplia participación.

La participación es un compromiso, y el compromiso es el requisito indispensable para garantizar el cambio educativo. Cuando se promueven iniciativas y acciones, las transformaciones educativas tienen mayores posibilidades de éxito duradero.

\*Comunicador y educador, La Paz.

## Los políticos en una época de cambios Sobre la capitalización

La autora de esta nota diseña un panorama en que el político oportunista aparece como contrario a medidas que, a su juicio, son necesarias para el desarrollo del país.

Por Roxana de la Vega\*

La política es un oficio que no requiere del rigor científico, sino más bien de la intuición y del don de la oportunidad. Estas particularidades la acercan a la artesanía. La política no exige si quiera del rígido apego a las convenciones éticas a las que estaban sometidos los frates de la fraternidad porque ella tiene su propia "moral" ubicua, cambiante, veloz y relativa. La política necesita de consecuencia porque ésta son mutables en el espacio y en el tiempo y aún más mutable es la conciencia del político. Cíclicamente, el discurso que les sirve en la oposición, es olvidado cuando logran el ansiado poder que es el desideratum de la política.

Esta veloz radiografía del político no pretende cometer la injusticia de ser generalizadora porque, en todo tiempo, se dieron también genialidades que condujeron a sus pueblos a la prosperidad en épocas de crisis profundas. Y en nuestro medio tampoco han estado ausentes los políticos bien intencionados y honestos que con el precio de su vida, la calumnia o el destierro, encandilaron nuestra proverbial inercia encaminándonos hacia la acción.

Este peregrino personaje de nuestro tiempo, el político, se arroja la representación del pensamiento popular, por obra de la democracia, el privilegio de decidir la suerte y el futuro de sus conciudadanos.

Bolivia, nadie lo niega, desde hace bastante tiempo arrastra una urticante crisis producto de una variedad de factores adversos: dependencia, errores políticos, desarreglos en las políticas internacionales, inestabilidad de los mercados, narcotráfico, etc., que han generado -en lo externo- pérdida de ascendente en el

concerto de las naciones y -en lo interno- malestar, escepticismo y frustración debido a una ya larga espera de mejores días.

Aun dentro de nuestros horizontes tan constreñidos y abrumados por las dificultades y limitaciones económicas, culturales y sociológicas, o quizá por causa de ellas ya que urge superarlas con premura, aparecen ideas innovadoras y viables que prometen el necesario salto al futuro. Una de ellas, quizá el único proyecto coherente de los últimos cincuenta años, la Capitalización de las seis más grandes empresas estatales, tropieza con una sordida oposición de clara inspiración política, y es aquí donde aplicamos nuestras impresiones respecto a la política vernacular.

El proceso de la Capitalización, que no es nada convencional en su necesidad de imprimir el cambio, ha sacudido los cimientos del pensamiento conservador boliviano y como todo lo nuevo, suscita desconfianza que en la ciudadanía poco avisada se ha traducido en temores por la pérdida del trabajo, el incremento del costo de vida o incertidumbre en materia de asistencia social todo lo cual conforma, en manos del político oportunista, un caldo de cultivo ideal para cualquier experimento demagógico pues encuentra allí la ocasión de capitalizar el descontento popular.

Para los fines de esa política, la postergación de los ideales nacionales sobre un camino sembrado de ruinas y frustraciones son intrínsecos y hasta deseables si con ellos es posible alcanzar mequinos e inmediatistas triunfos partidistas.

\*Egresada de la carrera de Comunicación Social de la UMSA.

## Globalización determina sacrificio de derechos laborales Brasil sufre los efectos del nuevo modelo económico

El gobierno, los empresarios y hasta algunos sectores sindicales de Brasil procuran por el mercado de trabajo mano de obra joven, extremadamente necesitada y, por lo tanto, dispuesta a renunciar a derechos y conquistas laborales.

Por Fabiana Frayssinet

Mientras, miles de profesionales, ejecutivos de rango medio y trabajadores de larga trayectoria son arrojados al comercio informal por los embates de la política económica.

El caso puede ilustrar "las rápidas y profundas transformaciones, no previstas, en la estructura de la mano de obra, la distribución de la renta, los salarios y el empleo, causadas en casi todo el mundo por la globalización y los cambios tecnológicos", mencionadas por el director general de la OIT, Michel Hansenne.

Hansenne formuló su diagnóstico el 11 de este mes, con motivo del 77 aniversario de la OIT (Organización Internacional del Trabajo).

Contratos temporales de hasta dos años de duración, jornada laboral en función de las necesidades de producción de las empresas, desahucio no remunerado, reducción de las obligaciones sociales y fiscales de los empleados, son algunas de las medidas ya adoptadas de hecho en Brasil y se intenta incorporarlas a la legislación nacional.

El propósito, según los promotores de la flexibilización laboral, que están encabezados por el ministro de Trabajo, Paulo Paiva, es atender simultáneamente la urgencia social de reducir el desempleo y la necesidad de las empresas de tener las manos libres para mejorar su eficiencia y competitividad.

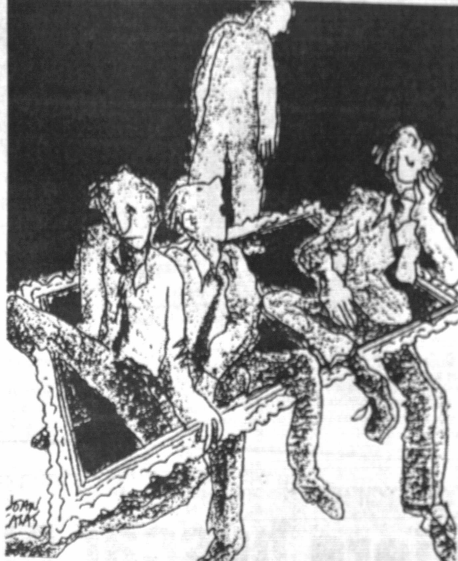
"La pérdida de puestos de trabajo que se produce desde el inicio de los años 90 se originó en el proceso de apertura comercial y de inserción competitiva, que superó el antiguo modelo de industrialización protegida característico del desarrollo brasileño hasta el final de la década del 80", afirmó Paiva.

El ministro propuso un dato altamente significativo: "Entre enero de 1990 y diciembre de 1995 fueron eliminados 2.1 millones de empleos en el segmento formal del mercado de trabajo brasileño".

En Sao Paulo, donde se concentra el grueso de la actividad industrial del país, hubo más de 280.000 despidos entre marzo de 1995 y marzo de 1996, según la Federación de Industrias del estado.

Parece precisamente en Sao Paulo donde en febrero, el Sindicato de Metalúrgicos y los representantes de unas 2.000 empresas del ramo suscribieron un "contrato especial" que terminó con muchas de las tradicionales reivindicaciones obreras.

A cambio, "serán creados



40.000 nuevos puestos de trabajo en un año", prometió el secretario general del sindicato, Paulo Pereira da Silva.

Los partidarios de la flexibilización sostienen que para avanzar en esa dirección, el principal obstáculo es de carácter jurídico y está representado por el Código de Leyes del Trabajo (CLT).

Y pueden tener razón: hasta el presidente del Tribunal Regional de Trabajo de Sao Paulo, Rubens Tavares, consideró ilegal el mencionado "contrato especial".

Por eso, el ministro Paiva concretó a finales de marzo una idea que el gobierno maduraba por lo menos desde principios de año: la presentación al Congreso un proyecto de ley para modificar el CLT.

En lo sustancial, el proyecto propone reducir 42 por ciento las llamadas cargas sociales de las empresas y permite que 20 por ciento de los asalariados puedan ser contratados con carácter temporal hasta por dos años.

Los trabajadores sujetos a esa contratación especial no tendrían derecho a indemnización por despido ni al sistema de aviso previo.

Contrariamente a lo que podía esperarse algunos años atrás, la iniciativa no agitó las aguas del movimiento obrero.

A lo sumo, mereció comentarios críticos del presidente de la Central Única de Trabajadores, Vicente Paulo da Silva, quien conminó a los trabajadores con gallineros a los empresarios con zorros, al decir que "el contrato especial es como abrir un agujero en el cerco del gallinero".

Mientras, en las propias filas del gobierno existen sectores que optan por la cautela en cuanto al impacto real que las reformas del CLT tendrán en la generación de empleos.

"Más que permitir el aumento del nivel de empleo, pensamos que puede mejorar la situación de lo que nosotros", dijo a IPS Claudio Comendador, director de investiga-

ción del Instituto de Investigación Económica Aplicada, del Ministerio de Planificación.

"Como en todo el mundo, el crecimiento de Brasil depende del crecimiento de la economía", según el secretario del departamento de estadística, "pero los costos de la actividad económica, consecuentemente, se reducen", señaló Comendador.

"Dentro de una unidad de costo de mano de obra", añadió.

Comendador cree que la acción laboral tendrá un efecto positivo en el crecimiento económico. "Puede ser que el objetivo mismo de la actividad económica sea reducir los costos de los productos y, por lo tanto, una consecuencia de la actividad económica es la competitividad", declaró.

Esta hipótesis emplea la generación de empleo como el objetivo mismo de la actividad económica, como lo sostiene la propia teoría, sino que, al parecer, se persigue es el "retorno" del trabajo.

Según el razonamiento, si bien esa reducción incide activamente en la competitividad externa y, por lo tanto, en las exportaciones y en el producto bruto (PIB).

"En última instancia, un mayor nivel de empleo refuerza los teóricos del pleno empleo del Trabajo."

Sin embargo, esa premisa tiene en cuenta los costos asumidos en los últimos años por la relación empleo-PIB, en el sector industrial y en el sector industrial, donde se han visto importantes avances en productividad.

Una característica del empleo industrial es la pérdida de su trayectoria de la productividad después de la creación de la actividad a partir de la actividad de José Guilherme Reis, jefe del departamento de la Confederación de Industrias.

En cuanto a los costos del empleo en los últimos años, se cree que "no pueden ser consideradas como optimistas la tasa de crecimiento por encima de la mejor de los países ordenados de cuatro por ciento insuficiente para absorber la de mano de obra".

(Rio de Janeiro/Inter Press)



Director: Juan Cristóbal Sorocho Quiroga  
Editor General: Jaime Humérez Selemé

La Paz, Bolivia, sábado 20 de abril de 1996

## La madre de todas las batallas

La frase fue acuñada por Sadam Hussein durante la guerra del Golfo Pérsico para disuadir a las potencias occidentales que pretendían acabar con su régimen. A pesar de que el conflicto concluyó con un inhumano castigo a la población inocente de Irak y la rendición de sus autoridades, "la madre de todas las batallas" quedó para uso de corte menor pero accesible a todos.

Aunque a estas alturas es una frase hueca, aún sirve para llamar la atención sobre temas candentes como la capitalización de YPPB. Ahora, "la madre de todas las batallas" se va a dar contra la corrupción, según se desprende de la declaración del presidente del Colegio de Auditores de Bolivia (CAUB), entidad que anunció un foro internacional relacionado con un delito que causa estragos en América Latina. Nuestro país no es la excepción y alguna razón de peso habrá para que oficie de sede de una reunión que congregará a expertos nacionales y del exterior a partir del próximo jueves 25.

Que la corrupción corroe el sistema democrático y distorsiona la economía lo demuestra el hecho de que la OEA ha tomado cartas en el asunto para eliminar sus efectos o cuando menos disminuirlos en países estragados por la pobreza, en donde resulta intolerable el enriquecimiento ilícito a costa de las necesidades de la mayoría de la población.

Se ha dicho que la corrupción no es un fenómeno nuevo. Pero sus características actuales son muy curiosas, puesto que la democracia permite conocer los hechos irregulares pero no investigarlos ni castigarlos como espera el ciudadano de a pie. Por el contrario, la impunidad y los recursos cómplices establecidos en los mecanismos de control esfuman los más serios intentos de esclarecer los delitos.

Las prácticas viciosas esquivan fácilmente las sanciones en un sistema democrático no del todo participativo, de modo que la ley resulta ancha para los privilegiados y rigurosa para el desvalido. En buenas cuentas, la continuidad de la corrupción tiene su base en el hecho de que la ciudadanía -a juicio de los que faltan a la ética- no merece explicación alguna sobre la quiebra y el desfalco de instituciones crecidas con el aporte de la colectividad.

El foro internacional sobre "¿Cómo salvar a Bolivia de la corrupción total?" comenzará con los mejores auspicios, pues todo el mundo está de acuerdo en que hay que acabar con el drenaje ilegal de los fondos del país, aunque no se sabe cómo porque las fórmulas hasta ahora aplicadas perdieron eficacia desde el momento que no tocaron a los verdaderos responsables de tantos descalabros financieros. Sea como fuese, estamos en el umbral de una nueva versión de "la madre de todas las batallas". Veremos si esa propuesta cuaja o se incorpora al repertorio de frases huecas que ningún daño ocasionaron una institución que mentiras más se desacredita mayores clientes gana: la corrupción.



## ¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

## La mayoría universitaria silenciosa

Las universidades públicas del país siguen inactivas. El dinero del pueblo es derrochado en el ocio. Y hasta los bolsillos de sectores económicos modestos de Sucre se resienten por que muchos estudiantes del interior han vuelto a sus casas en vista de la huelga sostenida.

El próximo lunes se reanudan las negociaciones entre el Gobierno y la Universidad pública. Todos deseáramos que llegaran a un acuerdo. Pero no a costa de seguir fomentando y financiando la actual ineficiencia académica, la arbitrariedad administrativa, la ingobernabilidad interna y la agresión permanente contra la paz ciudadana.

Con un mínimo de buena voluntad, honradez intelectual y sentido social, podrían encontrarse los remedios. Afirman los expertos que el problema fundamental de la educación superior radica en su incapacidad para redefinir su misión ante la sociedad del presente y la que viene. La Universidad "ya no puede ser ni la promotora de la revolución social permanente ni la

cantera de gerentes y tecnócratas", afirma un conocedor del medio.

Tampoco es admisible que siga siendo un mercado de clientelismos corporativos y políticos basados en un "pacto de la mediocridad en el que unos hacen que estudian mientras que otros hacen que enseñan" y que selecciona a rectores, decanos y catedráticos de acuerdo a su oferta demagógica o a su compromiso político.

Algunos datos numéricos darán idea de la crisis universitaria actual en su función académica: bajas tasas de graduación (5%), altas tasas de deserción (mayores de 25 años en el primer año), altos períodos de graduación (60% de los graduados registrados por más de 10 semestres).

Hay más: el sistema de gobierno basado en la democracia directa de sus asambleas, hace imposible un mínimo de gobernabilidad, politiza las aulas y clienteliza los claustros y la administración: a 4.500 docentes corresponden 4.000 administrativos, relación desmesurada e insostenible.

Este somero diagnóstico conduce a una conclusión: es

preciso llegar a un "pacto social" entre el Estado, la comunidad universitaria y el resto de la sociedad.

-Estado: la Universidad es una institución pública y no puede ser ajena al concepto integrador del Estado. Hay que redefinir los papeles de ambos sin obnubilarse por prejuicios interesados de una inevitable y permanente confrontación por los recursos o por las opciones partidistas (excluyo el caso de las dictaduras).

-Comunidad Universitaria: la autonomía, que no se discute, no puede confundirse como un superestado con el derecho de exigir recursos públicos pero sin la obligación de rendir cuentas, tanto en lo administrativo como en la calidad académica.

-Sociedad: ésta es la que, a fin de cuentas, paga. En consecuencia tiene derecho a esperar buenos rendimientos así como a exigir que se respete la tranquilidad ciudadana.

Tengo la certeza de que hay universitarios dispuestos a la reforma. Miles de estudiantes y muchos catedráticos, así lo desean. Pero se callan: mayoría silenciosa.

## A nuestros colaboradores

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todos nuestros lectores que deseen analizar un tema, inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afecten al país o conciernen al acontecer internacional.

Desearnos, sin embargo, recordar a nuestros colaboradores las siguientes normas:

- Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio.
- El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.

- Al entregar o enviar sus artículos, el autor deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefónico.

- Tanto el envío de materiales como su recepción no suponen compromiso de publicarlos. No se devuelven originales.

- Las ideas expuestas por nuestros lectores no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

## La Biblia en sus manos

## En el partir el pan

Por el P. Francisco López de Dicastillo, C.M.F.

Lecturas bíblicas: Hechos 2, 14, 22-28; 1 Pedro 1, 17-21; Lucas 24, 13-35.

Era el atardecer del primer día de la semana; del primer domingo de la historia de la Salvación. Dos discípulos de Jesús, que no eran del grupo de los Apóstoles, se dirigían de Jerusalén a la aldea de Emaús. No tenían noticia de aquel inesperado acontecimiento. Sólo circulaban rumores, que no eran suficientes para resucitar su esperanza. Lo habían dado todo por perdido. El Maestro Jesús estaba sepultado para siempre. El Resucitado se les hace encontrado y simula, por el momento, desconocer la tragedia del Calvario. Ellos le muestran su extrañeza: "¿Eres tú el único en Jerusalén que no sabe lo que ha pasado? Pues eso, lo de Jesús Nazareno". Y hacen, según su propia visión, un breve recuento de lo sucedido.

1.- Lo de Jesús Nazareno: No es tan fácil entender y aceptar "lo de Jesús de Nazaret". No lo entendieron estos buenos hombres de Emaús; a pesar de que estuvieron a pocos metros del escenario de los hechos. O precisamente por eso, por haber palpado de cerca el "fracaso" de quien esperaban el triunfo para su Pueblo. No les cabía en la cabeza aquello de que el Cristo-Mesías debía morir.

A lo largo de los siglos, lo de Jesús de Nazaret se ha visto y juzgado de mil maneras. Jesús, su Reino, su vida, sus enseñanzas, siguen levantando polémica. Ya lo señaló el Profeta: "Será signo de contradicción" (Luc. 2,34). No son pocos los que desconocen o miran con indiferencia "el acontecimiento", rigurosamente histórico.

El acontecimiento "Jesús" sigue vivo en la historia; con las mismas características, incluso algunas de ellas más desfiguradas. Por eso no nos escandaliza la afirmación de un poeta pensador de que "el cristianismo es el eterno estafador de las energías humanas". Y otras muchas del mismo signo. No es extraño que muchos tengan una visión negativa de este Jesús místico, de este Pueblo de Dios, en el que está sacramentado; de este peregrinar doloroso de la humanidad entera hacia una plenitud de vida, pero a través de la muerte.

2.- Le reconocieron en el partir el pan. Ello ocurrió con los dos discípulos de Emaús. La circunstancia y la forma de este gesto son inconfundibles en el Maestro Jesús. La presencia de Jesús y sus palabras les había impresionado. Le invitan a su casa y a su mesa: "quédate con nosotros, que ya se hace tarde".

La experiencia de Jesús resucitado es algo nuevo e inaudito. Es una experiencia clara y contundente; transformante y transformadora. Por eso, no les cabe dentro de sí el hallazgo, y se apresuran a comunicarlo a los otros discípulos, poniéndose inmediatamente en camino de vuelta a Jerusalén.

No son los únicos que gozan de esta experiencia. Son muchos los que, en cualquier encrucijada de su vida, se ven cara a cara con Jesús. Porque se abren a su Palabra y a su Persona. Un lugar privilegiado para reconocerle es la **fracción del pan**.

3.- La **fracción del Pan**: Es un signo de Pascua; una prueba de que Cristo está vivo

y ha resucitado. Fue argumento decisivo para los dos discípulos. En sus manos divinas el pan se multiplicaba y se partía; y se manifestaba la entrega de su persona. Era como decirnos: os lo entrego todo; este Pan es mi vida.

En torno a la mesa, el Señor tuvo esas divinas manifestaciones; como en la última Cena. Lo hizo después de la Resurrección en diversas apariciones: una de ellas, junto al Lago, Jesús se invita a comer con los suyos, y luego tomó el pan y se lo repartió (Juan 21,13).

La fracción del pan es el núcleo de la celebración eucarística. Y esta celebración es el núcleo de toda celebración cristiana; porque todo sacrificio, plegaria y oblación cobran sentido a través de la oblación de Cristo. Por eso en la Última Cena Jesús nos mandó que hicéramos lo mismo que El había hecho. Eso lo aprendió y recibió San Pablo como una costumbre habitual entre los fieles de Jesús. Por eso nos dirá: "El pan que partimos, ¿no es comunión con el Cuerpo de Cristo?" (1 Cor. 10,16).

El Pan de la Palabra y el Pan de la Eucaristía o fracción del Pan se distribuirán juntos en las reuniones o asambleas de los primeros cristianos. (Hechos 2,46). Y lo hacían el primer día de la semana, el domingo, el Día del Señor.

4.- Reconocer al creyente en la **fracción del Pan**: Lo que hacían los cristianos de la primitiva Comunidad no era un gesto rutinario.

Si ese gesto era importante para el Señor, lo debía ser para sus discípulos. Sentían la necesidad de vivir la Pascua; sentían presente, misteriosamente presente, al Cristo Resucitado.

Toda Comunidad que celebra la Eucaristía debe ser una comunidad abierta para compartir incluso los bienes materiales. Debe ser una Comunidad solidaria. El Pan y la Sangre divina de los que se alimentan, están hechos de muchos granos y muchas gotas. "Todos formamos un solo cuerpo, pues todos participamos de un mismo pan, nos dirá San Pablo (1 Cor. 10,17). Para el que participa del Pan de Vida, no hay marginados, ni extranjeros, ni olvidados, ni distantes, ni enemigos. La Comunidad que participa debe aprender a servir; como nos dijo Jesús en la Última Cena y de ello nos dio claro ejemplo. Debe aprender a comprometerse.

Pero tenemos que constatar un hecho: la mayor parte de los creyentes no participan. Y de esta realidad lamentable se derivan no pocos males para la llamada "Comunidad" que de tal no tiene mucho. Y la "Comunidad practicante", tiene por delante un largo aprendizaje para plasmar en su vida lo que está celebrando.

Anécdota a modo de epílogo: Un periodista rogó a Madre Teresa de Calcuta que diera una consigna a los que trabajaban con los pobres. Respondió la religiosa: "Que celebren bien la Eucaristía". El susodicho periodista creyó no haber entendido bien, y formuló de nuevo la pregunta. La Madre Teresa le repitió la misma respuesta: "Que celebren bien la Eucaristía". Y añadió: "Al mismo Cristo a quien he adorado y recibido en la Misa, es al que veo presente en la persona del prójimo, sobre todo de los más pobres".



## En rojo y negro

Por Lupe Cajías

## Orgullo nacional

Orgullo nacional" es el mejor calificativo para describir lo sucedido durante esta semana en Cochabamba porque el país se demostró a sí mismo, ante todo, y a los demás países del mundo, su capacidad para organizar con éxito una megareunión con las exigencias de la VI Reunión Ministerial Institucionalizada del Grupo de Río y la Unión Europea.

El resultado en contenidos ya es conocido en los círculos ilustrados de la opinión pública y falta la etapa de hacer comprender los mismos a sectores no acostumbrados al lenguaje diplomático y a las declaraciones de palabras bien escogidas como la de Cochabamba.

Está de más resaltar que Bolivia consiguió apoyo para sus grandes paradigmas de la política internacional de los últimos años: responsabilidad compartida en la lucha antinarcóticos; intercambio comercial y no solamente cooperación internacional; prioridades en la lucha contra la pobreza; reconocimiento a las reformas estructurales de esta gestión.

Aquello que difícilmente podía defender como país, ahora alcanza una gran fuerza pues primero consiguió el respaldo de la Comunidad Andina, posteriormente de los 14 países del Grupo de Río —que es decir la América toda, menos Estados Unidos y Canadá— y luego el reconocimiento de la región más rica de la tierra: la Unión Europea.

Esa fue una fina tela tejida durante 15 años por un equipo de la Cancillería que ha sobrevivido a los avatares de los políticos de turno y que ya empieza a dar frutos.

Pero el tema más destacable es la capacidad organizativa mostrada por el Ministerio de Relaciones Exteriores. Y ello no es casual.

El Ministro Antonio Aranibar avaló el trabajo institucional de su Secretario Nacional y

Coordinador del Grupo de Río, Jaime Aparicio, para realizar un preparativo con pilares fundamentales: Bolivia, institucionalidad, profesionalismo (acumulación de conocimientos) y un otro que surgió inesperado y que tanto llamó la atención a los europeos: sentimiento.

Estábamos acostumbrados a la garra en el fútbol, al sudor en canchas deportivas. Ahora, los bolivianos mostraron ese mismo corazón, ese mismo entusiasmo en una reunión diplomática.

Por ello conjuncionaron como pocas veces antes se ha visto el servicio público —sea gobierno o Alcaldía Municipal—, la empresa privada que invirtió no para ganar dinero sino para tener prestigio, y organizaciones sin fines de lucro —como la Fundación Patino—, y hasta ONGs que siguieron la línea del Estado, como debería ser siempre.

La ciudadanía dio una muestra de civismo real colaborando con el bienestar de los visitantes en todas las formas posibles. Taxistas que se esforzaron por guiar a los forasteros, gente que alojó a periodistas que llegaron a último momento, vecinos que ayudaban a los delegados para pasar por los jardines interiores y sigue un largo etcétera.

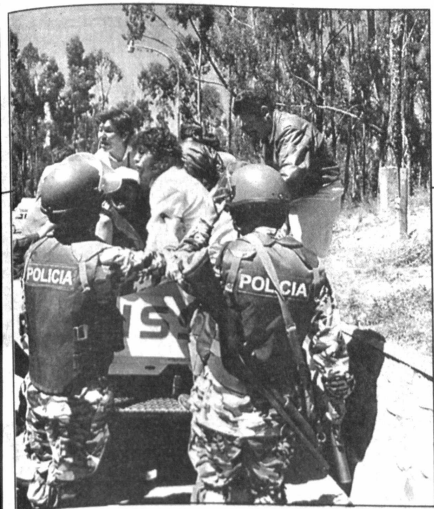
Una lección para Johnny Fernández, alcalde de Santa Cruz, quien ha querido chantajear al gobierno central con el tema de la Cumbre Hemisférica, sin pensar qué puede hacer él, su alcaldía y su región por mostrar un país pobre pero digno, sin esperar todo del gobierno central.

Una alerta para La Paz, que se quedará sin ninguna reunión internacional por su creciente incapacidad de solucionar problemas urbanísticos básicos, empujando por la basura y terminando en las manifestaciones lumenizadas. Una Cumbre como la pasada hubiese sido imposible en esta ciudad.

La promesa de los delegados: nos vamos, pero nos encantará volver. Y muy pronto.







Policías del GES arrestan a maestras que participaron en la asamblea.

## En asamblea sindical Los maestros descubren espionaje policial

Después de liberar al espía, los profesores fueron violentamente reprimidos por efectivos de la policía. Por lo menos 13 docentes fueron detenidos. El ministro de Gobierno amenazó con mandar a la cárcel a quien agrede a un policía, así no esté uniformado.

Un grupo de maestros rurales descubrió ayer a un policía, vestido de civil, que espía, entre los asistentes, la asamblea general que se realizaba en el sector del "Bosquecillo" de la zona de Pura Pura de La Paz, donde los profesores analizaban la última oferta salarial del gobierno.

El espía se comunicaba con sus superiores a través de un teléfono celular para informar sobre el desarrollo de la reunión sindical, lo que posibilitó que los docentes lo sorprendieran y golpearan en el estómago, salvándose de sufrir una mayor agresión por la llegada de más efectivos policiales.

Un coronel de apellido García, que comandó el operativo bajo la instrucción directa del Gral. Willy Ariza, pidió a los maestros que liberen al agente civil y prometió no reprimir a los asambleístas. Dos periodistas que cubrían el incidente cooperaron en el traslado del lastimado agente, cuyo nombre no se quiso revelar. Sin embargo, los policías, tras recibir al espía, rompieron su promesa y comenzaron a disparar gases a quemarropa. Los docentes corrieron por las laderas del "Bosquecillo", muchos cayeron semiasustados y otros fueron golpeados por los uniformados.

En el incidente, agentes civiles de la Policía intentaron detener al periodista de Radio Integración, Milton Crespo. Durante el forcejeo, el reportero perdió su grabadora y el reloj que llevaba en su muñeca derecha.

Cuando los periodistas reclamaron al Cnel. García por no cumplir su palabra, éste se negó a responder alejándose del lugar, mientras los uniformados seguían persiguiendo y deteniendo a los maestros.

**DETENIDOS**  
Según el informe que posteriormente ofreció el secretario ejecutivo de la Federación de Maestros Rurales de La Paz, Hugo Churruarín, 13 maestros fueron detenidos por la Policía y luego conducidos a las celdas de la Policía Técnica Judicial (PTJ).

Juan Callante, Natividad Mamani y Hugo Callisaya son tres de los docentes apresados. Churruarín dijo que los dirigentes de la Central Obrera Boliviana y demás organizaciones deben exigir la libertad de todos los detenidos durante el conflicto.

Agregó que el magisterio rural de La Paz no dará un paso atrás y mantendrá su posición de rechazar el descuento por los días no trabajados.

**GOBIERNO**  
El ministro de Gobierno, Carlos Sánchez Berzain, dijo que la agresión al policía vestido de civil es ilegal y amenazó con encarcelar a todos los que gol-

## Sindicatos de la Prensa denuncian: Policía robó y agredió a periodista

El periodista de Radio Integración de la ciudad de El Alto, Milton Castro, fue agredido físicamente por seis policías, que además le robaron su grabadora, un reloj y un bolígrafo, cuando se encontraba trabajando en la asamblea de los maestros rurales de La Paz, que se desarrolló ayer en la mañana en inmediaciones del Kilómetro 7, camino a El Alto.

La agresión al periodista fue cometida luego que los maestros rurales fueran reprimidos por la Policía, por haber descubierto y aprehendido a una persona que participaba en la asamblea, que se encontraba armada y resultó ser un agente policial encubierto.

Los sindicatos de Trabajadores de la Prensa de La Paz y El Alto anunciaron que elevarán la denuncia ante las organizaciones nacionales e internacionales del sector y de Derechos Humanos.

El ejecutivo del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de El Alto, Julio Mamani, declaró que los periodistas de esa ciudad han decidido otorgar a la Policía nacional un plazo de 48 horas, para que los agentes protagonistas del hecho sean destituidos y devueltos los instrumentos de trabajo de Milton Castro.

Agregó que para el próximo miércoles se ha resuelto realizar una marcha de protesta hasta la ciudad de La Paz.

peen a un policía así no esté uniformado.

"No permitiremos que se agrede a los policías porque es un delito. Quien lo haga será aprehendido", dijo al destacar que los policías deben ser respetados.

Sánchez Berzain admitió que varias personas están detenidas por los hechos registrados en el "Bosquecillo" por que se pretendió secuestrar al policía vestido de civil.

Tras acaloradas críticas

# Ampliado de dirigentes autorizó a la COB dialogar con el gobierno

Los campesinos no levantarán los bloqueos relámpago pese a la militarización del campo. Se reconoció la constante movilización de los maestros rurales y la lucha de los jubilados, así como la huelga del magisterio. Los más criticados fueron los dirigentes petroleros y de salud.

La reunión nacional de dirigentes laborales autorizó al Comité Ejecutivo de la Central Obrera Boliviana (COB) a entablar nuevamente el diálogo con el gobierno y solucionar el conflicto social, iniciado hace más de un mes.

La decisión fue adoptada anoche en uno de los amplios más interrumpidos y acalorados por las duras críticas de los maestros a los dirigentes petroleros y de salud, que firmaron actas y convenios sectoriales con el gobierno, debilitando al movimiento sindical.

La reunión, dirigida por el secretario de Relaciones de la COB, Carlos Camargo, en ausencia de Oscar Salas por su delicado estado de salud, resolvió mantener la huelga indefinida de los sectores del magisterio, seguridad social, mineros y universidades.

A los dirigentes nacionales se les encomendó la misión de buscar acuerdos junto a los sectores en conflicto y tratar los puntos pendientes de salarios, problemas agrarios, de seguridad social y otros aspectos.

También deben buscar opciones para mantener la lucha contra la capitalización de YPFB y crear un frente amplio político y social para oponerse a esa medida, para ello estudiarán las posibilidades de incorporar a diversos sectores de la población a un masivo ayuno voluntario y a un paro nacional de 24 horas.

En las negociaciones con el gobierno, los sindicalistas exigirán la inmediata libertad de todos los detenidos durante el conflicto.

**DIALOGO**  
Al finalizar el ampliado, Camargo dijo que sobre la base de las resoluciones se buscará al ministro de Trabajo, Reynaldo Peters, para que posibilite la negociación con el Poder Ejecutivo. Estimó que durante el fin de semana se puede llegar a acuerdos y resolver el conflicto.

### DEBATE

El ampliado laboral se inició a las 16:30, con la presencia de los dirigentes de todos los sectores y delegaciones de base del magisterio urbano de La Paz y estudiantes de la Universidad Nacional de Siglo XX, (UNSEX).

Camargo destacó que varios sectores no cumplieron las instrucciones, del 15 de abril, de aumentar los piquetes de ayunadores e incorporarse a la huelga indefinida.

Reconoció que muy pocos



### DEBATE.-

Los sindicalistas sostuvieron ayer un acalorado debate por debilitamiento de la movilización laboral.



acataron las medidas de presión, maestros rurales y urbanos, seguridad social, mineros, salud y las universidades. "Hubo merma en las huelgas de hambre desde el pasado 8 de abril", precisó.

Pidió que, pese a la fractura sindical por la firma del convenio en el sector de salud, se busque una salida unitaria y "digna", porque esa es la responsabilidad de los dirigentes para continuar la lucha.

Los maestros urbanos

questionaron a los dirigentes de la COB y los calificaron de "traidores", y cuando el delegado de salud Pedro Medina justificó la firma del convenio, se escuchó una ruidosa silbatina.

Los mineros propusieron continuar con el conflicto hasta el final, pero no lograron respaldo, aunque varios sectores se pronunciaron a favor de no abandonar la lucha en defensa de la estatal petrolera.

### SIGUE EL BLOQUEO

Mateo Laura, dirigente de la CSUTCB, advirtió que no se levantará el bloqueo de camiones en los tramos de la carretera La Paz-Oruro, Cochabamba, Potosí y Sucre, pese a la militarización del campo.

Laura dijo que la Ley INRA que maneja el gobierno no es la consensuada con los sectores agrarios, sino otra que dispone la venta libre de tierras y la repartija de las tierras comunales.

"Con o sin acuerdos con el magisterio"

## Gobierno hará esfuerzos para reanudar clases desde el lunes

El secretario nacional de Educación, Juan Carlos Pimentel, declaró a PRESENCIA que este fin de semana se harán todos los esfuerzos para que, desde el día lunes, se reinicien las labores educativas en el país, "con o sin acuerdos con el magisterio".

Consultado acerca de si esa afirmación significa que puede haber una imposición o un rompimiento de negociaciones con el magisterio, dijo que eso no sucederá, pero que el retraso en la aprobación del decreto de incremento salarial de 13% está perjudicando a otros sectores de trabajadores y es necesario evitar el perjuicio que surgió el año pasado, cuando un similar decreto se aprobó casi a medio año.

El ministro de Desarrollo Humano, Freddy Teodovich, y el secretario Pimentel espera-

ron el día de ayer en dos ocasiones a los maestros, para dar una solución final al conflicto del sector.

Los dirigentes del magisterio nacional se encontraban en el ampliado de la COB, que autorizó a los diferentes sectores a buscar soluciones, pero en el marco de la unidad de los trabajadores y con la participación de sus delegados.

Dirigentes de las confederaciones de maestros expresaron que rechazan la oferta del gobierno de 13% de incremento y solo descuento salarial, además de exigir la libertad de los profesores detenidos.

### CONTACTOS HOY

El secretario de Educación entablará hoy contactos con ellos, para conocer oficialmente su respuesta y plantear la discusión sobre la base de la

última oferta, de dar un incremento de 13% a los salarios y bonos este año, y descontar la parte de días no trabajados, que no se puedan recuperar con el ajuste del calendario escolar.

Sin embargo, Pimentel añadió que también es necesario ver la disposición de los ministros de Desarrollo Humano, Freddy Teodovich, y de Trabajo, Reynaldo Peters, que habían fijado el jueves y viernes pasados como tope para acabar la negociación.

"No renuncio a la idea de que las clases se reinicien desde el día lunes", dijo Pimentel a tiempo de lamentar que algunos sectores radicalizados, "que no participaron en las movilizaciones de la COB", se hayan opuesto en el ampliado a la pronta solución de la huelga que tiene cinco semanas.

Desde el próximo miércoles

## Jubilados protestarán ante la Secretaría de Hacienda

Desde el próximo miércoles, los jubilados y rentistas se instalarán en las puertas de la Secretaría de Hacienda, para exigir la reposición del presupuesto para el Fondo de Pensiones Básicas (FOPEBA).

La decisión fue tomada en la reunión de dirigentes nacionales del sector pasivo, que se efectuó en la sede de la Confederación Nacional de Jubilados y Rentistas de Bolivia

(CNJR), tras analizar el curso del conflicto laboral que se inició el pasado 11 de marzo y que a raíz de la firma de convenios sectoriales acabó debilitado.

El secretario ejecutivo de la CNJR, Wenceslao Argandoña, lamentó que el gobierno haya perdido la sensibilidad y que no considere siquiera la situación incierta en la que colocó a los jubilados, al no dar solución inmediata a las demandas de los pasivos.

Añadió que todos los sectores afiliados decidieron proseguir con sus movilizaciones hasta el martes 23 de abril y luego se ubicarán en la puerta de la Secretaría de Hacienda, donde opera el Tesoro General de la Nación (TGN), hasta que repongan el presupuesto del FOPEBA.

Los jubilados participaron en la huelga de hambre y en las marchas, y aún continúan con sus protestas junto a la Central Obrera Boliviana (COB), en apoyo a su pliego petitorio y en defensa de la estatal petrolera.

El gobierno para esta gestión aprobó una transferencia de Bs 74 millones, de los Bs 187 millones que se habían programado, y ahora los jubilados exigen que se repongan los Bs 113 millones disminuidos.

"Hemos recibido cartas del secretario de Hacienda, Gonzalo Afcha, y del secretario nacional de Pensiones, Alfonso Peña, en la que se comprometen a realizar las transferencias económicas al FOPEBA hasta el 10 de cada mes, pero no hablan nada de la reposición del presupuesto, esto es una burla", dijo Argandoña molesto.

Los dirigentes conminaron prácticamente a los ejecutivos del FOPEBA para que asuman defensa de la institución de seguro a largo plazo y realicen también las gestiones ante la Secretaría de Hacienda.

En la tarde de este viernes, los jubilados del sector fabril protagonizaron una marcha de protesta, en la que los ancianos pidieron solución al conflicto de los rentistas.

## Morales Dávila pide a la COB que se sume al juicio contra el Presidente

Manuel Morales Dávila, abogado que permaneció en cárcel durante más de un mes, pidió hoy a la Central Obrera Boliviana (COB) se sume al juicio de responsabilidades que inicia contra el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada por los delitos de traición a la patria, violación de la Constitución Política del Estado y violación a los Derechos Humanos.

El jurista acusó a Gonzalo Sánchez de Lozada de evadir el pago de impuestos y beneficiarse con facilidades económicas y fletes en el transporte del ferrocarril a favor de su empresa minera COMSUR.

Sostuvo que el presidente falsea la realidad ante la opinión pública cuando argumenta que no existen recursos para aumentar los salarios.

Afirmó si el Estado cobrara deudas pendientes a la empresa privada, por conducto del gobierno, se recuperarían importantes cantidades de dinero para reforzar la masa salarial y el Presupuesto General de la Nación.

Por ejemplo, dijo que la empresa Cervecería Boliviana Nacional (CBN) adeudaba 135 millones de dólares al erario nacional.

De modo general y sin precisar cifras, expuso que la empresa privada minera adeuda a Estado un ocho por ciento por fletes arancelarios; así también un 12 por ciento de los bancos quebrados quedó pendiente de pago y otro 24 por ciento estaría adeudando COMSUR al Estado.

Por estos motivos, propuso a la COB que declare una huelga general de hambre con la participación de la población civil.

Sostuvo que entre 30 a 40 mil personas participan de esta medida.

Finalmente aseguró que si el gobierno concreta sus planes capitalizadores sobre la empresa estatal del petróleo "Bolivia no será nada y no habrá más dinero para pagar ni los salarios de la administración pública".

ANF

Jubilados  
protestaron  
contra la  
capitalización  
del petróleo y  
piden  
atención a  
sus  
demandas.



Las sesiones se acaban, quedan muchos temas pendientes

## Se prevé convocatoria a Congreso Extraordinario

El presidente de los Diputados, Guillermo Bedregal, anticipó ayer la convocatoria a Congreso Extraordinario para aprobar la Ley de Tierras, la de Partidos Políticos y el referendo a la Ley de Participación Popular y a la de Reforma Educativa, además de otros temas.

Señaló que esos asuntos no pueden dejarse para otra gestión legislativa y que deben ser aprobados antes del próximo 6 de agosto, sobre todo la Ley de Partidos Políticos y el referido a la elección de diputados uninominales.

La Cámara baja cumplió 80 sesiones, por lo que constitucionalmente sólo le restan 10 reuniones plenarios, en las que además de los casos citados se pretende concluir con el tema del "narcotráfico" y terminar la lectura del informe sobre violaciones a los Derechos Humanos y otro tipo de transgresiones.

Los senadores tienen en su haber 81 sesiones y acordaron, tras aprobar la Ley de Hidrocarburos, un breve receso de una semana. En la Cámara alta no se ha mencionado nada respecto a la ampliación de sesiones o la convocatoria a Congreso Extraordinario.

Los diputados ingresarán la próxima semana al debate de la polémica Ley de Hidrocarburos.

ANF

## Después de sancionar la Ley de Hidrocarburos El oficialismo prepara la batalla para reformar el sistema de pensiones

El MNR considera de vital importancia para la capitalización de YPFB, la aprobación de una nueva ley que modifique los fondos de pensiones.

**SATISFACCIÓN.** - El Presidente del Senado, Juan Carlos Durán y el ministro de Desarrollo Económico, Jaime Villalobos se felicitan mutuamente tras la marplatina sesión en la que los senadores aprobaron la Ley de Hidrocarburos.



El presidente de la Cámara de Senadores, Juan Carlos Durán, anunció ayer que "una vez que se acabe de procesar la Ley de Hidrocarburos, inmediatamente nos vamos a poner a trabajar en el tema de los fondos de pensiones".

La Cámara de Senadores aprobó ayer en sus tres sesiones, en grande, detalle y revisión, la Ley de Hidrocarburos, cuyo tratamiento comenzó el pasado lunes.

Uno de los elementos fundamentales para la capitalización de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB), según el gobierno, al igual que la recientemente aprobada Ley de Hidrocarburos, es la reforma del sistema de pensiones, debido a que la propuesta del gobierno consiste en que los recursos de la estatal petrolera capitalizada se queden en fideicomiso en el City Trust Bank para los jubilados del país.

### LOS CAMBIOS

Durán explicó que la Ley de Hidrocarburos original y presentada en principio por el Ejecutivo, mereció muchos cambios antes de su aprobación.

Por ejemplo, YPFB quedó como una empresa que sólo contrata servicios; se introdujo modificaciones al sistema impositivo y las refineras quedaron en manos de la estatal petrolera. Informó Durán tras señalar que el cambio fundamental radica en que se aprobó específicamente la Ley de Hidrocarburos y que no se tocaron temas referidos a otros aspectos, pero que se relacionan, como el destino de los fondos de la YPFB capitalizada, tema que se discutirá posteriormente para establecer una modificación importante al sistema de los fondos de pensiones.

### APORTES DE LA OPOSICIÓN

Según Durán, la oposición hizo grandes aportes al proyecto de la Ley de Hidrocarburos y si cambia la línea del gobierno a partir de 1997, simplemente la ley merecerá modificaciones mínimas.

Sin embargo, el subje de ADN, Jorge Quiroga, dijo que la propuesta de ADN no fue tomada en cuenta, debido a que ésta impugna específicamente el sistema de capitalización de YPFB, pero que esa posición será expresada en la Cámara de Diputados.

## Siempre y cuando no violen soberanía boliviana Los chilenos pueden hacer maniobras que quieran: FF



Vista del ingreso principal de la carretera Pisiga - Cochabamba en el sector chileno: ruta de los corredores bioceánicos.

A las Fuerzas Armadas no les preocupan las prácticas que realizan los militares chilenos en la frontera con Bolivia, por que no afectan a la soberanía. "Las Fuerzas Armadas en su territorio pueden hacer las maniobras que vean necesarias", afirmó el comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, general Reynaldo Cáceres.

Transportistas que habitualmente viajan hasta Pisiga-Bolivia denunciaron que el pasado lunes efectivos de la aviación chilena realizaron prácticas de paracaidismo y que varios aviones sobrevolaron en territorio de ambos países.

Cáceres descartó que estas acciones sean maniobras militares de las Fuerzas Armadas de Chile, por lo que calificó de apresuradas las denuncias de los transportistas.

"Lo que sucedió el lunes es que fue aniversario de la unidad que está acantonada en la frontera con Bolivia", afirmó.

Pidió no alarmarse por todo caso todas las Fuerzas Armadas de los diferentes países tienen el derecho de hacer maniobras en sus propios territorios. "Sin embargo, para un simple festejo de aniversario como nosotros lo realizamos", subrayó Cáceres.

La versión del Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, fue confirmada por el comandante de la II División Andina de Ejército, general Arancibia, quien dijo que según el informe de la Unidad de avanzada se trató de una demostración de la presencia de la misma fuerza en presencia de militares chilenos.

Desde la transformación de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE) a la Empresa Cruz Blanca existieron diferentes sectores de la unidad y principalmente la blación.

## Retardación de justicia Corte de Justicia fustiga a jueces, fiscales y abogados negligentes

El presidente de la Corte Superior de Distrito, Willy Luna, fustigó ayer a los jueces, fiscales y abogados negligentes e identificó la misma como una de las causas para la retardación de justicia.

Señaló que esa situación de agrava aún más con la falta de custodios para los reclusos que deben prestar sus declaraciones ante los tribunales.

"La retardación no se puede eliminar de la noche a la mañana", dijo al destacar que una vez identificadas las causas de este mal, la Corte Superior de Distrito está empeñada en erradicarla para mejorar la administración de justicia.

Recomendó a los jueces registre estrictamente a lo que establece la ley y agilizar los procesos que tienen a su cargo cumpliendo los procedimientos que se establecen en los diferentes códigos.

Exigió al Ministerio Público la designación inmediata de fiscales para todos los juzgados y salas penales y civiles y exhortó a los fiscales a cumplir estrictamente sus funciones y a no faltar a las audiencias públicas porque lo único que hacen es perjudicar a los procesados y mucho más a los reclusos.

**LLAMADA DE ATENCIÓN** El presidente de la Corte de Justicia, demandó al gobernador del penal de San Pedro, coronel Oscar Jaén, a incrementar los custodios para los reos a fin de que estos puedan asistir a sus diferentes audiencias.

Señaló que es en las vistas de cárceles, donde se pueden conocer todos estos aspectos

porque se reciben las quejas de los reclusos en forma directa.

"Esta visita general de cárceles es muy productiva; hemos establecido aspectos de retardación de justicia y llamar la atención a los jueces que han incurrido en la dilación de procesos, dispuestos a la libertad de reclusos y la solución de algunas anomalías", subrayó.

Agregó que continuarán las visitas periódicas a las cárceles para mejorar la administración judicial y asegurar la lucha contra la retardación de justicia.

"Las visitas de cárceles nos permite estar bien informados sobre las anomalías que existen en los juzgados y poner soluciones inmediatas para beneficio de los reclusos", acotó.

## También los reclusos se preparan para protestar Internos de San Pedro en emergencia, reclaman el beneficio de extramuro

Dos personas recuperaron su libertad ayer tras siete años de cárcel.

Pese a que dos reclusos del penal de San Pedro fueron liberados, los internos de ese recinto carcelario se declararon ayer en estado de emergencia, dando plazo hasta el próximo jueves a las autoridades judiciales y penitenciarias, para que pongan en vigencia el beneficio de extramuro.

Por decisión de la Corte Superior, Pedro Choque y Germán Quisbert tras siete y seis años de cárcel respectivamente, recuperaron su libertad. Ambos presos por delito de estelionato, declararon que fueron víctimas de la retardación de justicia.

Inmediatamente después de la liberación de los dos reclusos, Iván Medinaelli representante de los internos de San Pedro, anunció la declaración de emergencia ante el Poder Judicial penitenciario y dieron un plazo de una semana al gobierno para que disponga la plena vigencia del beneficio de extramuro.

"Desde el jueves ingresaremos en huelga de hambre, si no se pone en ejecución el extramuro en general", dijo. Añadió que la medida de extramuro que demandan está destinada a la rehabilitación de los internos para su reinserción a la sociedad cuando cumplen sus penas.

Pidió la instalación talleres



Pedro Choque y Germán Quisbert tras siete y seis años de cárcel respectivamente, recuperaron su libertad. Ambos presos por delito de estelionato, declararon que fueron víctimas de la retardación de justicia.

de carpintería, sastrería y salas de estudio, para que los internos se puedan capacitar durante el tiempo que reclusión.

"Somos tratados como seres olvidados y sin ninguna posibilidad de la tan mencionada rehabilitación; nosotros también tenemos derecho a la vida, al trabajo y a luchar por el bienestar de nuestras familias", subrayó.

Medinaelli afirmó que ac-

tualmente el trato a los reclusos de San Pedro es despiadado, por lo que los hogares de los reclusos están destrozados, sus hijos casi abandonados y en la orfandad.

"Son tantas cosas que aquejan a la vida y familia de los internos, que sólo pedimos que se nos pueda dar el beneficio de rehabilitación y a nuestro retorno a la sociedad ser hombres dignos y de bien", manifestó.

## Investigarán a la Dirección de Bienes Incautados desde su creación

## Auditoría sobre narco-bienes pretende eliminar la corrupción

El Ministerio de Gobierno instruyó la realización de una auditoría externa en la Dirección de Bienes Incautados para eliminar la corrupción que cada día consume más a esa institución en cargada de custodiar las incautaciones que se hacen al narcotráfico.

El escándalo sobre el mal uso de los bienes incautados al narcotráfico, se destacó cuando los jueces antidroga comprobaron que funcionarios del gobierno utilizaron los vehículos incautados a Luis Amador Pacheco "Barbas Chocas" en Santa Cruz. Se comprobó también el arbitrario manejo de los bienes del narcotráfico al extremo que dos funcionarios de la Dirección Departamental dormían ebrios al interior de una vagoneta incautada hace meses a un narcotraficante.

La Comisión de Lucha Contra el Narcotráfico de la Cámara de Diputados y los propios dueños de los bienes que se hallan presos han demandado el uso adecuado de los mismos.

El ministro Carlos Sánchez Berzain afirmó, en varias oportunidades al referirse a este tema,

que "los corruptos serán sancionados conforme a las leyes vigentes en el país".

La Comisión antidroga de la Cámara de Diputados pidió a la Secretaría de Justicia un informe completo sobre la administración de los bienes incautados al narcotráfico.

Según la Comisión, el gobierno maneja 20 millones de dólares provenientes del narcotráfico, aspecto que no está reflejado en los libros que se les devolvieron por la Secretaría de Justicia Social y que por el contrario como falsos.

El presidente de la comisión legislativa, Sergio Medinaelli, anunció que pedirá al presidente de la Cámara baja, se instruya una auditoría externa de la Secretaría de Defensa Social y la Dirección de Bienes Incautados.

Sin embargo, el ministro de Gobierno adelantó al pedido de Medinaelli y dispuso la licitación pública de una auditoría externa a la Dirección de Bienes Incautados, desde su creación hasta la fecha.

## Superintendencia critica la liberación de Cronembold Jueces que ordenaron la libertad de un ex banquero serán enjuiciados

La Superintendencia de Bancos criticó la disminución de los cargos y la liberación del banquero Carlos Cronembold, ordenada por el juez Segundo de Instrucción en lo Penal, Roberto Villarreal.

La Superintendencia advirtió el 16 de marzo sobre los efectos negativos que causaría la libertad del ex ejecutivo del BancoSur, Carlos Cronembold y presentó "miles de páginas como más pruebas de los delitos por los que lo acusó inicialmente".

Cronembold estaba acusado por delitos que comprenden desde estafa, falsedad material e ideológica entre otros, los mismos que fueron reducidos por determinación de la Sala Penal Primera donde fue a consulta.

La Superintendencia de Bancos anunció que iniciará un proceso de prevaricato y juicio de responsabilidades contra los responsables de su libertad.

Al confirmar la queja de la Superintendencia de Bancos, el juez Segundo de Instrucción en lo Penal, Roberto Villarreal, justificó la libertad del banquero Carlos Cronembold afirmando que la Sala Penal Primera de la Corte de Justicia disminuyó los cargos contra el ex ejecutivo del quebrado BancoSur.

Villarreal señaló que no se puede hacer nada ante la determinación de una instancia superior a su juzgado como es la Sala Penal Primera de la Corte Superior de Justicia.

"Evidentemente ayer expedimos su mandamiento de libertad, simplemente cumpliendo un fallo superior que reducía los delitos por los que estaba siendo procesado", subrayó Villarreal.

Carlos Cronembold salió ayer libre, luego de haber prestado sus declaraciones informativas ante la Comisión de Constitución de la Cámara de Diputados, que investiga el caso de los "bancovínculos".

El ex ejecutivo del Banco Sur, detenido

desde agosto de 1995, estaba acusado de estafar unos 200 millones de dólares, sin embargo por algunas argucias jurídicas y puestas por sus abogados, modificaron la tipificación del delito que lo favoreció para obtener su libertad.

El juez Villarreal señaló que ahora los reos por los que se procesará a Cronembold, supuestamente y sustracción de documentos y falsificación de cheques, cuya sanción máxima sobrepasa los dos años.

Explicó que en la tipificación de esos delitos, según la Ley de Fianza Jurada, existe la detención preventiva y menos la mal, por lo que no tuvo más que expedir mandamiento de libertad.

Hace menos de un mes que el caso se encontraba en el Juzgado Noveno de Instrucción en lo Penal, donde se había aprobado la libertad provisional de Carlos Cronembold, cuando debía calificarse la fianza, el juez recusado pasando el caso al Juzgado Decimo.

El caso pasó por varios jueces, ya que el titular del Juzgado Decimo y el Primer recusados, llegando finalmente al Segundo, donde se ordenó su libertad.

Añadió que no debe existir preocupación porque el proceso continúa y Cronembold presentará las veces que se lo requiera, hasta que concluya el juicio y se dicte sentencia.

"No se lo excluyó del proceso, las medidas jurisdiccionales se mantienen, el juez presentará las veces que sea necesario, pero no existe por el momento es motivo legal que se lo detenga preventivamente", re-

Destacó que dentro del proceso se recibieron algunas peticiones de los involucrados como la reducción de la tipicidad del delito de libertad provisional, además se definió el calendario de audiencias para agilizar el juicio. La Superintendencia de Bancos contra el juez Villarreal.



## Palenque tiene la esperanza de frenar el rodillo Condepa y MIR organizan "grupo anticapitalización"

Dirigentes de Conciencia de Patria (CONDEPA) y el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIR) lograron ayer importantes acuerdos para conformar un grupo "anticapitalización", pero aún esperan conocer la posición de Acción Democrática Nacionalista (ADN), con la esperanza de "revertir la capitalización de las empresas estatales".

El resultado de esas conversaciones fue comunicado a PRESENCIA por el jefe nacional de CONDEPA, Carlos Palenque, quien anunció que los partidos de oposición están dispuestos a enfrentar la política antieconómica y anticonstitucional del Movimiento Nacionalista Revolucionario y sus aliados.

Este es el planteamiento acordado con el MIR y es coincidente, pero esperamos conocer la determinación de ADN para asumir una actitud conjunta contra el proceso de la capitalización, dijo.

### RENUNCIA DE MINISTROS

El gobierno goza del "rodillo parlamentario" para aprobar las leyes, pero el pueblo rechaza indignado lo que está sucediendo y es una mayoría, por lo menos el 97% de la población, y ningún miembro del Poder Ejecutivo quiere admitir que eso sucede, aseguró a tiempo de demandar la renuncia de los ministros de Capitalización, Alfonso Revollo, y de Hacienda, Fer-

nando Candia, a fin de garantizar una correcta administración, lejos de la corrupción.

"Nosotros no sólo nos oponemos, al contrario, queremos garantizar la inversión privada y que ésta pueda llegar a nuestro país para que no se paralicen las empresas estatales, pero estos cambios no pueden darse en un proceso de total incertidumbre, donde se está jugando la vida misma de la patria y el destino de Bolivia", afirmó Palenque.

### CONCERTACION ABIERTA

"La determinación asumida por CONDEPA es de plena concertación con fuerzas políticas de oposición a este régimen oligárquico; a esa convocatoria ha respondido el MIR, pero también existen coincidencias con ADN, a la espera de un pronunciamiento oficial de su jefe político (Hugo Banzer Suárez), con amplia predisposición para dialogar", reiteró el dirigente político.

"La Ley de Hidrocarburos aprobada por los senadores, es anticonstitucional y vulnera el régimen económico, lo que puede perjudicar a la inversión extranjera", indicó.

El jefe de CONDEPA no descartó la posibilidad de reunirse en las próximas horas con el jefe nacional de ADN, Hugo Banzer Suárez, para considerar esta "decisión conjunta" que tienen que asumir los partidos de oposición. JLV

## Guillermo Richter es el nuevo ministro de Comunicación Social

El Presidente, Gonzalo Sánchez de Lozada poseyó ayer como nuevo ministro de Comunicación Social al senador Guillermo Richter (MNR), quien asumió ese cargo en reemplazo de Irving Velásquez que dejó su cartera de Estado por motivos personales.

Aunque admitió no ser un especialista en sistematizar una política comunicacional, Richter prometió que no será un ministro burocrático, pero ya tiene metas paulatinamente ajustando las cosas", dijo al señalar que su despacho estará abierto a los medios de comunicación social.

El presidente de la República, en su discurso de posesión, dijo que como nuevo Ministro



Guillermo Richter.

de Comunicación, Richter deberá definir y precisar, en sólo un año, la doble tarea que debe cumplir esa cartera de Estado, las de ser portavoz del gobierno y la de cumplir un proceso de educación alternativa a través de la información.

## El general en contra de la mordaza Banzer dice que los militares retirados deben opinar libremente

El expresidente y actual jefe de ADN, Hugo Banzer, afirmó que no debe existir una mordaza para aquellos militares en retiro que quieran emitir criterios políticos.

Agregó que la Ley Orgánica de las Fuerzas Armadas, que prohíbe emitir opiniones políticas, debería aplicarse a los miembros activos de las Fuerzas Armadas y no a los que se encuentran en servicio pasivo. "La Ley Orgánica toca el tema de las opiniones de manera global, considero que ese aspecto debería ser reglamentado, porque estamos en un momento en que los militares en servicio activo no se inmiscuyan en política o pidan permiso para hacerlo, pero los que están en la reserva activa, es decir los jubilados, ya no deberían pedir permiso", agregó.

"En mi caso, dijo el general Hugo Banzer, hace 17 años que estoy opinando sobre política y nadie me objeta, será porque lo hago con seriedad y propiedad".

Remarcó que el artículo que prohíbe intervenir a los militares activos y pasivos en política debería ser reglamentado, para que no exista una especie de mordaza para quienes quieren expresarse sobre temas políticos. ANF



Embajador de la República de Corea, Sang Chul Kim, realizó ayer una visita de cortesía a nuestro Director, Juan Cristóbal Soruco Q. En el curso del diálogo, el representante diplomático se refirió al incremento de las relaciones diplomáticas y económicas entre Corea y Bolivia, y reafirmó su interés en profundizar el intercambio cultural entre ambos países.

En ese cometido, en mayo próximo se realizará una feria comercial industrial patrocinada por Corea, en la que también se difundirán aspectos de la tradición cultural de ese laborioso pueblo.

Compañaron al embajador Sang Chul Kim, el Consejero Daeshik Kim y el presidente de la Cámara de Industria y Comercio Boliviano-Coreana, Rolando Pacheco Ergueta.

Aunque venció la batalla en el Senado

## Goni: "Al oficialismo le conviene andar bien con la oposición"

El Primer Mandatario admitió que el debate sobre la Ley de Hidrocarburos será mucho más difícil en la Cámara de Diputados, pero buscará coincidencias que puedan generar un debate democrático.

El Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada anunció ayer que la coalición oficialista buscará acercarse a la oposición para intentar acuerdos posibles sobre la ley de Hidrocarburos. Advirtió que el debate será más difícil en la Cámara de Diputados que en Senadores.

"Al oficialismo le conviene mucho más andar bien con la oposición, que la oposición con el oficialismo", dijo. Aclaró sin embargo, "se va hasta donde se puede y después hay que permitir que la democracia funcione expresada en el voto".

Al hacer alusión a las amenazas de partidos opositores, de formar un frente contra la aprobación de la Ley de Hidrocarburos y la capitalización de YPFB, el Jefe de Estado advirtió que esa discusión se caracteriza por ser política y debe llevarse adelante en el Parlamento y no trasladarla a las calles.

La opositora Acción Democrática Nacionalista (ADN) mostró durante el diálogo con el Presidente, un mayor acercamiento a las posiciones del oficialismo, pero Sánchez de Lozada dijo que lo importante es acercarse a todas las colectividades partidarias de oposición y no sólo a una.

### UN PROCESO NO UNA BATALLA

Después de la aprobación

El Presidente cree que es necesario buscar acuerdos hasta la hora en que los parlamentarios tengan que votar. Es la democracia, dijo.



de la polémica Ley de Hidrocarburos en la Cámara de Senadores, el Presidente advirtió que el debate sobre ese instrumento legal en el legislativo y la capitalización de YPFB ya no constituyen una batalla, sino un proceso.

"Yo no quisiera decir una batalla, quisiera decir un proceso, porque a pesar de tener dos tercios en la Cámara de Senadores se ha tardado 16 horas, ha habido mucho debate, con excepción de CONDEPA que se ha quedado en la opo-

sición; creo que vamos a seguir esforzándonos por llegar a coincidencias y al mayor nivel de acuerdo del proceso", dijo el Primer Mandatario tras poseer al senador de Comunicación al senador Guillermo Richter.

Sánchez de Lozada se mostró convencido de que el debate en la Cámara de Diputados sobre la Ley de Hidrocarburos será mucho más conflictivo que en el Senado; sin embargo, reiteró que una de las tareas en Diputados será la búsqueda de coincidencias.

"Enlaces al tratamiento en Diputados no va a ser un proceso fácil. No fijaré fechas para su aprobación, vamos a tratar de buscar coincidencias, adaptarnos y ojalá permitir que la democracia funcione", señaló.

### SITUACION SOCIAL

Aunque declinó hacer una evaluación de la situación social y la posibilidad de que se llegue a algún acuerdo, el Presidente se mostró confiado en que el problema social podrá resolverse en los próximos días, después de las resoluciones que tomen los trabajadores.

"Hay una reunión, un ampliado de la COB, es indudable que la marea está de bajada, pero depende mucho de la COB, que va a ser el desenlace de la situación", afirmó.

En Santa Cruz

## Amnistía Internacional investiga abusos en los cuarteles militares

Sólo en Santa Cruz el año pasado fallecieron ocho conscriptos.

**SANTA CRUZ.** Dos funcionarios de Amnistía Internacional se encuentran en Santa Cruz con el propósito de iniciar investigaciones en torno a los abusos cometidos en varios cuarteles crucenños.

Virginia Shopinn y Edgardo Gallardo se entrevistaron con el presidente de la Asamblea de Derechos Humanos de Santa Cruz, Sandro Jaramillo, quien les prestó un amplio informe relacionado con las denuncias sobre violaciones de los derechos humanos en Santa Cruz, sobre todo en los cuarteles militares y de la Policía.

La señora Shopinn manifestó que tanto la Asamblea de Derechos Humanos como los padres de varios reclusos que han fallecido en los cuarteles, han presentado denuncias sobre abusos de los militares y policías.

Sobre el particular, dijo que Amnistía Interna-

cional, un organismo privado sin fines de lucro, iniciará las investigaciones correspondientes para establecer la veracidad de las denuncias.

La señora Shopinn dijo que de verificarse esas denuncias, el organismo internacional iniciará la acción legal para establecer responsabilidades.

El año pasado ocho conscriptos murieron en diferentes cuarteles militares del departamento de Santa Cruz, por diferentes circunstancias, pero las denuncias de los familiares, señalan que fallecieron por exceso de abuso de los militares. En igual forma, la funcionaria internacional afirmó que se investigarán las denuncias sobre abusos policiales, tanto en la cárcel como en otras dependencias de la institución del orden público.

JATHA

Las prefecturas tendrán un rol muy importante

## Descentralización administrativa permitirá mejorar las carreteras del país

La reunión de secretarios generales de las nueve prefecturas analizó también el manejo y administración de los recursos que percibe cada administración departamental.

La descentralización administrativa logrará que las carreteras de Bolivia mejoren sustancialmente, a través del sistema descentralizado del Servicio Nacional de Caminos, informó ayer el secretario de Coordinación del Ministerio de la Presidencia, Ruddy Araujo.

Los secretarios generales de las prefecturas inauguraron ayer un Seminario-Evaluación de la aplicación de la Ley de Descentralización Administrativa, que concluirá hoy con una reunión entre los prefectos de los nueve departamentos del país y el Presidente Gonzalo Sánchez de Lozada, en Palacio de Gobierno.

"Si bien ese es un proceso altamente complejo de hacerse bien y de manera coordinada y concertada con las partes, se va a lograr una descentralización del Servicio Nacional de Caminos para el mejoramiento de las carreteras", dijo Araujo.

La reunión fue organizada por la Secretaría de Coordinación del Ministerio de la Presidencia y en la primera jornada participaron además de los secretarios generales, los secretarios nacionales de las áreas de Desarrollo Humano, Desarrollo Económico y de Hacienda.

Araujo puso de relieve el encuentro entre las autoridades departamentales, que debatieron temas destinados a facilitar el avance del proceso de descentralización administrativa en el país y asumir las nuevas responsabilidades que esa ley les asigna.



El Hotel Paris sirve de escenario para la Primera Reunión Nacional de Evaluación de la Descentralización, a nivel de Secretarios Nacionales. El encuentro será clausurado hoy por el Presidente de la República.

### RECURSOS

Uno de los temas más complejos que se analizó en el seminario de autoridades departamentales, fue el referido a la administración y manejo de los recursos en cada prefectura. Según Araujo, se tocaron cinco temas importantes que deberán ser coordinados con el Ministerio de Hacienda:

- La reprogramación del presupuesto, que debe llevarse a consideración del Consejo Departamental.

- La conciliación de deudas devengadas en la gestión pasada, sobre todo en aquellas entidades que han sido transferidas.

- El tratamiento de deudas pendientes, como el caso de ONAMFA.

- El Ministerio de Hacienda debe aplicar un sistema de capacitación para las prefecturas, tanto en la administración de los recursos como en la dotación de sistemas que ayuden al proceso de descentralización.

- La relación de los Fondos de Inversión y de desarrollo con las regiones, en la perspectiva de definir áreas que son de interés para las regiones.

## Diputado opositor Mafia financiera provocó daños por \$us 200 millones

La investigación parlamentaria sobre las actividades de un grupo financiero—una "mafia de cuello blanco"—comprobó delitos de extorsión, legal liquidación de bancos y daño económico al país por 200 millones de dólares.

La afirmación la hizo ayer viernes el diputado del MIR, Hugo Carvajal, al evaluar las investigaciones de la comisión de

Constitución de la Cámara Baja en torno al caso denominado "bancovinculos", que involucra a colaboradores del presidente Gonzalo Sánchez de Lozada.

"Lo que he demostrado a las personas que prestan información es que son 11 o 15 personas las que circulan entre el directorio del BCB, Intendencia de Bancos, Superintendencia de Bancos. Son estas personas recurrentes en todos los gobiernos; éstas, sin lugar a dudas, forman parte de una mafia de cuello blanco", aseveró.

Carvajal explicó que está claro que se produjo el delito de extorsión por parte del ministro Revollo al ex banquero Jorge Córdova, lo cual quedó demostrado en base a la correlación estricta de las notas y los cheques girados.

Dijo que la fusión de los bancos Big Ben y Bibsa se realizó de manera legal toda vez, que según declaraciones de Fernando Candia, el Banco Central no hizo ningún contrabalanceo de la documentación financiera y la Superintendencia de Bancos.

Agregó que tampoco había documentos legales correspondientes a garantías reales, sino que simplemente se dieron garantías personales, lo cual demuestra que la fusión del Big Ben y Bibsa fue legal.

El diputado mirista dijo que la fusión y posterior liquidación del Banco Sur provocó un gran impacto financiero, claramente definido en más de 200 millones de dólares.

Dijo que el ministro Candia y el ex Superintendente Ramiro Cabezas, se escudaron sosteniendo que se conoce el monto de cuánto alcanzará la liquidación del Banco Sur.

Empero expresó que se calcula que la pérdida real del Estado es de más de 100 millones de dólares, que de acuerdo a decretos posteriores a la Ley de Bancos y Entidades Financieras, tiene que ser cubierto por el Banco Central con cargo al Tesoro General de la Nación en bonos redimibles a 99 años. "En 99 años no existiremos ninguno de nosotros y por supuesto esto pasa al olvido y la impunidad", señaló.

ERBOL

Coloquio sobre capitalización y seguridad social

# Existe el riesgo de que el Estado pierda las empresas capitalizadas

El sistema de seguridad social debe garantizar la atención de todos los bolivianos.

"Exigimos, junto al pueblo de Bolivia, leyes claras que no sólo permitan la llegada de capitales extranjeros, sino que de manera especial permitan la generación de nuevos empleos y velen por la seguridad social. Además, expresamos nuestra preocupación porque a la larga, las empresas capitalizadas se quedarán en manos de las empresas transnacionales".

Estos criterios forman parte de las conclusiones del Coloquio sobre Capitalización y Seguridad Social, auspiciado por la Comisión Episcopal de Pastoral Social (CEPAS), Caritas Boliviana y otras instituciones de la Iglesia Católica.

La señora Esperanza Górriz, directora de CEPAS (Centro de Promoción de Laicos) dijo que en este coloquio, que se desarrolló entre el jueves y viernes, participaron aproximada-

mente 50 representantes de diversas instituciones católicas, quienes no sólo escucharon las disertaciones, sino que también aportaron con sus ideas a las conclusiones del encuentro.

Como parte de la sociedad boliviana, los laicos vemos con preocupación los temas de la capitalización y las reformas a la seguridad social, añadió.

Entre las conclusiones relacionadas con la capitalización, especialmente de la empresa petrolera estatal, mencionó:

- Preocupa el futuro boliviano, porque la capitalización de YPPF permitirá que este patrimonio nacional pase a manos extranjeras, con el serio riesgo de un agotamiento prematuro de las reservas de carburantes.

- Si bien la capitalización puede tener ventajas éstas no se aprecian, pero sí se perciben y palpitan los inconvenientes que tiene.

- La capitalización responde a un modelo económico importado, conocido como el neoliberalismo, al que lo calificamos de perverso, porque no sólo reduce las fuentes de trabajo sino que también aumenta la pobreza e incrementa la dependencia.

- Preocupa que las autoridades gubernamentales traten al ciudadano boliviano como objeto y no como sujeto. Esta discriminación llega a extremos cuando los bolivianos ni siquiera pueden delegar a los que los representarán en las empresas capitalizadas y menos administrar sus recursos.

- Necesitamos leyes claras, que permitan un adecuado control de los programas de inversión y velen por los beneficios del país y no sólo de las empresas capitalizadoras.

En el campo de la seguridad social, las recomendaciones del

coloquio pueden resumirse de la siguiente forma, dijo la señora Górriz.

- Frente al grave peligro que tiene el actual sistema de la seguridad social, que se piense en un sistema que beneficie a todos los bolivianos, sin dejar fuera de la seguridad a ningún ciudadano.

- Que el sistema de aportes a la seguridad social siga siendo tripartito, como en la actualidad, donde participen el trabajador, el empleado y el Estado.

- Que en la administración de la seguridad social también participen los beneficiarios del sistema.

Al finalizar, la señora Górriz señaló que frente a estos problemas que tiene la ciudadanía, como cristianos estamos llamados a enfrentarnos con valentía y solidaridad, sin rehuir del desafío.

R. G. M.



Bolivia cerrará sus fronteras en las próximas horas, a los productos de origen pecuario procedentes de países europeos, especialmente británicos, posiblemente contaminados con el mal de las vacas.

## Director Nacional de Producción Pecuaria

### Bolivia cerrará sus fronteras a productos europeos observados

En el transcurso de las próximas horas el gobierno boliviano oficializará la medida para prevenir el ingreso al país de posibles productos contaminados con el mal de las vacas.

En las próximas horas las autoridades gubernamentales cerrarán las fronteras nacionales a los productos de origen pecuario y demás países europeos, donde su ganado vacuno fue afectado por la enfermedad denominada de las vacas locas, dijo el director nacional de Producción Pecuaria, Carlos Salinas.

Mediante un comunicado desde Lima Perú, la Junta del Acuerdo de Cartagena (JUNAC) sugirió a Bolivia cerrar fronteras para evitar el ingreso de bovinos, ovinos y productos derivados de los mismos, procedentes de Gran Bretaña, disponiendo suspender temporalmente el ingreso de estos productos y subproductos de origen pecuario.

Según Salinas, Bolivia no hizo nada hasta el momento porque estaba en espera de una determinación de la JUNAC, para respetar los acuerdos subregionales. Ayer, la JUNAC envió a Bolivia un fax, al que PRESENCIA tuvo acceso, en el que sugiere prohibir el ingreso de los productos en observación por la enfermedad denominada Encefalopatía Espongiforme (BSE), más comúnmente conocida como el mal de las vacas locas.

En sus partes salientes el comunicado destaca: "Prohibido el ingreso de bovinos, ovinos, productos y subproductos de animales procedentes de Gran Bretaña". El informe añade luego que es necesario suspender temporalmente el ingreso de bovinos, ovinos, productos y subproductos de origen pecuario, cualquiera que sea su procedencia, hasta que la Oficina Internacional de Epizootias (OIE) y la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y Ganadería y la Alimentación (FAO), aclaren sobre los mecanismos de transmisión de la Encefalopatía Espongiforme Bovina.

"La Secretaría Nacional de Agricultura y Ganadería (de Bolivia), a través del servicio de sanidad animal reforzará las medidas del control sanitario interno, vigilancia zoonosológica, reportes y pases de ingreso".

Según el director de Producción Pecuaria, Salinas, hasta el momento no se han tomado medidas de prevención de los países afectados, por lo que los acuerdos con la Comunidad Andina, que aún no se han suscritos, no han sido de gran utilidad para el país. Salinas afirmó que la Secretaría de Agricultura no se pronunció hasta ahora para no tomar acciones y "sin fundamentos" podemos tomar acciones autónomas como lo hemos hecho porque efectivamente existe la posibilidad de que los productos de origen pecuario de esos países estén contaminados con el mal de las vacas locas.

Según Salinas, el país no puede hacer nada para evitar el ingreso de los productos de origen pecuario de esos países, pero sí podemos tomar medidas de prevención de los países afectados, por lo que los acuerdos con la Comunidad Andina, que aún no se han suscritos, no han sido de gran utilidad para el país.

También se tratará de evitar el ingreso de los productos de origen pecuario de esos países, pero especialmente el mal de las vacas locas, Salinas.

## Para analizar productos supuestamente contaminados

# Gobierno debe pedir ayuda a la Embajada de Gran Bretaña

El gobierno de Bolivia debe pedir ayuda a Gran Bretaña para que los laboratorios del país puedan contar con la información, los reactivos y la tecnología necesaria para analizar la desconocida enfermedad del "mal de las vacas locas", dijo ayer el director del Instituto Nacional de Salud (INLASA), René Angles.

Agregó que Bolivia no hay posibilidades ni tecnológicas ni de reactivos para detectar el virus de la Encefalopatía Espongiforme (BSE), comúnmente llamada "mal de las vacas locas".

Es una enfermedad desconocida y no hay la posibilidad de

hacer un análisis virológico, como tampoco se cuenta con equipos de bioseguridad para el personal que manipule y examine los productos posiblemente contaminados, dijo Angles.

"No sabemos si el virus de las vacas locas tiene una acción sobre las personas; lo único que está comprobado es que afecta a las vacas", indicó.

Pero aún así, pidió que el gobierno británico, mediante la embajada en el país, se brinde a dar información sobre ese virus o envíe especialistas científicos para capacitar a los profesionales del INLASA, que se enfrentan a lo desconocido.

Existen normas y leyes dentro del país para hacer el control adecuado de los alimentos, "pero ahora ante ese problema del mal de las vacas locas nos vemos en situación de impotencia", subrayó.

Aseguró que más que ser un problema en este momento de INLASA, es un problema del gobierno y de la Secretaría Nacional de Salud específicamente, que debe demandar por los canales correspondientes una cooperación técnica al gobierno británico.

"Es algo que no conocemos y si llega la cooperación técnica podremos enfrentar mejor el problema", insistió.

### PREVENCIÓN

Pese a no conocer las causas ni los efectos de la enfermedad en el ser humano, Angles recomendó que la población opte siempre por consumir carnes muy bien cocidas.

Pidió que se consuman carnes de ser posible al borde del "quemado", porque eso hará que mueran los gérmenes, virus, bacterias, parásitos y otros que la carne cruda contiene.

Si el mal de las vacas locas ayuda a que la población empiece a comer los alimentos bien cocidos, bienvenidas las vacas locas, concluyó.

**BANCO DE LA PAZ**

**JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS**  
PRIMERA CONVOCATORIA

DE CONFORMIDAD A LOS ESTATUTOS VIGENTES DE LA SOCIEDAD Y DE ACUERDO A LO DISPUESTO EN LOS ARTICULOS PERTINENTES DEL CODIGO DE COMERCIO, SE CITA A LOS SEÑORES ACCIONISTAS DEL BANCO A LA JUNTA GENERAL ORDINARIA QUE TENDRA LUGAR A PARTIR DE HRS. 9:00 a.m. EL DIA 30 DE ABRIL DE 1996, EN EL DOMICILIO DEL BANCO, AVDA. 16 DE JULIO N° 1473, LA PAZ - BOLIVIA.

**ORDEN DEL DIA**

1. Lectura de la Convocatoria.
2. Lectura y aprobación del acta de la Junta Ordinaria anterior.
3. Lectura y consideración de la Memoria Anual 1995.
4. Consideración del Balance General y Estado de Resultados al 31 de diciembre de 1995, con el Informe de Auditoría Externa, del Síndico y tratamiento del Estado de Resultados.
5. Informe sobre Evolución de Cartera de Créditos y otros (según circulares de la Superintendencia de Bancos).
6. Informe del Síndico sobre créditos en mora (según circular de la Superintendencia de Bancos).
7. Elección de Directores y Síndicos Titulares y Suplentes por mayoría y minoría.
8. Designación de Auditores Externos.
9. Designación de dos accionistas para suscribir el Acta.

En la Junta podrán participar todos los señores accionistas asistiendo personalmente o por medio de representante acreditado con carta poder con firma autenticada en las oficinas del Banco, o con la intervención de un Notario o Autoridad Judicial competente.

La Paz, abril de 1996.

**BANCO DE LA PAZ**

**JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS**  
PRIMERA CONVOCATORIA

DE CONFORMIDAD A LOS ESTATUTOS VIGENTES DE LA SOCIEDAD Y DE ACUERDO A LO DISPUESTO EN LOS ARTICULOS PERTINENTES DEL CODIGO DE COMERCIO, SE CITA A LOS SEÑORES ACCIONISTAS DEL BANCO A LA JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA QUE TENDRA LUGAR A PARTIR DE HRS. 11:30 a.m. OFI DIA 30 DE ABRIL DE 1996, EN EL DOMICILIO DEL BANCO, AVDA. 16 DE JULIO N° 1473, LA PAZ - BOLIVIA.

**ORDEN DEL DIA**

1. Lectura de la Convocatoria.
2. Lectura y Aprobación del Acta de la Junta Extraordinaria anterior.
3. Aumento de Capital Autorizado.
4. Aumento de Capital Paga.
5. Modificación de Estatutos.
6. Consideración de los Ajustes a los Estados Financieros.
7. Consideración del Plan de Fortalecimiento del Banco.
8. Consideración de los términos de contratación de Obligación subordinada del Fondo de Desarrollo del Sistema Financiero y de Apoyo al Sector Productivo.
9. Eventual renuncia de los Accionistas al ejercicio de su derecho preferente a la suscripción de nuevas acciones.
10. Designación de dos Accionistas para suscribir el Acta.

En la Junta podrán participar todos los señores accionistas asistiendo personalmente o por medio de representante acreditado con carta poder con firma autenticada en las oficinas del Banco, o con la intervención de un Notario o Autoridad Judicial competente.

La Paz, abril de 1996.

**EMPRESA METALURGICA VINTO**  
CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LA EMPRESA METALURGICA VINTO EN PREVISION A LO DISPUESTO POR EL D.S. 23981 Y LA R.S. 216145, INVITA A LAS EMPRESAS/FIRMAS LEGALMENTE ESTABLECIDAS EN EL PAIS, PRESENTAR OFERTA PARA LA PROVISION DE NUESTRAS SIGUIENTES INVITACIONES:

**INVITACION PUBLICA 12/96**

1ra. Convocatoria

Material: ACIDO SULFURICO INDUSTRIAL

Pedido No. I-3-0109/96

Valor Pliego Bs. 50,00

**INVITACION PUBLICA 13/96**

1ra. Convocatoria

Material: ACIDO CLORHIDRICO P.A.

Pedido No. I-3-0108/96

Valor Pliego Bs. 50,00

LAS EMPRESAS/FIRMAS INTERESADAS PODRAN ADQUIRIR EL PLIEGO DE CONDICIONES Y EFECTUAR CONSULTAS EN OFICINAS DE SUB GERENCIA ADMINISTRATIVA E.M.V. VINTO-ORURO (TELEFONOS: 78098-78093) O GESTORIA E.M.V. LA PAZ AV. VILLAZON No. 1966 3er. PISO (TELEFONOS: 369546-47-48). LA RECEPCION DE PROPOSTAS SERA HASTA HORAS 15:30 DEL DIA VIERNES 10 DE MAYO DEL AÑO EN CURSO. LA APERTURA DEL SOBRE "A" SE REALIZARA EN ACTO PUBLICO EN OFICINAS DE LA EMPRESA (ORURO-VINTO) A HRS. 14:30 DEL DIA MIERCOLES 15 DE MAYO DEL AÑO EN CURSO.

ORURO (VINTO), 17 DE ABRIL DE 1996

**INVITACION DIRECTA**  
No. ADM/A-011/96

El Fondo de Inversión Social, con cargo al Convenio de Crédito No. 2532-BO, y sus Co financiadores otorgado a la República de Bolivia por la Asociación Internacional de Fomento, invita a las Empresas de Computación legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la adquisición de:

Item I

4 Equipos de Computación Pentium 100 Mhz

Item II

3 Impresoras a Chorro de tinta

El Pliego de Condiciones que deberán ser cumplidos por los proponentes, podrán ser adquiridos en Oficinas del FIS, ubicadas en el 6to piso del Edif. Banco Central de Bolivia situado en la esquina conformada por las calles Ayacucho y Mercado de la ciudad de La Paz, por un costo de Bs. 100.- a ser cancelados por los proponentes en el Dpto. de Tesorería de la Gerencia de Administración y Finanzas desde el día 25 de abril de 1996.

Las propuestas serán recepcionadas hasta el día 20 de mayo de 1996 hasta Hrs. 15:30 a.m. en el piso 6to. del Banco Central. Jefatura de Bienes y Servicios de la Gerencia de Administración y Finanzas.

La apertura de propuestas será realizada el 20 de mayo de 1996 a hrs. 16:00 p.m.

La Paz, 19 de abril de 1996

**REQUERIMIENTO DE PERSONAL**

Institución Privada requiere contratar UN MENSAJERO a tiempo completo.

Requisitos:

- Poser título de bachiller
- Tener experiencia mínima de 3 años
- Presentar garantía personal

Los interesados enviar documentación hasta el día 10 de mayo de 1996 a la casilla N° 6971

**REPUBLICA DE BOLIVIA**  
**INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA**  
**CONVOCATORIA**

El Instituto Nacional de Estadística (INE), requiere contratar el siguiente personal para la Encuesta Nacional de Empleo (ante ENH), a realizarse en el área urbana y rural.

**SUPERVISORES Y ENCUESTADORES**

1. Disponibilidad de tiempo completo
2. Nivel de instrucción universitario, preferentemente en carreras de la zona
3. Experiencia de trabajo en encuestas a hogares
4. Disponibilidad para viajar al interior del departamento
5. Conocimiento de la geografía del departamento (impredecible)
6. Facilidad de palabra, iniciativa y alto grado de responsabilidad

**CHOFERES**

1. Nivel de instrucción mínimo primaria completa.
2. Licencia de conducir.
3. Disponibilidad de tiempo completo, inclusive fuera de horarios de oficina
4. Disponibilidad para viajar al interior del departamento
5. Conocimiento de la geografía del departamento y de rutas de acceso a localidades del área rural
6. Alto grado de responsabilidad.

Los currículum vitae deben presentarse hasta el día 29 de abril en las Oficinas del Instituto Nacional de Estadística, necesariamente acompañados de la documentación respectiva. En caso contrario no se considerará su postulación.

LA PAZ: SUCRE, COCHABAMBA, ORURO, POTOSÍ, TARIJA, SANTA CRUZ, TRINIDAD, COBLEN.

Piñón Mario Guzmán Aspiroz N° 1 - Unidad de Recursos Humanos

Piñón 25 de Mayo, Edif. Prefectura 3° piso.

Calle Junín N° 336.

Piñón 10 de Febrero, Edif. Prefectura

Calle Ayacucho N° 30

Calle Virgilio Lema esq. General Tripp N° 389

República N° 54 entre R. Moreno y Ruffo Chavéz

Av. del Mar, entre 18 de Noviembre y La Paz

Calle 16 de Julio s/n.

La Paz, abril de 1996



En el curso de este mes

## Cruz Blanca traspasará parte de sus acciones a Ferrocarriles Antofagasta

Las empresas Antofagasta Holding y Cruz Blanca, terminarán hasta fin de mes las negociaciones para el traspaso de acciones: Antofagasta tendrá el 73% de las acciones de la Red Andina y el 24% de la Red Oriental.

La información fue proporcionada a PRESENCIA por Miguel Sepúlveda y Carlos Acuña, presidente y gerente general de Ferrocarril Andino S.A. (FCA), quienes aclararon que estas transferencias de acciones respetan los acuerdos suscritos entre el gobierno de Bolivia y la empresa chilena Cruz Blanca, que ganó la capitalización de la Empresa Nacional de Ferrocarriles.

Cuando terminen las negociaciones y se concrete la transferencia, el Ferrocarril Andino será administrado por Antofagasta Holding, y el Ferrocarril Oriental por la Cruz Blanca.

Este acuerdo, dijeron los directivos de la empresa andina, permitirá un trabajo coordinado entre las dos redes y la posibilidad de intercambio de material rodante, dependiendo de las exigencias del mercado.

No quisieron adelantar el precio de la transacción comercial que concretan Cruz Blanca y Antofagasta Holding. La empresa chilena que capitalizó a ENFE pagó por las dos redes 39 millones de dólares, lo que le da derecho sobre el 50% de las acciones de la que era empresa estatal.

### LO QUE RECIBIERON

Como parte de la capitalización de la Red Andina, la Cruz Blanca recibió 30 locomotoras y 1.222 carros de carga, de los cuales aproximadamente un 40% no está funcionando, debido a falta de repuestos y otros problemas.

Si el gobierno invirtió en los últimos 9 años unos 100 millones de dólares en ENFE, estos recursos no fueron adecuadamente utilizados, dijeron los representantes de la FCA.

Además de este equipo, la red andina alquiló los carros de pasajeros y otros ambientes de la ex ENFE.

Acuña aclaró que los itinerarios y las frecuencias de los trenes de pasajeros se mantienen sin modificación. En el caso de los trenes de carga, explicó que estos están sujetos a las negociaciones que se hagan con los dueños de la carga.

En forma adicional, señalaron que varios tramos de la vía férrea se encuentran deterioradas, cuya reparación demandará considerables niveles de inversión.

### OBLIGADOS A REBAJAR

Acuña y Sepúlveda fueron claros al señalar que el gobierno no debe participar en la fijación de las tarifas ferroviarias.

Explicaron que la FCA tiene aprobada por la Superintendencia de Transportes, una tarifa para la carga. Este tope máximo que puede

cobrar esta empresa, puede sufrir reducciones de acuerdo a las negociaciones entre partes que emprendan entre los usuarios y la empresa ferroviaria andina.

Luego lamentó que el gobierno, mediante resolución suprema, dispuso reducir las tarifas ferroviarias de carga de la Red Andina, aproximadamente en un 60% del valor autorizado por la Superintendencia de Transportes.

Esta disposición gubernamental obliga a esta empresa a cobrar tarifas congeladas en valores efectivos pagados anteriormente.

### LOS DIRECTIVOS

El directorio de esta Red Andina está constituido por siete personas, de las cuales cuatro son bolivianas y las restantes tres chilenas.

La presidencia está a cargo de Miguel Sepúlveda; la vicepresidencia la ocupa Eduardo Maclean Avaroa; y el resto del directorio está integrado por Ramón Hara, Patricio Del Sante, Roberto Urquiza, Antonio Birbuet y Fernando Zanabria.

Sepúlveda dijo que es necesario que la empresa se asiente y comience a operar con regularidad y pidió que la población entienda que se trata de una empresa boliviana, donde el 50% de las acciones está en manos de ciudadanos bolivianos y el restante 50% permitió captar recursos de socios extranjeros.

Lo que le pase a la empresa, llegará a afectar a toda la población y a los usuarios en forma especial.

Por otra parte, mientras mayores sean las utilidades de la empresa, mayores serán los beneficios de los accionistas bolivianos, quienes se beneficiarán por intermedio del fondo de pensiones.

### LAS INVERSIONES

Finalmente, los directivos de esta empresa dijeron que están preparando su plan de inversiones, que será oportunamente presentado a las autoridades del gobierno.

De acuerdo a los términos de la capitalización, tienen 7 años para invertir 13,3 millones de dólares, que fue el monto ofertado para adjudicarse la red andina de la ENFE.

R. G. M.

Por atropellos a los trenes de la Red Andina

## Se suspende toda salida de ferrocarriles desde La Paz



Los efectos de las piedras lanzadas por algunos manifestantes del magisterio, contra el coche comedor de la red ferroviaria andina, administrada por la empresa chilena Cruz Blanca.

Después de que algunos coches y un ferrobús fueron apedreados ayer al medio día por los maestros rurales, los directivos de Ferrocarril Andino (FCA) S.A. decidieron suspender, en forma temporal, toda salida de trenes de la ciudad de La Paz.

El gerente de Recursos Humanos de la empresa chilena, Augusto Oblitas, destacó que la medida es precautoria y explicó que la suspensión durará entre tanto se restablezcan las seguridades necesarias para la circulación tanto de los trenes con pasajeros como para el personal de la empresa.

El gerente general de Ferrocarril Andino, Carlos Acuña, remarcó que esta suspensión es momentánea. "Ya comunicamos esta determinación a la Superintendencia de Transportes, con quienes se están analizando las formas de encontrar solución al problema", dijo.

Aproximadamente al mediodía de ayer, algunos coches y un ferrobús de esta empresa, que venía de Viacha, para acoplarse al tren con destino a Villazón, sufrieron la pedrea de un grupo de manifestantes del magisterio.

El ataque causó la rotura de vidrios del coche comedor, el ferrobús y otro coche que viajaban hacia la estación central.

La primera suspensión fue precisamente del tren que debía dirigirse hacia la ciudad de Villazón.

Felipe Cornejo, conductor del ferrobús, dijo que las pedreas empezaron a la altura del kilómetro 4, desde donde varios grupos de manifestantes dirigieron sus ataques.

Afortunadamente, este tren no sufrió pasajeros, lo que evitó que se produjeran daños personales, dijeron los ejecutivos de esta empresa ferroviaria.

Finalmente, Acuña fue insistente al afirmar que la suspensión sólo tiene la finalidad de encontrar las formas de garantizar

la seguridad del usuario de los ferrocarriles y de sus propios empleados. Esperamos que todo volverá a la normalidad en el curso de las próximas horas, agregó.

Este nuevo ataque a los bienes de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, capitalizada por Cruz Blanca, es el segundo. El primero fue a fines del mes pasado, cuando un grupo de manifestantes terminó incendiando dos vehículos de esta empresa.

### KREIDLER

Sobre esta determinación, Alfonso Kreidler, secretario nacional de Transportes, dijo que la Cruz Blanca no puede suspender en forma unilateral ninguno de los servicios que presta, sin un dictamen de la Superintendencia de Transportes.

Destacó que el Estado está en la obligación de garantizar la libre transitabilidad de los ciudadanos y la seguridad de la empresa.

Presentaron recurso de nulidad.

## La batalla sobre la capitalización de ENFE se traslada a los tribunales

SUCRE.- El abogado boliviano Mario Padilla Anceña presentó ayer ante la Corte Suprema un recurso de nulidad contra la capitalización de la Empresa Nacional de Ferrocarriles por ser inconstitucional.

En un extenso memorando sostiene que los magistrados tienen la obligación histórica de evitar que se cometan errores y vicios jurídicos, éticos, geopolíticos y otros.

Cuestiona los montos económicos que pagó el consorcio chileno para adjudicarse las redes oriental y andina. Dice que la red andina en libro tenía un valor de \$28.900.000 pero fue entregada por \$13.251.000.

Sostiene que es ilegal la capitalización de ENFE porque al principio se presentaron siete empresas y de ellas sólo quedó una por la cual debió haberse declarado desierta la licitación y convocarse a una nueva.

Padilla critica el hecho de que el Tesoro General de la Nación haya absorbido la deuda externa de ENFE por un valor de 250 millones de dólares.

Cree que se ha violado la Constitución Política del Estado porque la Cruz Blanca tendrá derecho propietario sobre estaciones, maestranza, casas y terrenos dentro de los 50 kms. prohibidos expresamente por el Art. 25 de la Carta Magna.

Entre los aspectos éticos afirma que el Ministro de Capitalización, Alfonso Revollo, es el menos indicado para llevar adelante ese proceso porque en torno a él hay muchas denuncias de presunta corrupción.

Apunta como irregularidades "la apropiación ilícita de fondos entre 1987 y 1989" cuando era Ministro de Defensa; irregular compra de camiones militares, descapitalización de COS-SMIL y los "bancovinculos".

El abogado al referirse a los aspectos geopolíticos indica que un país que enajena sus redes ferroviarias en favor de otros "pierde su independencia e hipoteca su destino".

Sixto Valdez Cueto

Si Cruz Blanca eleva tarifas de transporte

## Mineros medianos no utilizarán el ferrocarril

Si la nueva administración de los ferrocarriles bolivianos no respeta las tarifas actuales de transporte por ferrocarril, los empresarios mineros bolivianos están en condiciones de utilizar otros medios para la exportación de minerales, advirtió ayer la Asociación Nacional de Mineros Medianos de Bolivia.

"La Superintendencia de Transportes y el propio Sistema de Regulación Sectorial (SIRESE) tienen la misión de proteger a los usuarios del transporte por ferrocarriles, manteniendo las tarifas actuales y disponiendo que cualquier incremento sea previo y plenamente justificado ante los usuarios y el gobierno", señala un comunicado oficial de los mineros medianos.

"El gobierno no debe otorgar ninguna compensación a la empresa Cruz Blanca, porque el proceso de capitalización implicó la transferencia de la deuda externa de la ENFE al TGN y la reducción del personal excedente. La compañía chilena opera entonces en condiciones de mayor eficiencia, que tendrían que ser superadas con las inversiones que ha comprometido, pero que no se observan todavía", agrega el informe.

### ARBITRARIEDAD

Los mineros medianos consideran una arbitraria la elevación de tarifas ferroviarias hacia el Pacífico, ya que sólo por la carga minera los ingresos de la Cruz Blanca serían de \$9.9 millones anuales.

"En dos años y medio recuperaría los \$13 millones que comprometió como inversión en el proceso de capitalización de la Empresa Nacional de Ferrocarriles (ENFE)", censuran los mineros.

Aclaran que las tarifas diferenciadas para la carga de exportación e importación existen desde tiempo y obedecen a una política del ferrocarril, orientada a asegurarse la carga de bajada hacia los puertos del Pacífico. El hecho de que no hay subsidios se demuestra en los tramos chilenos de Arica-Viñeti y de Antofagasta-Ollagüe, donde exist-

ten tarifas diferenciadas de subida y de bajada, en un margen del 57% y 60%.

"Lo contrario significaría el absurdo de que el Estado chileno y la empresa privada Antofagasta Holding, asociada a Cruz Blanca, subvencionan la exportación de minerales bolivianos", explican los mineros.

### NO HAY SUBVENCION

Afirmar que la diferencia de tarifas para la importación y exportación de productos tiene su origen en una decisión de la ENFE y empresas ferroviarias chilenas, que parte del reconocimiento de que hay una carga suficiente de subida, pero no para la bajada, donde se opera con carros vacíos, se pretende que combinando ambas cargas se cubren los costos de la operación ferroviaria.

### DOS MONOPOLIOS

Los mineros también señalan que existen monopolios de transporte que afectan a los usuarios.

"En la actividad de exportación e importación por Arica, si bien hay un medio de transporte alternativo, no existe un mercado competitivo para los exportadores. En efecto, el transporte pesado es controlado y regulado por un gremio que a su vez ejerce una suerte de oligopolio, que no sólo impide el libre acceso sino que fija fletes mediante comunicados públicos, además que con la colaboración de AADAA se distribuye la carga de importación", explican.

Agregan que si no se induce a una mayor competitividad por la vía de garantizar a los inversionistas el libre acceso al transporte carretero, podría darse un incremento de tarifas en los transportes carretero y ferrocarril, impactando negativamente sobre la inflación interna, restando competitividad a las exportaciones bolivianas.

"A su vez eso no hace viable la generación de divisas por los márgenes de ganancia de los exportadores, que deben compensar bajos precios de los minerales", finalizan los mineros.

Acuerdo entre Cruz Blanca y exportadores

## Resuelto el conflicto por las tarifas ferroviarias

Convenio que se firma hoy tendrá validez por cuatro años y fija un incremento de las tarifas en las redes Oriental y Occidental del 15% durante el primer año y del 20% en el segundo.

SANTA CRUZ.- Los ejecutivos de la empresa chilena Cruz Blanca, los exportadores y productores cruceños firmaron ayer un convenio que establece un incremento en las tarifas ferroviarias del 15% en el primer año y 20% en el segundo y que elimina la subvención del Estado boliviano, se informó ayer oficialmente.

Los ejecutivos de la Cruz Blanca y los representantes de los productores y exportadores orientales se reunieron ayer en instalaciones del Hotel los Tajibos con los secretarios nacionales de Transportes, Alfonso Kreidler, de Capitalización, Edgar Saravia; y el superintendente de Transportes, Branimir Lobo.

El difícil punto de equilibrio entre la Cruz Blanca y los usuarios, concluyó con un acuerdo que será firmado hoy por el superintendente de Transportes, los ejecutivos de empresa chilena y los exportadores y productores de Santa Cruz en presencia de los secretarios de Capitalización y Transportes.

Kreidler presentó a consideración del empresariado cruce-

ño las conclusiones a las que arribaron con los empresarios chilenos luego de dos días de arduo análisis del tema.

La reunión calificada de positiva por el saliente presidente de la Cámara de Exportadores, Oswaldo Barriga, se realizó a puerta cerrada.

### AUMENTO DEL 15% y 20%

En este documento, válido por cuatro años, se fija un incremento de las tarifas en las redes Oriental y Occidental del 15% durante el primer año y del 20% en el segundo año, eliminándose la supuesta intención de los ejecutivos chilenos de incrementar los precios en más del 100%.

Los productores y exportadores, principales usuarios del medio de transporte, cuestionaron por una parte la inestabilidad tarifaria, garantizada sólo por 180 días al precio de 22 dólares la tonelada puesta en Puerto Quijarro, y por otra el pago de una compensación estatal a Cruz Blanca equivalente a subvención en las tarifas por transporte de carga.

Celulares desde \$ 220

i Por fin un espacio que se caracteriza por traer 5 BUENAS NOTICIAS juntas !

	1	2	3	4	5
	Paquete Standard	Paquete Ideal	Paquete Seguridad	Paquete Ejecutivo	Paquete Empresarial
Tarifa Paquete MENSUAL	\$ 29.90	\$ 39.90	\$ 59.90	\$ 89.90	\$ 139.90
Total minutos LIBRES MES	-	115	150	275	480

cargo por minuto adicional desde \$us 0.10

...para que usted hable hable. hable y

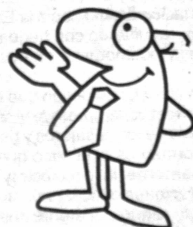
un maravilloso mundo de ventajas

TELECEL

Líderes en Comunicación

Para mayor información en ventas llámenos al Telecel (012) 94444, las 24 horas

Con estos precios: ¿Quién no tiene un Telecel?



En comunicado inusualmente fuerte

## El Vaticano asegura que Clinton tomó una decisión "vergonzosa" en el aborto

**CIUDAD DEL VATICANO.** El Vaticano acusó ayer al presidente estadounidense, Bill Clinton, de una acción vergonzosa por vetar una prohibición sobre un tipo de aborto tardío y dijo que su decisión significa un ataque brutal a la vida humana.

En un comunicado inusualmente fuerte, el principal portavoz del Vaticano, el español Joaquín Navarro-Valls, dijo que Clinton ponía en riesgo la moral y la ética de la futura sociedad estadounidense al legalizar lo que llamó un "procedimiento inhumano".

El vocero expresó el respaldo total del Vaticano a la carta enviada

a Clinton por los jerarcas de la Iglesia Católica de Estados Unidos, que dice que el Presidente estaba llevando al país "a un paso más cerca de la aceptación del infanticidio".

La medida, vetada la semana pasada por Clinton, hubiera prohibido un procedimiento conocido por sus oponentes como aborto de parto parcial.

El proceso se extrae parcialmente el feto del útero, se le inserta un catéter en el cráneo y se le extrae el cerebro antes que se saque el feto.

Clinton dijo que actuó así debido a que su petición de exceptuar a las madres que enfrentan

consecuencias adversas de salud para llevar un embarazo hasta su término fue ignorada por los simpatizantes de la medida, quienes, según dijo, estaban más motivados por la política que por una medida justa.

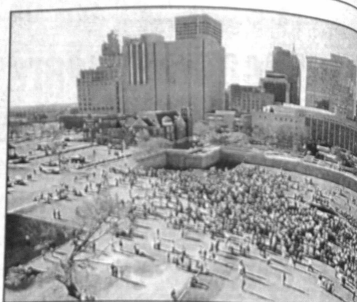
La Iglesia Católica se opone al aborto en cualquier etapa del embarazo. Navarro-Valls dijo que al aborto de parto parcial se oponían numerosos no católicos, incluyendo el 65 por ciento de los norteamericanos.

La decisión presidencial cambia la posición del Congreso estadounidense es un "veto vergonzoso" que en la práctica es el equivalente de un increíble acto

brutal contra una vida inocente y contra el derecho inalienable del aún no nacido", dijo Navarro-Valls. "El hecho de que la decisión presidencial legaliza este procedimiento inhumano pone al futuro de la sociedad que lo permite en un peligro moral y ético", prosiguió.

El comunicado sigue a una carta enviada este martes a Clinton por jerarcas de la Iglesia Católica de Estados Unidos, quienes dijeron que el veto "pone a nuestra nación en un punto crítico de cambio en su trato de los indefensos seres humanos dentro y fuera del útero".

REUTER



Una vista general muestra el sitio donde estuvo el edificio de Oklahoma destruido por un atentado terrorista. Miles de personas acudieron ayer para rendir homenaje a las 168 víctimas de la tragedia. (Foto REUTER)

## En Oklahoma City lloran los muertos en atentado

Muchas de las 4.000 personas que asistieron a la ceremonia en el lugar del atentado y a lo largo de las calles de la ciudad lloraban sus cabezas por 168 segundos, por cada una de las víctimas del peor atentado en la historia de Estados Unidos.

**OKLAHOMA CITY.** Miles de dolientes lloraron ayer en las calles de Oklahoma, en un sombrío día de recordación de las 168 personas que murieron en el peor atentado terrorista en la historia de los Estados Unidos.

Un momento de silencio se observó en todo el país a partir de las 09:02 (14:02 GMT) para conmemorar el momento exacto en que un camión lleno con más de 2.000 kilos de explosivos, estalló junto al edificio federal Alfred P. Murrah en esta ciudad.

Muchas de las 4.000 personas que asistieron a la ceremonia en el lugar del atentado y a lo largo de las calles de la ciudad lloraban sus cabezas por 168 segundos, uno por cada una de las víctimas del peor atentado en la historia de Estados Unidos.

Durante el impresionante momento se escuchó un ruido llorando en el lugar donde estuvo el edificio federal, evocando el recuerdo de los 19 que perecieron entre los escombros del edificio Murrah.

En la distancia, la sirena de una ambulancia era un aterrador recuerdo del sangriento caso que siguió a la bomba.

El tránsito a lo largo de las calles de la ciudad y autopistas también se detuvo, mientras los conductores se unían al tributo.

## En Egipto realizan redadas a integristas tras la masacre

**EL CAIRO.** La policía realizó ayer redadas en barrios pobres de El Cairo en busca de los integristas que masacraron a 18 turistas griegos en el exterior de un hotel capitalino.

La policía rodeó escondites de los fundamentalistas en los distritos de Birka, Talibya y Bousak al Dakrou, todos cercanos al lugar del ataque del jueves, en la carretera que va hacia las pirámides de Giza, precisó el diario gubernamental Al-Ahram.

No se informó de inmediato cuántas personas fueron detenidas y tampoco se dieron señales de que se estuviera más cerca de dar con los atacantes.

El ministro del Interior indicó que tres hombres armados, que se cree que son integristas, se apoderaron de una camioneta pickup en el sur de Egipto, mataron a tiros a su conductor y después escaparon en un segundo vehículo robado.

Fuentes de seguridad del sur

Campanas de diversión y el solame de la fuerza aérea rompió al terminar los 168 segundos. Los cazas volaron a través del cielo azul, con una conocida como el hombre perdido.

El reverendo Don Alexander, quien presidió la ceremonia, se puso de rodillas por el ruido de los helicópteros que volaban en muchos de los segundos de la explosión.

Los sucesos del atentado, eran "un momento de dolor" que los mató. "Vimos la cara del amor y la vida", declaró.

El sobrevuelo fue la lectura de los nombres de las víctimas. Mientras cantaban canciones, familias lloraban en el campo verde. Luego fue el Centro Cívico Myriad servicio final.

Como muchos de los que pasaron, muchos de los sobrevivientes tendrían recuerdos de la masacre. Algunos lloraban, mientras otros lloraban en sillas de ruedas.

del país dijeron que se había perseguido a un grupo que masacró a 18 turistas griegos, pero el ministro de cualquier vínculo cercano.

Al-Ahram dijo que los armados probablemente pertenecían a Gama'a al-Islamiyya, el grupo más radical del islamismo, que busca el establecimiento de un islamismo estricto.

Los cuatro hombres abrieron fuego contra el edificio de los turistas griegos en el Hotel Europa el jueves por la mañana, matando a 18 personas y dejando heridas a 15 personas, y su conductor.

Periodistas del gobierno narraron la posibilidad de que los tres hombres pudieran haber sido fundidos a los griegos por el motivo del ataque por la venganza por más de una década de ataques israelíes en

Los "Quince" cuidan sus intereses

## El lunes rechazarán la "Ley Helms" en conferencia de Luxemburgo

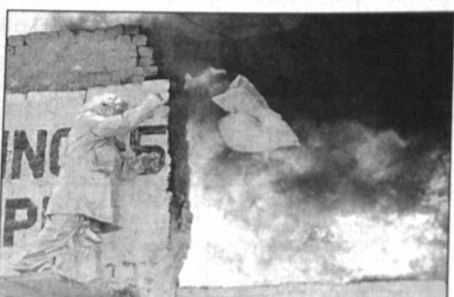
**BRUSELAS.** Los Quince aprobarán el próximo lunes en Luxemburgo una resolución que expresa su "profundo rechazo y desacuerdo" por las implicaciones extraterritoriales de la "Ley Helms-Burton" contra Cuba y encargará a sus expertos que analicen las medidas posibles en defensa de sus intereses.

La resolución, consensuada ya entre los Quince, será aprobada como punto sin debate en el Consejo de Ministros de Exteriores de la Unión Europea (UE), señalaron fuentes comunitarias.

El Consejo considera que la nueva legislación estadounidense contra Cuba puede afectar el comercio transatlántico y que puede dañar a las compañías comunitarias, sus inversiones en Estados Unidos y sus socios comerciales en ese país.

Los ministros encargarán a sus expertos que analicen las acciones posibles ante la Organización Mundial de Comercio (OMC) u otros organismos, incluida la posibilidad de medidas de retorsión.

EFE



Un bombero peruano lanza una bolsa conteniendo cocaína dentro de un gran incinerador usado ayer, en Lima, para quemar 4.4 toneladas de pasta base de cocaína y marihuana recientemente incautadas. (Foto REUTER)

## Italia va mañana a elecciones Berlusconi concluyó su campaña proselitista

**ROMA.** La "Piazza Navona" fue ayer el histórico escenario de la manifestación con la que el centroderechista Polo de la Libertad liderado por Silvio Berlusconi cerró su campaña electoral para los comicios del domingo.

En la central plaza romana ondeaban decenas de banderas rojiverdes de Forza Italia, la formación de Berlusconi, y blanquicelestes del partido derechista Alianza Nacional (AN), las dos fuerzas clave del Polo de la Libertad.

El bloque rival del Polo, el centroderechista Olivo, había cerrado anteayer su campaña para las elecciones con una manifestación en otra plaza romana, Piazza del Popolo.

Poco antes de subir a la tarima para pronunciar el discurso final del mitin del Polo, Berlusconi lanzó un último y enérgico llamamiento para vencer a los italianos a que voten por su alianza partidaria.

"La opción es muy simple: si quieren que las cosas sigan como están -e incluso peor- no tienen que hacer otra cosa que votar a las izquierdas", dijo el ex premier y jefe del Polo.

En el frente opuesto, el líder del Olivo, Romano Prodi, dijo en una entrevista a la televisión que la eficiencia y la solidaridad social -en campos como la escuela y la familia- son los dos puntos claves de su programa.

En el caso que de la votación del domingo salga un empate entre el Polo de la Libertad y el Olivo, Prodi se comprometió a tratar de formar un gobierno basado en una amplia mayoría parlamentaria. Berlusconi coincidió con su rival político sobre esta hipótesis.

Por el resto, los dos líderes confirmaron todas las divergencias que separan sus programas, en el plano de la economía y de la política.

A la medianoche se cerró la campaña electoral y se abrieron 24 horas de reflexión para los votantes, tal cual impone la ley.

El debate político retomará el domingo por la noche, cuando -tras el cierre de las urnas a las 22 locales- llegarán las proyecciones y los primeros resultados.

El clima sereno con el que hoy concluyeron los "duelos" electorales entre Berlusconi y Prodi, (además de los otros líderes, como el jefe de la federalista Liga Norte, Umberto Bossi, o de Refundación Comunista, Fausto Bertinotti) quedó reflejado en la Bolsa de Milán, que cerró con una optimista suba de 1.4 por ciento.

ANSA

**ANIVERSARIO DE FALLECIMIENTOS**

**CEMENTERIO JARDIN**

**FECHA DE ENTIERRO**

20/4/93	Lia C. Palza Soliz	3 años
20/4/91	Henri Tito Palomeque Torrello	5 años
20/4/91	Rosa E. Espinoza Vda. de Quevedo	5 años
20/4/87	Juan Rodas Villanueva	9 años

## DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de las siguientes personas:

Eulogia Choque Aguacho  
 Florencia Pascuala Luján de Siles  
 Catalina Quispe vda. de Condori  
 Miguel Aruquipa Mendoza  
 Rubén Aranda Siles  
 Serafina Argote vda. de Gonzales  
 Fernando Chalco Carita



Servicio de PRESENCIA y la Administración del Cementerio General

**UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRÉS**  
 Facultad de Arquitectura, Urbanismo y Artes

La comunidad Facultativa de Arquitectura, Urbanismo y Artes, se adhieren al dolor que embarga a la familia RIVERA-CLAUSEN, por la pérdida de nuestro estimado colega y ex catedrático:

**Arq. HUGO RIVERA ESCOBAR**  
 Q.E.P.D.  
 La Paz, abril de 1996

**EMPRESA FERROVIARIA ANDINA**  
 La Paz - Bolivia

**COMUNICADO**

Ferrocarril Andino S.A. informa al público que el día de hoy, aproximadamente a las 12:05 hrs., un convoy con coches de pasajeros vacíos que se dirigía desde la estación El Alto hacia la Estación La Paz, fue atacado por un grupo de manifestantes, resultando con heridas leves el maquinista y destruidos un total de 37 vidrios en la locomotora y en dos de los coches del convoy.

En atención al riesgo que representa este tipo de hechos que nuevamente afectan a nuestras empresas, y especialmente con el interés de precautelar la integridad física de los pasajeros y personal que viaja en los trenes y los bienes de la empresa, informamos al público que nos vemos en la obligación de **suspender momentáneamente** la circulación de los trenes de pasajeros y automotores entre las estaciones citadas, mientras se logran condiciones de protección para una operación segura, materia que la empresa ya ha solicitado al Superintendente de Transportes.

Ferrocarril Andino S.A. expresa su confianza que esta situación se superará a la brevedad y el servicio de pasajeros se reanudará con prontitud.

**GERENCIA GENERAL**  
 La Paz, 19 de abril de 1996

Prefectura del departamento de Oruro  
 BOLIVIA

**OBRAS DEL GOBIERNO NACIONAL**

**COMUNICADO**

**PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO LICITACION PUBLICA DCBS N° 001/96 AMPLIACION DE PLAZO**

Atendiendo varias solicitudes de empresas constructoras interesadas, y en aplicación del Art. 39 de la R.S. 216145, y el punto A.2 inciso c) del Reglamento de licitaciones del F.D.C., se hace conocer que el plazo de entrega de presentación de propuestas de la Licitación Pública N° 1/96 del proyecto: CONSTRUCCION Y MEJORAMIENTO DEL CAMINO VECINAL tramo: SALINAS - LUCA, provincia: LADISLAO CABRERA, ha sido ampliado hasta el día 29 de abril del presente año, a horas 12:00 a.m.

La apertura de sobres se verificará el mismo día a horas 16:00 en las oficinas de la Secretaría General de la Prefectura, ubicado en la calle Potosí N° 5529.

Oruro, 17 de abril de 1996

**TESORO DEPARTAMENTAL**

**Bella moda carioca por asalto**

**PARIS.** Una modelo de 23 años, que inició su carrera en París en películas eróticas "Emanuelle", fue detenida por la policía francesa, a la que se le acusa de haber cometido un robo a mano armada en busca de "diseños fuertes".

Luciana Rodrigues, asaltó en los últimos días de marzo en una agencia de modelos permitiendo reconocer a una cámara oculta cuando estaba de guante que era atropellada por una cortina automática anti-intrusos, logrando poner en funcionamiento a los empleados.

El barrio de la Opéra ya había sido la primera alerta sobre una mujer de aproximadamente 25 años, con un metro con 70 cm de talle, que los estaba asaltando.

Luciana llegó con un bolso a la caja de un banco, donde todo el dinero. Su compañía, fundada en 1990, la empresa de 29 años, la esposa de la modelo, que se encuentra en la puerta mientras Luciana con dinero, cremas y perfumes, se encuentra en la casa.

Varios de estos artículos encontrados por la policía en su apartamento del distrito de París.



## 34 países en reunión sobre terrorismo

LIMA. Más de 100 delegados de 34 países americanos se reunirán los próximos días en Perú para participar en una conferencia sobre terrorismo, dijo ayer una fuente del gobierno peruano.

La conferencia contará con la presencia del secretario general de la Organización de Estados Americanos (OEA), César Gaviria, y más de 100 funcionarios públicos entre ministros y cancilleres", indicó.

La cita en Lima, organizada por la OEA, ha sido denominada "Conferencia Especializada Interamericana sobre Terrorismo", agregó.

Anotó que la conferencia forma parte del grupo de conferencias que realiza la OEA para contrarrestar los efectos negativos de los problemas sociales como terrorismo, narcotráfico y corrupción, golpeado durante

12 años por grupos insurgentes que causaron más de 30.000 muertes y 25.000 millones de dólares, aún cuando viviendo esporádicos ataques guerrilleros.

La conferencia se realizará entre el 23 al 26 de abril en los salones del Hotel Sheraton de Lima.

REUTER

## En México Campesinos desalojan la embajada de España

MÉXICO. Los campesinos mexicanos que tomaron la embajada de España en México el jueves, para denunciar conflictos agrarios en Oaxaca, abandonaron ayer la sede diplomática tras una entrevista con el gobernador de ese estado sureño.

Ramón Cereón, portavoz de la embajada, dijo a EFE que los casi 60 indígenas ocupantes, de la etnia zapoteca, se retiraron de la legación a las 01.30 horas locales (06.30 GMT), después de haber permanecido 15 horas en ella.

Los campesinos aceptaron una oferta de representantes de la Secretaría de Gobernación que les ofrecieron para que los dislocaran en la sede de la embajada el jueves por la mañana, para denunciar problemas agrarios en el poblado de Juárez, norte de Oaxaca.

Al parecer, explicó el portavoz, los campesinos lograron concertar una audiencia con el gobernador de Oaxaca, en la que esperan encontrar una solución a los problemas que afectan a su poblado desde hace casi 15 años. Los indígenas habían acusado a Carrasco de tolerar que habitantes de otras comunidades quemaran algunas zonas de sus bosques, lo que, según ellos, ha dañado gravemente la fuente de agua de la que se abastecen.

EFE

# La guerrilla paralizó parcialmente el transporte interurbano en Colombia

El segundo "paro armado" rebelde -que busca derrocar al presidente Ernesto Samper- siguió a la sangrienta ofensiva guerrillera del lunes pasado, cuando el Ejército recibió el más duro golpe en su historia reciente al perder la vida 31 militares cerca de Ipiales, en la frontera con Ecuador.

BOGOTÁ. Las Fuerzas Armadas colombianas permanecieron ayer en alerta de primer grado para repeler ataques de la guerrilla, que desde anteaño logró paralizar parcialmente el transporte interurbano en el segundo día de un nuevo "paro armado" contra el gobierno del presidente Ernesto Samper.

Las dos organizaciones guerrilleras más poderosas -Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC) y Ejército de Liberación Nacional (ELN)- amenazaron a las empresas de transporte de pasajeros y carga con incendiar sus vehículos, como lo hicieron en algunos casos, si prestan el servicio normal.

Los estados de Nariño, Cé-

sar, Magdalena, Antioquia, Huila y Tolima tuvieron restringido movimiento de vehículos pese a la vigilancia militar en las carreteras, indicaron informes periodísticos llegados a Bogotá.

En el primer paro armado, entre el 8 y 9 de este mes, fueron incendiados 30 vehículos por un valor superior a 2 millones de dólares.

El segundo "paro armado" siguió a la sangrienta ofensiva guerrillera del lunes pasado, cuando el Ejército recibió el más duro golpe en su historia reciente al perder la vida 31 militares y quedar heridos ocho cerca de Ipiales, en la frontera con Ecuador.

En el primer paro impulsado por las organizaciones llegadas, las FARC y el ELN coordina-

ron sus acciones para lanzar ataques en 23 puntos, con lo que buscaron presionar el retiro de Samper, procesado bajo acusación de haber recibido dinero del narcotráfico para su campaña proselitista.

Un documento del ELN llamó a la Iglesia Católica, a los empresarios y en general a la sociedad a crear "una convención nacional con todos los sectores, que determine las bases para conformar un nuevo gobierno y superar la crisis política".

Entre tanto, las severas medidas de seguridad impuestas esta semana por el gobierno redujeron las acciones guerrilleras, que provocaron la muerte de un soldado ayer en Miranda,

estado suroccidental de Cauca.

También anteaño fue detenido uno de los tres comandos urbanos del ELN que intentaron colocar bombas en el Palacio presidencial, el Ministerio de Defensa, la embajada de Estados Unidos y algunos puestos militares y policiales de Bogotá, según información oficial.

La arremetida guerrillera antiburolateral se produce en paralelo al proceso contra el presidente que se espera concluya a mediados de mayo próximo, cuando en sesión plenaria el Congreso Nacional se pronuncie respecto de los cargos que le formuló el fiscal general Alfonso Valdivieso Sarmiento.

ANSA

## El dramático caso del "narcotransporte" El presidente Samper volverá a declarar el próximo martes

Ernesto Samper rindió las primeras declaraciones sobre financiamiento del narcotráfico a su campaña electoral, el 16 de marzo, ante el legislador Heyne Mogollón, pero dos congresistas de los 15 que integran la comisión facultada para investigarlo solicitaron ampliar la diligencia.

BOGOTÁ. El presidente de Colombia, Ernesto Samper, fue citado a declarar para el martes por la comisión legislativa que investiga el presunto apoyo financiero del narcotráfico a la campaña política del mandatario.

Dentro de los compañeros integrantes de la comisión está la solicitud de que se complemente la indagatoria con el fin de llenar algunos vacíos que, según ellos, se han presentado en la diligencia que se realizó, dijo el legislador Rodrigo Arilla, uno de los tres investigadores.

Samper rindió las primeras

declaraciones el 16 de marzo ante el legislador Heyne Mogollón, pero dos congresistas de los 15 que integran la comisión facultada para investigarlo solicitaron ampliar la diligencia.

Los legisladores Francisco Canossa y Targuino Pacheco argumentaron que quedaron vacíos y que se deben realizar otras preguntas que permitan establecer si ingresó o no dinero del Cartel de Cali a la campaña presidencial de 1994.

Pese a la decisión de ampliar la indagatoria, la próxima semana se dará por concluida la inves-

tigación y antes de finalizar mayo se entregará el informe final para que lo debata la cámara baja del congreso, señaló Arilla.

"Será la última diligencia que haremos los tres representantes investigadores para empezar a proyectar la resolución que terminará con una preclusión (mandar al archivo), con un fallo inhibitorio o con una acusación ante el Senado", explicó.

Entre las últimas personas que fueron llamadas a declarar por el congreso en la investigación que se realiza contra Samper figuran el director de la

policía colombiana, general Rosas Serrano, y el comandante del ejército, general Harold Bedyo.

Samper, quien rindió declaraciones en la Casa de Nariño, sede del gobierno, afronta la más grave crisis en la historia reciente de Colombia.

Aunque ha admitido la posibilidad de anticipar elecciones para superar la situación, dijo que esperará que el congreso le defina su situación jurídica y política antes de analizar cualquier opción.

REUTER

## Por corrupción administrativa Carlos Andrés Pérez a un paso de la sentencia

CARACAS. El ex presidente venezolano Carlos Andrés Pérez enfrenta la posibilidad de una condena a cuatro años de prisión luego de que uno de los jueces de la Corte Suprema propusiera al resto de sus colegas esa pena por malversación de fondos secretos.

El magistrado Luis Manuel Palis recomendó a sus 14 colegas de la Corte Suprema que condenen a Pérez por el delito de "malversación genérica agravada", en 1989, de una partida de

fondos secretos de 17,2 millones de dólares.

Parte de esos fondos se usaron en proteger a la presidenta de Nicaragua, Violeta Chamorro, según quedó demostrado durante el juicio contra Pérez, celebrado en los últimos meses de 1995.

La petición de sentencia a cuatro años se ajusta a lo previsto en la ley venezolana, que establece penas de tres a diez años para los delitos contra el patrimonio nacional y la posibilidad

de una inhabilitación política.

Pero Palis recomendó que no se inhabilite a Pérez, lo que le permitiría incluso aspirar otra vez a la presidencia, aunque él lo ha descartado reiteradamente alegando que tiene "un problema de almanaque", en referencia a su edad.

Pérez, de 73 años y en arresto domiciliario desde mediados de 1994 por su edad, no quiso hacer comentarios tras conocerse el proyecto de sentencia, dijo a EFE uno de sus allegados.

En agosto de 1993 el Con-

greso decidió destituir, en una decisión más política que jurídica que fue calificada por Pérez de "golpe de Estado" institucional dado por los parlamentarios.

Después de superar varios atolladeros burocráticos, en mayo de 1994 la Corte Suprema envió a Pérez a una cárcel judicial, de la que pasó, en agosto siguiente, a arresto domiciliario en aplicación de un beneficio legal para los mayores de 70 años.

EFE

## Repudio general por matanza de campesinos en el Brasil

SAN PABLO. Un extendido repudio e indignadas manifestaciones se registraron ayer en varias ciudades de Brasil con motivo de la masacre policial de más de 20 campesinos sin tierra, perpetrada el miércoles en El Dorado de Carajás, en la región sur del estado amazónico de Pará.

Ayer en Belem, capital de Pará, chocaron estudiantes y sindicalistas con la policía militar -en el curso de las protestas populares contra la violencia policial- frente a un cuartel, donde los militares llegaron a disparar sus pistolas al aire para dispersar la manifestación.

En Río de Janeiro estudiantes hicieron también manifestaciones de repudio a la matanza, y en otras ciudades brasileñas acciones estudiantiles y sindicales, entre otras entidades, marcharon por el mismo motivo.

El entierro de los campesinos muertos -de los que fueron hallados hasta ahora 20 cuerpos- fue aplazado para hoy ya que especialistas de otras regiones de Brasil llegaron a la ciudad de Marabá, en Pará, para examinar los cadáveres y determinar el modo en que perdieron la vida los trabajadores.

Dos días después de la matanza decenas de campesinos permanecían desaparecidos, y según los sobrevivientes el número de muertos será seguramente superior a los 20 reconocidos oficialmente, cuyos cuerpos ya fueron encontrados.

Los legisladores hasta ahora que acudieron al lugar de los hechos coincidieron en que la operación policial fue una ejecución sumaria, y constataron que las heridas mortales en los 20 cuerpos ya localizados fueron en su gran mayoría consecuencia de impactos de bala en la cabeza y el torso.

A su vez, el sacerdote italiano Luigi Muraro, párroco de Marabá, ciudad vecina al lugar de los hechos, dijo ayer a ANSA que personalmente contabilizó 22 cadáveres.

Entre los desaparecidos hay de 20 a 30 adultos y decenas de niños. Una campesina afirmó a una emisora de radio que momentos después de la masacre vio a miembros de la Policía Militar cargando cuerpos de niños sin vida en una camioneta, los que luego "desaparecieron".

El presidente Fernando Henrique Cardoso aceptó ayer la renuncia del ministro de Agricultura, José Andrade Vieira, y a la vez el gobernador de Pará, Almir Gabriel, destituyó al coronel Mario Pantoja, que comandó la sangrienta operación de la Policía Militar contra los campesinos sin tierra.

ANSA

## Requerimiento Ingenieros en Automatización Industrial

Empresa Nacional subsidiaria de Empresa Japonesa especializada en Automatización Industrial requiere una persona para trabajar en la ciudad de La Paz y otra para la ciudad de Cochabamba:

Ingeniero especializado en mecánica o electromecánica.

Conocimiento fluido del idioma inglés.

Autodidacta, pues tendrá que aprender gran parte de la técnica neumática en forma independiente.

Experiencia en Ventas, característica indispensable, pues las ventas se realizarán en las empresas industriales en forma directa.

Experiencia en Capacitación didáctica, luego de aprender deberá capacitar al personal técnico de las empresas usuarias.

La retribución será con un sueldo base y comisiones por las ventas.

Los postulantes deben enviar su currículum y su aspiración salarial mensual total (incluyendo las comisiones), hasta el 29 de abril.

Enviar sus respuestas a:

Automatización Industrial

Fax 03-421323

Casilla 2281 - Santa Cruz

## DE ACTUALIDAD PUBLICACION CEDLA:

"CAPITALIZACION DE YFPB REFORMA DE LA SEGURIDAD SOCIAL USO DE LOS RECURSOS DE LOS BOLIVIANOS"

Ventas:

CEDLA

Calle Crespo 2532 (entre Rosendo

Gutiérrez y Plaza Andreu)

Teléfonos 412429, 413175, 413223

Fax 414625

## MINISTERIO DE HACIENDA MINISTERIO DE JUSTICIA PROGRAMA DEL SERVICIO CIVIL

### PRIMERA CONVOCATORIA PUBLICA

#### I PERSONAL REQUERIDO

En el marco del Programa del Servicio Civil, a través del cual se pretende establecer en el Sector Público un cuadro de personal altamente calificado, el Ministerio de Justicia convoca a concurso de méritos para optar a los siguientes cargos:

#### Ref. 36/96 Director de Derecho Privado

##### Requisitos Esenciales

- Licenciatura en Ciencias Jurídicas con Título en Provisión Nacional.
- Posgrado en Derecho Civil y/o Comercial u otros que guarden relación con las funciones y responsabilidades técnicas del cargo.
- Mínimo 5 años de experiencia profesional en el área de Derecho Civil y/o Comercial
- Ser Boliviano.

#### Ref. 37/96 Director de Técnicas Legislativas

##### Requisitos Esenciales

- Licenciatura en Ciencias Jurídicas con Título en Provisión Nacional
- Posgrado en Derecho Constitucional, Técnicas Normativas y/o Administrativo u otros que guarden relación con las funciones y responsabilidades técnicas del cargo.
- Mínimo 5 años de experiencia profesional en el área de Derecho Constitucional, Administrativo y/o Técnicas Normativas.
- Ser Boliviano.

#### II CONDICIONES OFRECIDAS

- Oportunidad de desarrollo profesional en el Sector Público.
- Estabilidad laboral
- Remuneración acorde con las responsabilidades del cargo.

#### III INSTRUCCIONES PARA SU POSTULACION

Los interesados podrán recabar el instructivo con los requisitos del cargo y el formulario de Currículum Vitae alternativamente en las oficinas del Programa del Servicio Civil (Av. Mariscal Santa Cruz N° 1092 - Ed. EX COMIBOL) y en el Ministerio de Justicia (Ed. Palacio de Comunicaciones Piso # 6) a partir del día 23 de abril de 1996.

Se ruega a los postulantes presentarse sólo si cumplen con los requisitos esenciales que se exigen. NO SE DEVOLVERA DOCUMENTACION.

La carta de solicitud, el formulario de Currículum Vitae y la documentación respaldatoria deberán enviarse en un sobre cerrado, indicando sólo el número de referencia en la carta y el sobre, a la Casilla N° 12240 de la ciudad de La Paz, hasta el día 3 de mayo de 1996.

La Paz, abril de 1996

## Frenética acción diplomática para cese de fuego en Levante

Varias aldeas del sur del Líbano, especialmente de la región de Tiro fueron bombardeadas durante la mañana por aire, mar y tierra, aunque no se conocía si hubo víctimas. Los combatientes del Partido de Dios, que desafiaron con éxito a Israel, lanzaron ayer unas veinte andanadas de cohetes "Katyusha" contra Galilea y se tornaron de hecho en un enemigo invisible para la Fuerza Aérea y la artillería de este país.

**JERUSALEN.** Mientras que los combates de ayer, viernes, entre el Ejército israelí y el grupo proiraní Hizbulá disminuyeron notablemente, la actividad diplomática internacional mueve sus hilos para alcanzar el alto al fuego lo antes posible. La ministra de Asuntos Exteriores italiana Susana Agnelli y altos funcionarios de la "troika" de la UE-presidencia por ella-, compuesta también por España e Irlanda, conversaron ayer en Jerusalén con el primer ministro israelí, Simón Peres, quien mostró su conformidad con un cese de las hostilidades.

"No nos interesa quien lo consiga, si Estados Unidos o Europa: lo importante es el alto al fuego", dijo Agnelli a la prensa al concluir la reunión. Peres expresó su disposición a cesar las hostilidades, pero aclaró a la "troika" que si Hizbulá sigue atacando, "defendémoslos con la máxima energía a nuestros civiles".

El secretario de Estado de EE.UU., Warren Christopher, llegará este fin de semana a la zona para visitar Jerusalén, Damasco y con toda seguridad Beirut, aunque este extremo no fue confirmado.

También es esperado para este fin de semana Yevgueni Primakov, el jefe de la diplomacia rusa, que no goza de gran reputación en Israel, y desde hace días se encuentra en la zona de la frontera, Hervé de Charette, quien declaró que no abandonará Oriente Medio hasta conseguir un principio de alto al fuego.

Por su parte, el ministro sirio de Asuntos Exteriores, Faruk Al Chara, advirtió que la ofensiva israelí en el Líbano puede causar una nueva guerra en Oriente Medio.

Poco antes Siria había criticado duramente una vez más las operaciones militares israelíes en Líbano, y las calificó

como "una agresión destructiva, nazi y brutal".

Por su lado, el comandante de la zona militar del norte de Israel, el general Aniram Levin, ha pedido disculpas al jefe de la Fuerza Interna de la ONU (FINUL) en el sur del Líbano, el general Stanislaw Bosniak, por las heridas sufridas por cuatro de sus soldados en el ataque contra la localidad de Cana.

Levin explicó al jefe de los "casos azules" que el ataque de los artilleros israelíes, que causó un centenar de muertos y unos 150 heridos entre desplazados libaneses que se refugiaban en Cana "fue un error trágico", informó la radio estatal israelí.

Por su parte, la Comisión Internacional de Juristas (CIJ) se declaró "indignada" por el "bombardeo atroz" de Israel contra el campamento de la ONU, que causó la muerte a más de un centenar de civiles, la mayoría mujeres y niños.

Los ataques a la población civil "violán el derecho humanitario internacional, dijo hoy la portavoz de la ONU, Sylvania Fox, quien añadió que "No creo que se pueda decir lo siento, eso".

Ocurrió por accidente, por un fallo de equipos... Decir que un error trágico no es una excusa suficiente".

Varias otras aldeas del sur, especialmente de la región de Tiro fueron bombardeadas desde esta mañana por aviones israelíes y con artillería desde tierra, así como desde barcos, aunque hasta el momento no se conoce si ha habido víctimas.

De su lado, los combatientes del Partido de Dios, que han desafiado con éxito a Israel, lanzaron hoy unas veinte andanadas de cohetes "Katyusha" contra Galilea y se tornaron de hecho en un enemigo invisible para la Fuerza Aérea y la artillería de este país. EFE

"Profunda" preocupación en Moscú

## "Grupo de los Siete" llaman al alto el fuego en Líbano

Los jefes de Estado y de Gobierno de las cinco naciones del G-7 y de Rusia pasaron a una amplia gama de cuestiones bilaterales y, en particular, a los últimos acontecimientos internacionales, como la situación en el Líbano, en la república separatista rusa de Chechenia y en Bosnia, así como la ampliación de la OTAN y la incorporación de Rusia al G-8.

nime repudio del mundo.

"Ha sido un día de locura", dijo el portavoz de la Presidencia rusa, Serguéi Medvedev, tras las entrevistas, de cerca de una hora de duración cada una, mantenidas por el "número uno" del Kremlin con los mandatarios de cinco de los países que integran el G-7 (Canadá, Japón, Gran Bretaña, Alemania y Francia), así como con el presidente de la Comisión Europea, Jacques Santer.

La reunión bilateral Rusia-EEUU entre Yeltsin y Clinton tendrá lugar el domingo, probablemente en una residencia situada a las afueras de Moscú.

La jornada de ayer sirvió a los jefes de Estado y de Gobierno de las cinco naciones del G-7 y de Rusia para pasar revista a una amplia gama de cuestiones bilaterales y, en particular, a los últimos acontecimientos

internacionales, como la situación en el Líbano, en la república separatista rusa de Chechenia y en Bosnia, así como la ampliación de la OTAN y la incorporación de Rusia al G-7.

En este último capítulo, el presidente francés, Jacques Chirac, tranquilizó a Yeltsin al señalar que no ve trabas para que el G-7 (grupo de los siete países más industrializados del mundo) se convierta con la incorporación de Rusia en el "G-8", según afirmó la portavoz de la Presidencia francesa, Catherine Collonna.

Por su parte, el canciller alemán, Helmut Kohl, reiteró una vez más a su "amigo Yeltsin" el respaldo de Bonn a las reformas económicas en Rusia y destacó que su país ve en Yeltsin "el garante de su continuación", según un comunicado difundido por el Kremlin.

Kohl y Yeltsin se reunieron contra el resurgimiento del viejo continente de líneas divisorias".

El primer ministro ruso, John Major, también espaldarazo a su "amigo ruso", al apoyar las reformas económicas para pagar la integración al régimen económico de la Unión Europea. En una muestra de amistad de ambos, Yeltsin tuteó a su "amigo británico".

Con el primer ministro ruso, Rutaro Hashimoto, sin ser comprometido, revalidar su mandato en las elecciones presidenciales del próximo junio, a negociar un Tratado de Paz entre Tokio y Moscú, no ha sido firmado desde la Segunda Guerra Mundial, sobre una contenciosa territorial sobre las Islas Kuriles.

## El Vaticano condenó el bombardeo israelí

**CIUDAD DEL VATICANO.** El Vaticano lanzó ayer un llamado para que cese "inmediatamente" la violencia en Medio Oriente y condenó el bombardeo israelí de anteaer en el sur del Líbano que costó la vida a unos 100 civiles.

"No hay razones políticas o militares que puedan justificar estas dramáticas consecuencias", afirmó la Secretaría de Estado de la Santa Sede en un comunicado difundido ayer.

El documento vaticano comenzó recordando que ya el domingo pasado en Túnez el Papa Juan Pablo II había expresado "profunda preocupación" por lo que estaba sucediendo en el Líbano.

"Desgraciadamente en los días siguientes, la violencia no se ha detenido y todo intento por ponerle fin ha resultado vano, las víctimas, sobre todo libaneses, han aumentado día a día, y a éstas se han sumado las cientos de miles de personas obligadas a abandonar sus regiones para escapar de la violencia", prosiguió la nota.

Según el Vaticano, "la situación se ha vuelto aun más profundamente dramática por los acontecimientos de ayer", en los que se vieron implicados "cerca de Tiro centenares de refugiados, en su mayoría mujeres y niños".

"Frente a esta terrible realidad, la Secretaría de Estado de Su Santidad no puede hacer otra cosa que expresar su viva consternación y su clara condena", añadió.

La nota vaticana prosiguió afirmando que "no hay motivos para admitir operaciones militares que parecen no tener en cuenta el derecho humanitario y la integridad de la población civil".

Interme: no hay razones políticas o militares que puedan justificar tales dramáticas consecuencias".

La Secretaría de Estado se une a todos aquellos que piden poner fin inmediatamente a tanta violencia y solicitan que se actúe para que hechos terribles como los de ayer y de los últimos días no vuelvan a repetirse", añadió.

La Santa Sede, además, espera que "las partes directamente en causa y todos aquellos para quienes es importante la paz, la justicia y los derechos de todos los pueblos de Medio Oriente logren hacer prevalecer la capacidad humana de buscar soluciones políticas o negociadas".

"Como tantas veces ha subrayado el Santo Padre, la paz, la justicia y la convivencia entre los pueblos de ninguna manera pueden conseguirse de forma estable y definitiva con la lógica de las armas y la violencia; esas son fruto solamente de la buena voluntad, el diálogo y la recíproca confianza", concluyó la nota vaticana.

ANSA

Denuncia preparada de golpe en Rusia

**Zhirinovski llama a los "ladrones" a los líderes del mundo**

**MOSCÚ.** El líder ultranacionalista ruso Vladimir Zhirinovski anunció ayer al parlamentarios los preparativos para una campaña de denuncia contra los desórdenes que se preparan en Moscú, para hoy día, prosiguió la nota.

Lo informó aquí la Intimidad, subrayó que al denunciar a Duma (Cámara baja) rusa, un presunto golpe de Estado, Zhirinovski aconsejó al presidente Yeltsin que amale su vista a la que debería comenzar la sesión próxima.

El líder ultraderechista también jefes de Estado y de gobierno sirvieron en Moscú para la cuestión del Grupo de los Siete países más industrializados del mundo (G-7) sobre seguridad nuclear, a los que Zhirinovski, agregó la fuente. ANSA

# ¡Este Domingo!

Aparece  
El número 3  
de su  
suplemento:

¡Exíjalo junto a su ejemplar!



MINISTERIO DE DESARROLLO HUMANO  
SECRETARÍA NACIONAL DE EDUCACIÓN

## CONVOCATORIA

La Dirección General de Educación a través de la Unidad Nacional de Servicios Técnico-Pedagógicos, en coordinación con la Unidad Nacional de Planificación y Desarrollo Institucional y las Direcciones Departamentales, convoca a:

### Seminario Nacional de Capacitación para Directores Distritales

de distritos con núcleos en el Programa de Transformación.

- Propósitos:**
- Potenciar las capacidades de gestión educativa de Directores Distritales.
  - Promover la adquisición de nuevos conceptos, criterios y procedimientos de trabajo educativo.
  - Favorecer el trabajo cooperativo en las actividades de capacitación.

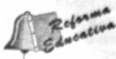
**Fecha:** del 22 al 26 de abril de 1996.

**Sedes:** La Paz, para los Directores Distritales de La Paz, Oruro, Potosí y Chuquisaca.  
Santa Cruz, para los Directores Distritales de Santa Cruz, Beni, Pando, Tarija y Cochabamba.

Los Directores Distritales convocados deberán tomar las previsiones debidas para presentarse el 22 de abril a horas 8:00 en la sede correspondiente.

- Solicitamos traer consigo la siguiente documentación:**
- Informe de trabajo correspondiente al 1er. trimestre 1996, de los asesores pedagógicos designados a los núcleos de su distrito.
  - Informe del trabajo realizado en relación a las actividades de transformación.
  - Composición del personal docente de cada núcleo a su cargo.
  - Personal y organizaciones que colaboran en la implementación de la Reforma Educativa.
  - Croquis detallado de cada núcleo a su cargo y estado de situación del mismo.
  - Estado de situación de conformación de las Juntas Escolares.

Los costos de estadía y alojamiento serán cubiertos por la Secretaría Nacional de Educación, a través de los contratos con instituciones que brinden este servicio en cada sede. El costo de pasajes será cubierto de acuerdo a disposiciones internas que serán comunicadas por cada Dirección Departamental.



Abril de 1996

## ESTE DOMINGO

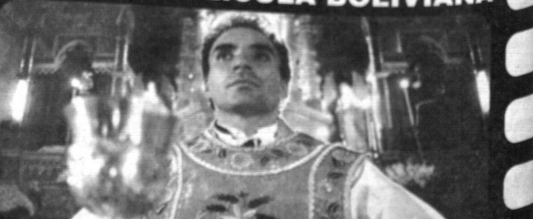
### En nuestra edición REPORTAJES

Conozca las zonas peligrosas de La Paz y sepa qué hacer en casos de terremotos, deslizamientos de tierra e inundaciones.

Más de media La Paz es zona negra, no debería estar habitada.

## PROXIMO ESTRENO CINE TESLA LA OSCURIDAD RADIANTE

### LA NUEVA PELICULA BOLIVIANA



Una historia donde se mezclan odios, romance y comedia envueltos por el suspense de la captura que emprenden los militares al grupo guerrillero.

Con la actuación especial de:  
David Mondack - Jorge Gil - Elías Serrano  
Teresa Sierra - Sonia de la Rosa - Melita de Carpio

una producción de:

DIAGONIA

CON EL AUSPICIO DE:

PRESENCIA



oferta exportable regional

## de Cochabamba, con flores y pollos

Las exportaciones no tradicionales aumentaron en un 84 por ciento en el primer trimestre, representando 4.9 millones de dólares

**COCHABAMBA.** La exportación de productos no tradicionales aumentó en un 84,6 % durante el mes de marzo, en comparación al mismo período de la gestión pasada, al registrar un valor de 2,4 millones de dólares, sobre los aproximadamente 2 millones de dólares de 1995.

**FLORES Y POLLOS MADE IN BOLIVIA**  
El director regional del Sistema de Ventanilla Única de Exportación (SIVEX), Maclovio Sánchez de Lozada, subrayó la "notable evolución" de las exportaciones, debido a que en enero alcanzaron la suma de \$us. 2,2 millones y en febrero 2,3 millones de dólares.

De acuerdo con los datos estadísticos proporcionados, entre los productos más importantes que se colocan en mercados externos, se destacan las tortas y harinas de soya desgrasada, producto que significó un valor de alrededor de un millón de dólares, con un aumento del 2,075 %, en relación de marzo de la gestión pasada.

Otro producto importante son las flores y capullos cortados, cuya exportación alcanzó un valor de 198.868 dólares, es decir, un 35 % más que 1995. También la comercialización de carne de pollo fresca refrigerada aumentó considerablemente, o sea, un 80,4 % con un valor de 169.635 dólares.

**BUENAS PERSPECTIVAS**  
De acuerdo a los datos, aunque se tuvo una reducción del volumen y valor de las exportaciones, el aceite de soya purificado o refinado continúa entre los productos importantes de la oferta exportable regional. En marzo del año pasado se vendió un valor de 194.722 dólares, mientras que en marzo de este año, el total

comercializado fue de 166.482 dólares.

Sánchez de Lozada destacó, asimismo, el incremento en las exportaciones de manufacturas diversas de cuero. La venta llegó a 102.825 dólares, monto que representa un 34,9 % más que en marzo de la gestión 1995, mientras que el maíz en grano exportado tuvo un valor de 77.262 dólares, cantidad que refleja un aumento del 3.852 % en comparación al año pasado.

Las estadísticas del SIVEX, de la misma manera, dan cuenta de un incremento global de las exportaciones no tradicionales durante marzo, aunque algunos productos ya no son exportados como es el caso de los huevos de ave en cáscara para consumo, las harinas de soya, el aceite de soya en bruto, harinas y polvo de carnes y de despojos, la sal granulada, libros y folletos impresos, artesanías en general, vehículos con motor de toda clase.

**FALTA INFRAESTRUCTURA**

Pese al incremento de las exportaciones, aún es necesario lograr un desarrollo sostenido del sector mediante una infraestructura de comercio exterior competente, a partir de la capacitación de los recursos humanos que fortalezca la competitividad.

Según el director del SIVEX, las oportunidades de llegar a nuevos mercados y consolidar los existentes están dadas con los acuerdos de integración bilaterales y multilaterales, y la integración de mercados regionales que, al mismo tiempo, ofrecen ventajas arancelarias y otras y constituyen un desafío, pues los exportadores bolivianos y cochabambinos deben adecuar su producción y estrategias de comercio exterior a diferentes escenarios cada vez



**OFERTA.** La exportación de productos no tradicionales cochabambinos se incrementa en la misma medida en que las delicadas flores del valle llegan a mercados del exterior. Lo propio sucede con la carne blanca, cuyas exportaciones también se incrementaron

más complejos.

Las exportaciones totales de Cochabamba alcanzaron los 4,9 millones de dólares en marzo, cifra que duplica los 2,4 millones de la gestión pasada y representa un incremento relativo de 105 %. Esas cifras incluyen la exportación de productos tradicionales como el zinc, que en marzo se

exportó por un valor de 1,2 millones de dólares con un aumento del 107 %.

La exportación de plomo tuvo un aumento del 165 % con un valor de 977.806 dólares y la comercialización de minerales de plata se incrementó en 163,4 %, o sea, de 151.128 a 398.162 dólares

CKF

## El Comité Cívico de por medio Capitalización y tarifas de ENFE dividen a políticos y empresarios

Para el diputado, Jerjes Justiniano, los empresarios sólo defienden sus intereses, cuando se trata de la defensa de las regalías o el incremento en las tarifas de ENFE

**SANTA CRUZ.** Diputados opositores apuntan a cuestionar, tanto al Comité Cívico, por no ejercer mayor presión en el tema de las regalías petroleras, y a los empresarios privados, por defender sólo sus propios intereses.

El diputado socialista y ex-aliado de CONDEPA, Jerjes Justiniano, criticó la actitud de los empresarios privados y en particular de la Cámara de Exportadores, quienes, a nombre de los "intereses nacionales", se oponen al supuesto incremento de las tarifas ferroviarias, y no al constante atentado a la economía popular. "Sólo chillan cuando sus propios intereses son afectados", puntualizó.

**ENGÑADOS POR EL GOBIERNO**

El diputado de ADN, Guido Nayar, desde otra perspectiva cuestionó al empresario por haber apoyado el proceso de capitalización, a pesar de que fueron engañados por el gobierno. "Fueron engañados, porque no conocieron a tiempo el contrato de capitalización de ENFE". Los empresarios que hoy piden la revisión de dicho documento contractual, "sólo gritan cuando les afecta el bolsillo", dijo Nayar.

"Haber si no pasa lo mismo con Yacimientos", sentenció finalmente el jefe de la bancada parlamentaria adnista.

Justiniano, por su parte, ratificando sus primeras declaraciones, cuestionó el hecho de que nadie levante la voz para oponerse a la eleva-

ción de las tarifas eléctricas, las que se han incrementado en un 10%. Aunque al mismo tiempo justificó "la pasividad del pueblo", "porque nos han metido un Caballo de Troya".

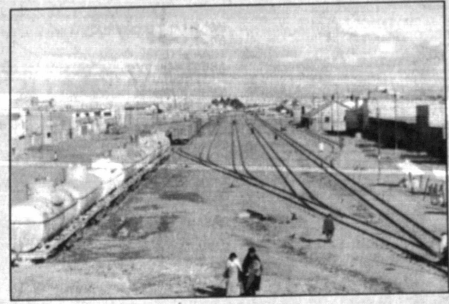
**DISCRIMINACIONES OFICIALES**

En cuanto al tema de la subvención a la empresa de ferrocarriles recién capitalizada, uno de los temas que más oposición ha recibido de parte del propio empresario, Justiniano, quien fungiera en el pasado como rector de la universidad cruceña, se preguntó ¿por qué el gobierno rehúye subvencionar de manera adecuada al sistema universitario, mientras se brinda a subvención a la empresa chilena Cruz Blanca?

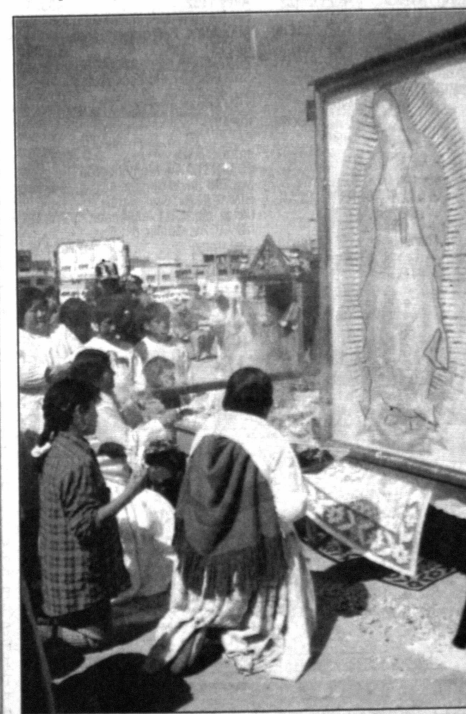
En relación a la defensa de las regalías petroleras, el diputado socialista, calificó al propio Comité por Santa Cruz, principal interlocutor con el gobierno, de haber actuado con tibieza y esgrimiendo defensa insuficiente. "Apenas una alerta y no un compromiso efectivo", dijo, refiriéndose al Estado de emergencia decretado el pasado jueves por el plenario del Comité. "Eso sí, luego viene el llanto por la leche derramada", puntualizó.

Calificándose a sí mismo de quijote "en una lucha solitaria", Jerjes Justiniano sentenció que se perderá la autonomía en la administración de las regalías petroleras, porque éstas pasarán a ser manejadas por la prefectura, es decir por el gobierno.

PCS



**Fe y devoción.** Los alteños manifestaron una honda fe y devoción al pie de las imágenes del Señor de Esquipulas y de la Virgen de Guadalupe, las cuales arribaron a esa ciudad tras más de dos años de peregrinaje por los pueblos de Latinoamérica. Ayer fue el turno de humildes mujeres que ganan el sustento diario vendiendo productos alimenticios, quienes pidieron que cesen el sufrimiento de los pobres y la violencia en el país. (Más información página 7).



Por decisión de la sala plena

## Cumbre de presidentes de supremas fue definitivamente cancelada

La decisión de los magistrados se debe a que tanto Chuquisaca como Santa Cruz exigían ser la sede de ese encuentro internacional. Para los medios locales de prensa, ambas ciudades perdieron la oportunidad de recibir a los presidentes de los tribunales del continente



**CUMBRE.** La sede de la Corte Suprema de Justicia (fotografía) recibirá la visita de magistrados del Continente que, previamente, estarán en la inauguración del palacio de Justicia de Santa Cruz. La cumbre de presidentes que debía realizarse finalmente fue cancelada

**SUCRE.** El presidente de la Corte Suprema, Edgar Rosales Lijerón, informó oficialmente que la Sala Plena del Tribunal decidió cancelar la anunciada Cumbre de Presidentes de Cortes Supremas del Cono Sur.

Las razones para esa determinación no fueron comunicadas explícitamente, sin embargo trascendió que se debe a que, tanto Chuquisaca como Santa Cruz, exigían ser la sede de esa reunión internacional.

Rosales Lijerón se limitó a indicar que no habrá dicha cumbre y anunció que los presidentes que lleguen participarán de actos protocolares en Santa Cruz y Sucre.

En la capital oriental asistirán a la entrega del Palacio de Justicia, perteneciente a la Corte Superior. Se trata de un edificio de 22 pisos que demandó una inversión de unos 16 millones de dólares.

El titular de la Corte Suprema dijo que una vez se realice ese acto, los magistrados de algunos países hermanos de América Latina serán invitados a que visiten la capital de la República.

"Serán sólo actos protocolares", afirmó, al insistir en que los administradores de justicia del continente conocerán la sede del Poder Judicial, Cuna de la Libertad Americana y Patrimonio Cultural de la Humanidad.

La decisión de la Supre-

ma ha sido un duro golpe para los sucreños y seguramente lo mismo están sintiendo los cruceños.

Rosales Lijerón, representante de Santa Cruz, había sido el principal impulsor para que esa cumbre se efectuara en su ciudad natal pero fue criticado en Sucre.

Es por ello que en una Sala Plena, la anterior semana, planteó que se realice en Sucre. Los magistrados aprobaron su propuesta por unanimidad.

Como consecuencia de ello, autoridades judiciales, dirigentes cívicos y parlamentarios de Santa Cruz expresaron su protesta.

El Tribunal Supremo se vio entre la cruz y la espada y para evitar un enfrentamiento entre dos regiones, al parecer, encontró la solución salomónica.

Diversos medios de comunicación de Sucre censuraron al presidente de la Corte Suprema por no haber mantenido una personalidad férrea y dijeron que la reunión cumbre fue una improvisación.

En ningún momento se habló de los temas específicos que iban a abordar los presidentes de Corte Supremas.

Las autoridades del Poder Judicial se limitaron a indicar que en ese encuentro se trataría la modernización de la administración de justicia en el continente.

SVC

Tarija

Actualidad departamental

Las regalías son sagradas

El gobierno se comprometió a respetar el derecho adquirido de las regiones productoras de percibir el 11 por ciento de regalías por la producción en boca de pozo. Ese compromiso que no está inserto en el Proyecto de Ley de Hidrocarburos, determinó el estado de emergencia

Fernando Barral Zagarra

El incumplimiento gubernamental de incorporar modificaciones al Proyecto de Ley de Hidrocarburos, sobre todo relativas a mantener las regalías del 11 por ciento para las regiones productoras, originó la protesta y la inmediata gestión de la dirigencia cívica, que declaró a este departamento en estado de emergencia.

"Las regalías son sagradas", fue la síntesis de todos quienes expresaron criterios en cuanto se supo de la no incorporación de modificaciones al citado Proyecto de Ley que, en ese momento, se encontraba en el Senado.

Una vez más se observa el incumplimiento del gobierno a compromisos asumidos, no sólo con esta región, sino también otras que horas más tarde a la decisión de Tarija, también se declararon en estado de emergencia por el mismo motivo.

Ya se dijo reiteradas veces que el gobierno parece empeñado en ponerse piedras en el camino de gestión gubernamental porque, por lo menos este departamento, oportunamente hizo saber al mandatario la necesidad de modificar algunos artículos del indicado Proyecto.

Las regiones productoras pretenden que la Ley indique "una participación departamental, denominada, regalía equivalente al once por ciento de la producción bruta de los hidrocarburos en boca de pozo, pagadera SIN DEDUCCIÓN en beneficio del departamento donde se origina la producción".

También pretenden una regalía compensatoria del uno por ciento para Beni y sin deducción la producción en boca de pozo y sin deducción.

Igualmente pretenden una participación del TGN del tres por ciento sobre la producción bruta en boca de pozo.

Los cívicos exigen además que la percepción de las regalías continúe de acuerdo a disposi-

ciones en vigencia, como las Leyes relativas a este tema de 1938, 1959, 1967 y 1983.

El caso de Tarija, sobre el costo del transporte de los hidrocarburos, es especial, porque el 10 por ciento que se paga actualmente y que se deduce de las regalías del 11 por ciento, con la capitalización de YPFB podría incrementarse mucho más.

De esta forma, este 11 por ciento podría bajar incluso a menos del nueve por ciento, si se considera la distancia existente entre los campos de Tarija y la frontera con Brasil, país al que pretende venderse gas natural.

Cuando YPFB esté capitalizada, esta región difícilmente logrará alguna modificación, porque la socia capitalizadora argumentará que el Proyecto de Ley de Hidrocarburos salga de diputados, con las modificaciones propuestas.

Por todo, este departamento se puso en emergencia y sólo pide aquello que comprometerían efectuar las autoridades de gobierno, en especial el mandatario. Seguramente la emergencia cívica no se levantará hasta que el Proyecto de Ley de Hidrocarburos salga de diputados, con las modificaciones propuestas.

El logro de las regalías por hidrocarburos y su vigencia hasta ahora, tienen un largo historial de esfuerzo y lucha regional que ningún habitante de este departamento dejará que se ponga en riesgo.

"Las regalías son sagradas", es ya la consigna departamental que seguramente se extenderá a otras regiones productoras e incluso Beni y Pando, que se beneficiarán con el uno por ciento de la explotación de los recursos hidrocarbúricos.

En modo alguno se pretende crear conflictos al gobierno gratuitamente o por una oposición sin razón, por lo menos, en el caso de Tarija, sólo se pide el cumplimiento asumido por el Ejecutivo a la cabeza del primer mandatario.

Por problemas de filtración

Pluspetrol interviene el pozo X-44

Las filtraciones obedecerían a la explotación intensiva por un solo pozo. Durante la intervención se paralizará la producción de gas natural y carburantes líquidos

TARIJA.- La Pluspetrol decidió intervenir el pozo X-44 ante los problemas de filtración de agua que sufre, que, de agravarse ponen en riesgo la vida útil del pozo.

La Pluspetrol ya hizo conocer esta decisión a la Dirección de Control de Contratos de Operación (DCCO), portavoz de YPFB para con las contratistas petroleras extranjeras que operan en Bolivia.

La intervención que se hace con un equipo especial, según el Superintendente de YPFB-distrito Tarija, René Salinas, con este logro, la información de la DCCO, se prolongará entre 20 y 40 días, una vez iniciada a fines de abril.

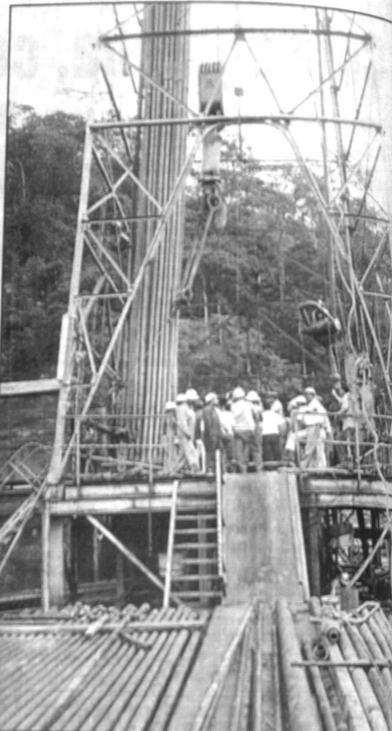
Salinas dijo que no se trata de un problema de último momento, por cuanto en diciembre de 1993 se supo de algunos problemas por filtraciones de agua, que incluso obligaron a la contratista a colocar tubos de acero en el pozo.

Explicó que la intervención consiste en profundizar el pozo en unos 200 metros hasta lograr nuevos niveles, de forma que se eviten las filtraciones, de esta manera se restituirá y compensarán las pérdidas de gas y líquido que se observan actualmente.

EXPLORACIÓN IRACIONAL?

Fuentes bien informadas que pidieron reserva manifestaron que el problema de las filtraciones podría deberse a la explotación intensiva de un solo pozo sin otro auxiliar. "Ha sido un error no haber hecho otro pozo", dijeron.

De acuerdo a contrato, la Pluspetrol se comprometió a perforar un nuevo pozo, sin embargo, no efectuó la operación porque condicionó a la modificación de los porcentajes de participación sobre la producción de gas.



Mientras dura la intervención, se proveerá al Ingenio Azucarero de Bermejo (IAB) y a ENDE para la generación eléctrica el gas que quedará empujando en la red de tuberías que tiene la contratista en Bermejo.

En caso de prolongarse la intervención, más allá de lo previsto, seguramente la Pluspetrol tomará los recaudos necesarios para evitar el desabastecimiento de gas natural en Bermejo.

YPFB, luego de perforar el pozo X-44, con una intervención superior a 14 millones de dólares, en 1990, entregó el pozo a la

Pluspetrol, desde entonces produce un promedio de 2 millones de pies cúbicos de gas y 500 barriles de petróleo al día.

Del total de la producción, el 52 por ciento es Pluspetrol y el 48 por ciento YPFB. En cuanto a la producción se reparte a un ciento para cada uno de ellos.

El gas natural extraído por la YPFB y la Pluspetrol, se transporta en una red de tuberías que será compensada con la producción de otros campos.

satuco



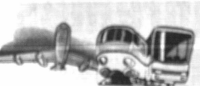
Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tel. 372340-44.  
DIRECCIONAL DE INVESTIGACIÓN, Tel. 356124.  
ESTACION CENTRAL, Tel. 373068 - 69.  
BUSCAMOVIL, Central Movilidad Tel. 320644.  
INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIENTO, REHABILITACIÓN, REINSECCIÓN SOCIAL E INVESTIGACIÓN DE DROGODEPENDENCIAS (INTRAID - PREID), Tel. 342391 C. Muñoz Cornejo No 2702, Sopocachi.  
M. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ, TELÉFONO DEL RETEN, Tel. 371233.  
RETIEN DE EMERGENCIA, Tel. 372566 y 371236.  
COTEL Reclamatos, Tel. 113 INFORMACIONES Tel. 104; SENORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 356700. Interior Tel. 101; INFORMES, Tel. 350211.

HOSPITAL DE CLÍNICAS, Maternidad Tel. 376472.  
TRANSITO, Tel. 371224 y 371220.  
ASISTENCIA PÚBLICA, Tel. 118 - 371233.  
MATERNIDAD, Tel. 314414.  
NEUROCIRUGÍA, Tel. 320728.  
PENSIONADO, Tel. 322803.  
BOLIVIAN POWER Co. Ltda., RECLAMOS, Tel. 354357.  
BOMBAS, Tel. 379469 - 379469 - 119.  
HOSPITAL DE CLÍNICAS CENTRAL, Tel. 376472.  
ATENCIÓN DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. 350700.  
RADIO PATRULLA, Tel. 110.  
AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Línea Piloto, Tel. 810122.  
SAMAPA, Tel. 211222.  
A.T.I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel. 350021.

servicios

Viajes



SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y 20:00.

A Potosí: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30; 20:15.

A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.

A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.

A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.

A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.

A Lailagaya: todos los días, a Hs. 19:00.

A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.

A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.

A Uyuni: martes y viernes a Hs. 17:30.

Informaciones  
Tel. 367275 - 367276  
Empresas de Transporte  
interdepartamental e  
internacional de pasajeros

Transporte Korilazo Tel: 323810  
Transporte Aroma Tel: 375449  
Pullman Nobleza Tel: 361427  
Pullman Avaroa Tel: 327096  
Transporte Copacabana Tel: 340461  
Pullman Bolivia Tel: 355854  
Urur Imperial Tel: 350793  
Flota Copacabana Tel: 362803  
Flota El Dorado Tel: 359153  
Flota San Francisco Tel: 378084  
Flota Concordia Tel: 354612  
Flota Urupampina Tel: 371119  
Flota Ukupipi Tel: 353214  
Transporte San Lorenzo Tel: 328911  
Transportes Cisne Tel: 361321  
Transportes La Paz Tel: 377443  
Panatur Tel: 362708

El tiempo (boletín meteorológico)

Sábado 20 de abril de 1996

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	29.0	18.0
Riberaita	30.0	18.0
Rurrenabaque	30.0	14.0
Trinidad	29.0	15.0
S.I. de Velasco	28.0	12.0
Santa Cruz	-	14.6
Cochabamba	29.0	11.0
Sucre	20.0	5.0
Camiri	-	7.0
Potosí	16.0	-2.0
Charaña	19.0	-1.0
Oruro	19.0	-1.0
Puerto Suárez	-	12.0
Yacuiba	23.0	7.0
Tarija	20.0	9.0
La Paz	10.0	4.0
El Alto	15.0	1.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ.- Presentará cielo poco nuboso. Vientos débiles del ESTE.

BENI CENTRAL Y NORTE.- Presentarán cielo despejado, vientos débiles a moderados del SUD.

LLANOS ORIENTALES.- Presentarán cielo despejado, vientos moderados del SUD.

TIERRAS BAJAS DEL SUR.- Presentarán cielo poco nuboso, vientos débiles variables.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD  
MINIMA 4.0°C  
MAXIMA 20.0°C  
EL ALTO  
MINIMA 1.0°C  
MAXIMA 15.0°C

CRUCIMANIA

PIOR LUTIS CAIMPOIS

SOLUCION ANTERIOR

HORIZONTAL	52 Desistiese; dejarse	56 Jinetes	57 Hijo de Adán; Bolivia	58 Schooner; escuela o goleta; esp.	62 Peña; peñasco	64 Abreviamento, suadita	66 Documento	67 Scribe; raschire; o granter, esp.	68 Papá; fam.	70 C. de Italia (Piemonte)	71 Actriz Bárbara	VERTICAL	1 Perurbadas	2 Nifia	3 Modo de andar, en	4 Gasterburg	5 Lascivo; lujurioso	6 Todo, en	7 Llamara	8 Actriz Marsha	9 Iris	10 Gold, ouro u or; esp.	11 Desordenas; descompones	12 Caballo de carreras	13 Planta de flores rojas	18 Máquina militar antigua	22 Inmóvil, para	25 Pres. argentino Carlos Saúl	26 Lirina parte	27 Actor	28 Desmitido	29 Que se presta de puma	36 Ave de rapina	40 Tenis tos	42 Manifiesto	45 Pones en línea recta	48 Propio	50 Comi	52 Desi	53 Proa	54 Tor	55 C. de	56 Act	57 Proa	58 Act	59 Act	60 Act	61 Proa	62 Act	63 Act	64 Act	65 Act	66 Act	67 Act	68 Act	69 Act	70 Act	71 Act
------------	------------------------	------------	--------------------------	-------------------------------------	------------------	--------------------------	--------------	--------------------------------------	---------------	----------------------------	-------------------	----------	--------------	---------	---------------------	--------------	----------------------	------------	-----------	-----------------	--------	--------------------------	----------------------------	------------------------	---------------------------	----------------------------	------------------	--------------------------------	-----------------	----------	--------------	--------------------------	------------------	--------------	---------------	-------------------------	-----------	---------	---------	---------	--------	----------	--------	---------	--------	--------	--------	---------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

LanChile

LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile: Martes, Jueves y Domingos

Directo de La Paz a Chile: todos los días

DESDE SANTIAGO				Hacia LA PAZ			
DIAS	HORA	CLASE	PRECIO	DIAS	HORA	CLASE	PRECIO
1	11:20	SA	19.00	1	19:00	SA	20.55
2	11:20	SA	19.00	2	19:00	SA	20.55
3	11:20	SA	19.00	3	19:00	SA	20.55
4	11:20	SA	19.00	4	19:00	SA	20.55
5	11:20	SA	19.00	5	19:00	SA	20.55
6	11:20	SA	19.00	6	19:00	SA	20.55
7	11:20	SA	19.00	7	19:00	SA	20.55
8	11:20	SA	19.00	8	19:00	SA	20.55
9	11:20	SA	19.00	9	19:00	SA	20.55
10	11:20	SA	19.00	10	19:00	SA	20.55
11	11:20	SA	19.00	11	19:00	SA	20.55
12	11:20	SA	19.00	12	19:00	SA	20.55
13	11:20	SA	19.00	13	19:00	SA	20.55
14	11:20	SA	19.00	14	19:00	SA	20.55
15	11:20	SA	19.00	15	19:00	SA	20.55
16	11:20	SA	19.00	16	19:00	SA	20.55
17	11:20	SA	19.00	17	19:00	SA	20.55
18	11:20	SA	19.00	18	19:00	SA	20.55
19	11:20	SA	19.00	19	19:00	SA	20.55
20	11:20	SA	19.00	20	19:00	SA	20.55
21	11:20	SA	19.00	21	19:00	SA	20.55
22	11:20	SA	19.00	22	19:00	SA	20.55
23	11:20	SA	19.00	23	19:00	SA	20.55
24	11:20	SA	19.00	24	19:00	SA	20.55
25	11:20	SA	19.00	25	19:00	SA	20.55
26	11:20	SA	19.00	26	19:00	SA	20.55
27	11:20	SA	19.00	27	19:00	SA	20.55
28	11:20	SA	19.00	28	19:00	SA	20.55
29	11:20	SA	19.00	29	19:00	SA	20.55
30	11:20	SA	19.00	30	19:00	SA	20.55
31	11:20	SA	19.00	31	19:00	SA	20.55
32	11:20	SA	19.00	32	19:00	SA	20.55
33	11:20	SA	19.00	33	19:00	SA	20.55
34	11:20	SA	19.00	34	19:00	SA	20.55
35	11:20	SA	19.00	35	19:00	SA	20.55
36	11:20	SA	19.00	36	19:00	SA	20.55
37	11:20	SA	19.00	37	19:00	SA	20.55
38	11:20	SA	19.00	38	19:00	SA	20.55
39	11:20	SA	19.00	39	19:00	SA	20.55
40	11:20	SA	19.00	40	19:00	SA	20.55
41	11:20	SA	19.00	41	19:00	SA	20.55
42	11:20	SA	19.00	42	19:00	SA	20.55
43	11:20	SA	19.00	43	19:00	SA	20.55
44	11:20	SA	19.00	44	19:00	SA	20.55
45	11:20	SA	19.00	45	19:00	SA	20.55
46	11:20	SA	19.00	46	19:00	SA	20.55
47	11:20	SA	19.00	47	19:00	SA	20.55
48	11:20	SA	19.00	48	19:00	SA	20.55
49	11:20	SA	19.00	49	19:00	SA	20.55
50	11:20	SA	19.00	50	19:00	SA	20.55
51	11:20	SA	19.00	51	19:00	SA	20.55
52	11:20	SA	19.00	52	19:00	SA	20.55
53	11:20	SA	19.00	53	19:00	SA	20.55
54	11:20	SA	19.00	54	19:00	SA	20.55
55	11:20	SA	19.00	55	19:00	SA	20.55
56	11:20	SA	19.00	56	19:00	SA	20.55
57	11:20	SA	19.00	57	19:00	SA	20.55
58	11:20	SA	19.00	58	19:00	SA	20.55
59	11:20	SA	19.00	59	19:00	SA	20.55
60	11:20	SA	19.00	60	19:00	SA	20.55
61	11:20	SA	19.00	61	19:00	SA	20



proceso de cambio y ajuste

## Redefinen en el Beni el rol de las instituciones

En la evaluación preliminar el gabinete departamental consideró que algunos de los proyectos (de la ex CORDEBENI) no cumplen los objetivos para los que fueron creados. El avance del proceso será expuesto hoy al presidente Sánchez de Lozada

**TRINIDAD.** Con el propósito de llevar adelante una administración departamental que dé frutos positivos para el Beni, el gobierno departamental está analizando el funcionamiento de las diferentes instituciones descentralizadas, inicialmente se ha manifestado que algunas de éstas no cumplen con sus objetivos para los que fueron creadas. El informe fue confirmado ayer por el prefecto del Departamento, Antonio Majluf Morales, quien manifestó que, en una reunión de gabinete, se ha visto el funcionamiento de las diferentes instituciones descentralizadas, "y nos preocupa por que no están funcionando bien, ya que necesitan de muchos reajustes", agregó.

Entre esas entidades están: la granja San Carlotos, donde actualmente sólo se tiene un criadero de cerdos y una peladora de arroz que no cubren las expectativas.

La peladora de arroz sólo puede ser utilizada cuando se compra la materia prima, el arroz en chala, para la alimentación de los cerdos, también se tiene que comprar la materia prima porque en San Carlotos no la podemos producir, este hecho me parece preocupante, ya que no se justifican los gastos que se hacen en este proyecto. Lo importante será darle otra cara a la entidad; es decir que, produzca la materia prima para trabajar y fomentar los otros subprogramas que funcionan en él", aseveró.

El prefecto dijo que en la situación se encuentra la planta procesadora de alimento balanceado, la que para funcionar necesita que se compre la materia prima, "porque simplemente nosotros no la producimos, y por ello, no se justifica la existencia de tanta maquinaria", agregó.

Como estas entidades y proyectos, existen otros, agre-

gó el prefecto, los mismos que están siendo analizados profundamente con el propósito de delinear algunas acciones tendientes a mejorar el trabajo en dichas instituciones o, en su defecto, proceder a su cierre.

Empero, señaló que las determinaciones, sobre la suerte que correrán las diferentes instituciones y proyectos que hasta ahora no han arrojado resultados positivos al gobierno departamental, tendrá que definirlas en los próximos días.

### REUNION CON EL PRESIDENTE

Por otro lado, el prefecto Antonio Majluf anunció su viaje a la sede de gobierno, donde se reunirá, junto con los otros ocho prefectos de los demás departamentos, con el presidente de la República, para analizar los avances del proceso de descentralización. Explicó que esta reunión comenzará hoy y se prolongará hasta mañana. Los diferentes distritos del país expondrán las evaluaciones realizadas sobre el avance de la descentralización.

En el caso del Beni, se han dado pasos positivos, los mismos que han sido explicados por los diferentes secretaríos del departamento en una primera reunión de gabinete realizada en la víspera. "Es importante el proceso que hemos iniciado y, pese al corto tiempo de trabajo, se han conseguido resultados positivos, como el reajuste de la planta administrativa, darle mayor dinamismo a las diferentes secretarías y direcciones generales, entre otros", acotó.

Esta evaluación, dijo, será ampliamente explicada al presidente de la República y a sus ministros; también se darán algunas directrices que permitan mejorar el desarrollo del proceso de descentralización.

SPG

Con una inversión de \$US 3 millones

# La construcción del Corredor Biológico empieza en junio

El corredor tendría una extensión de más de 30 kilómetros, con un ancho de 15 kilómetros, que se convertiría en área protegida para evitar la explotación forestal, la caza y la pesca al igual que en las reservas en ambos extremos.

**TARJIA.** Entre mayo y junio de este año comenzarán los trabajos de la construcción del Corredor Biológico que estará ubicado entre las zonas de reserva de Tariquía y Varitú, ubicadas entre Bolivia y Argentina, respectivamente.

El anuncio fue efectuado por el representante boliviano en la comisión binacional boliviano argentina, Abel Barroso a su retorno de Washington donde virtualmente se concretó la donación de casi tres millones de dólares por parte del Fondo Mundial para el Medio Ambiente.

La implementación del Corredor Biológico ya cuenta con los términos de referencia elaborados por parte de la Organi-

zación No Gubernamental (ONG) Protección del Medio Ambiente Tarjia (PROMETA), aunque precisa determinada profundización.

Este Corredor que comprendería una extensión de más de 30 kilómetros, con un ancho de más de 15 kilómetros, se convertiría en área protegida de manera que se evite la explotación forestal, la caza y la pesca al igual que en las reservas en ambos extremos.

La concretización de este Corredor es parte del programa de preservación y recuperación del medio ambiente en toda la cuenca del río Bermejo que desagua al sur de Bolivia, en el valle central de Tarjia, se extiende hasta el norte argentino.

Sobre los casi tres millones de dólares que se lograron como donación del Fondo Mundial, el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo otorgará 150.000 dólares, la OEA 75.000 y los gobiernos de Bolivia y Argentina más de dos millones de dólares en forma global.

Barroso reconoció que paralelamente a la vigencia del Corredor mencionado deben tramitarse, tanto en Bolivia y Argentina, leyes que respalden a esta reserva mediante tratados o notas reversales, que más adelante se observarán en detalle.

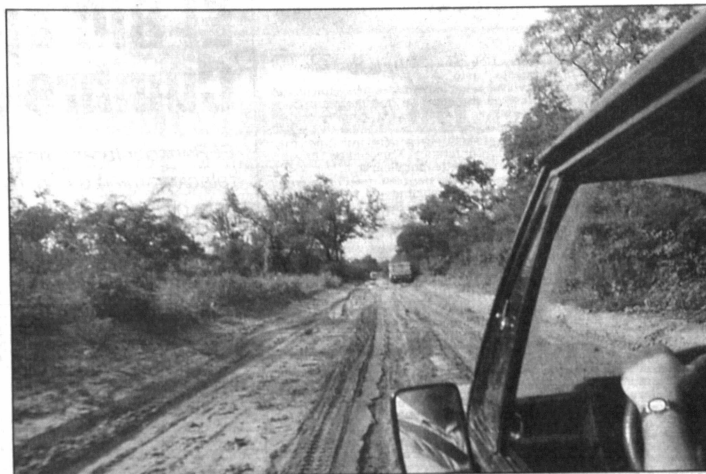
El programa de preservación del medio ambiente comprende a la vez en el valle central la ejecución de sub-programas en diferentes áreas, como la cuenca

del río Tolomosa, donde se trabajará conjuntamente la Asociación de San Jacinto.

Barroso informó que hasta los primeros días de mayo el directorio del Fondo Mundial para el Medio Ambiente se reunirá para determinar cuándo iniciará el Programa luego de que un experto aprobó el proyecto presentado por la Comisión binacional.

La reserva de Tariquía en Tarjia es una de las más importantes y encierra en su seno una biodiversidad que corra el riesgo ante las actividades desplazadas por el hombre que empuja una explotación irracional de recursos forestales y en muchos casos, a la caza furtiva.

FB



**PRESSION.** El estado de las carreteras en el Beni ha provocado que los transportistas presionen con la elevación de tarifas si se mantienen intransitables. El problema está en manos de las autoridades

Los transportistas presionan

## Elevarán tarifas si no se mejoran las carreteras

El gremio dio ayer un plazo de 90 días a las autoridades del gobierno departamental, a las que recordó que todavía mantiene las tarifas anteriores al último incremento en el precio de los carburantes

**TRINIDAD.** Los transportistas del Beni dieron ayer un plazo de 90 días para que las autoridades de gobierno mejoren las carreteras de esta región, o se verán obligados a elevar las tarifas, para cubrir los gastos que implica el desgaste de sus vehículos en los accidentados caminos.

El secretario ejecutivo de la Federación de Transportistas "18 de Noviembre" Rogelio López dijo que los afiliados le han hecho llegar denuncias permanentes en relación al mal estado de las carreteras, pues, pese a la poca

caída de lluvias en el departamento, los caminos están en muy mal estado.

Por esta razón los transportistas benianos dan un plazo de 90 días a las autoridades correspondientes para que arreglen las rutas camineras del departamento, de lo contrario, se tendría una serie de movilizaciones y presiones como el incremento de las tarifas y otras acciones como paros y marchas.

"Fueron los sindicatos asociados a nuestra federación los que definieron el plazo de 90 días, tiempo

considerado suficiente para que el Servicio de Caminos y demás instituciones que controla la prefectura, procedan con la mejora de toda la red interprovincial", explicó López.

Recordó que con el gasolnazo aún se mantienen los precios del transporte, ya que este fue el compromiso del sector con el precio anterior. Los transportistas exigen que se mejoren los tramos Trinidad San Borja, la ruta norte, que comprende la ruta del corredor de exportación Riberalta-Rurrenabake, Santa Rosa-Reyes.

JATHA

En mayo

## Arranca la segunda fase de la ruta San Ramón-Trinidad

Una unidad del Ejército ya ha recibido el 20% de anticipo del contrato para la ejecución de la obra financiada por el gobierno departamental

**TRINIDAD.** El próximo 15 de mayo será iniciada la segunda fase de construcción de la carretera Trinidad - San Ramón, en los últimos 40 kilómetros, hasta llegar a la provincia Mamoré.

Este informe fue confirmado por el comandante de la Sexta División de Selva, Cnl. Wálter Céspedes Ramallo, quien indicó que el gobierno entregó un cheque de 350 mil bolivianos, equivalentes al 20 por ciento de anticipo del costo total de esta obra.

La construcción de los 40 kilómetros, en el último tramo, hasta llegar a San Ramón, en la provincia Mamoré, costará alrededor de 350 mil dólares americanos que serán financiados por el gobierno departamental.

Esta segunda fase será ejecutada por el Batallón de Ingeniería de Rioshio de Cobija, que también fue el encargado de construir los primeros 28 kilómetros de esta carretera en la

pasada gestión, por un monto de 447.000 dólares.

La maquinaria de este Batallón de Ingeniería se encuentran a 176 kilómetros de Trinidad, en la localidad del Salvador, desde donde comenzará la segunda etapa, hasta llegar a un lugar denominado Lucumo, para posteriormente extenderse hasta San Ramón.

El comandante de la Sexta División de Selva dijo que el trabajo consistirá en el levantamiento de terraplén y la construcción de obras de arte, con la edificación de puentes y alcantarillas entre otros, cumpliendo las especificaciones técnicas del proyecto.

Indicó que estos 40 kilómetros deben ser concluidos en 155 días hábiles, pero se extenderán esfuerzos para inaugurarlos con motivo de un aniversario más de la efeméride departamental el 18 de Noviembre.

SPG

En contra de INALCO

## Se masifica la huelga de hambre

Los socios y directivos de la Cooperativa de Servicios Eléctricos de Trinidad exigen que se levante la intervención del Instituto Nacional de Cooperativas. El problema podría ser resuelto hoy en la capital beniana.

**TRINIDAD.** Tras cuatro días de huelga de hambre de socios y socios de la Cooperativa de Servicios Eléctricos Trinidad Ltda., el número de ayunadores sigue incrementándose.

Uno de los directores, elegido en la última asamblea ordinaria de COSERELEC, Jorge Soruco Suárez, dijo que son 43 los ayunadores que exigen el respeto a sus derechos como socios de elegir a sus dirigentes y que, al mismo tiempo, rechazan la intervención de la que fue objeto esta cooperativa, por parte del Instituto Nacional de Cooperativas, a solicitud del subsecretario de este sector Abel Elias.

Indicó que hasta la fecha se han registrado dos bajas, una de ellas por hipertensión arterial, sin embargo, agregó que en las próximas horas se masificará la huelga de hambre, si no se consiguen resultados positivos a sus exigencias.

### LA INTERVENCIÓN

La intervención de la Cooperativa de Servicios Eléctricos Trinidad (COSERELEC) se dio al conocimiento de la nueva directiva de esta institución.

Los nuevos directores de ambos consejos, de administración y vigilancia, son militantes y reconocidos dirigentes de ADN, MIR y la UCS, los mismos que exigen el cambio total de ambos directorios, al considerar que éstos ya cumplieron con su gestión.

En el Comité Cívico se copió que viajó a la sede de gobierno el presidente del Comité Cívico de Cercado Moisés Shiquiri Bejarano, para conversar con el subsecretario de Cooperativas y buscar una solución al conflicto.

El máximo dirigente cívico del Beni, Dorian Arias Montero, dijo que este movimiento se lo está tomando como un conflicto regional y por ello se está demandando la pronta solución del mismo, tomando en cuenta el reto que los nuevos dirigentes para convertir a COSERELEC en una sociedad anónima.

Al mismo tiempo indicó que verbalmente el propio subsecretario de Cooperativas le confirmó que arribará hoy en el primer vuelo que haya desde la sede de Gobierno, con el propósito de reunirse con los directivos de COSERELEC y las diferentes instituciones, para buscar una solución conjunta a este problema.

Mientras tanto, los directores elegidos a fines de marzo, en la última asamblea ordinaria, han ratificado su decisión de continuar con esta extrema medida, hasta que se restablezca el respeto a los derechos que tienen los socios de la cooperativa.

SPG

## BREVES DE COCHABAMBA

### REPOBLAMIENTO FORESTAL

Durante la gestión 1996, la prefectura del Departamento y la Cooperación Técnica Suiza (COTESU) tienen previsto invertir 6.561.000 bolivianos en el repoblamiento forestal de distintos sectores, después de una inspección de evaluación realizada por el secretario general del Gobierno Departamental y coordinador general de la Cooperación, Luis Carlos Sánchez y Jean Francois Cuenod, respectivamente.

El presupuesto destinado al Programa de Repoblamiento Forestal (PROFOR) programado es de 2.180.000 bolivianos. Se cuenta, además, con un financiamiento externo de 4.380.000 bolivianos de COTESU. PROFOR cuenta a la fecha con viveros en Chimbo, Millu Yau y otros que proveerán de diversas clases de pino, kewia y otras propágulas de valles y puna.

**LUCHA ANTIDROGA**  
El Sistema Educativo Antidrogas y de Movilización Social (SEAMOS) capacitará a 257 líderes juveniles en las estrategias de protección frente a las drogas mediante el proyecto "Señales Jóvenes", en tanto que 509 padres de familia recibieron instrucciones contra el consumo de alcohol, la violencia y las drogas y 1.234 maestros en La Paz. El Alto y Cochabamba se capacitaron en el uso del periódico como apoyo a la enseñanza y el incentivo de la creatividad de sus alumnos.

La información fue proporcionada por los ejecutivos de SEAMOS a la Federación de Empresarios Privados de Cochabamba. Asimismo, presentaron documentos como "Estrategia de Comunicación y Concientización contra el Narcotráfico", "Estrategia de Comunicación de Prevención al Consumo", "Marco Referencial de Prevención de SEAMOS Y otro".

### HOLANDA APOYA PROYECTOS

Holanda aplicará un nuevo enfoque a la cooperación que presta a los procesos de participación popular y descentralización administrativa y la gestión municipal, según comunicaron oficialmente miembros de una misión técnica de la embajada en Bolivia.

De acuerdo a la información, con la reanudación del apoyo a Bolivia, en 1990, se aplicó un programa de mayor intensidad con la finalidad de combatir la pobreza, como uno de los objetivos más importantes, por tanto, se proyecta varios proyectos, especialmente en lo que se refiere a la salud, la educación, el desarrollo social, el manejo de los bosques del trópico y la biodiversidad.

CKF

De cara al XIV Congreso Nacional Cooperativistas mineros inician congreso regional

**SIGLO XX.** Las ocho cooperativas mineras del norte de Potosí realizarán su congreso regional ordinario los días viernes 19 y sábado 20 de abril, evento en el que analizarán temas económicos, sociales, políticos y orgánicos del sector, asimismo planificarán el XIV congreso nacional a realizarse en este distrito, durante la primera quincena del mes de mayo.

De las cooperativas Siglo XX, 20 de Octubre, Dolores, Colquechaca, Carmen, 23 de Marzo, Ocuri y Juan del Valle se concentrarán en este distrito más de un centenar de delegados, para que, en los dos días de congreso regional, asuman su posición para hacerla conocer en el congreso ordinario del cooperativismo minero en Siglo XX. Áreas de trabajo, equipos y maquinaria, reformas tributarias, políticas mineras, comercialización, código de seguro social, seguro social regional, Forvis, posición política e ideológica, serán, entre otros, los aspectos centrales de debate en el congreso regional de los cooperativistas mineros del norte de Potosí.

## Se masifica la huelga de hambre El conflicto social no ha terminado en Pando

**COBILJA.** Mientras los sindicatos de La Paz y otros distritos pactaban con el gobierno, los maestros urbanos y rurales de Pando, determinaron masificar el ayuno voluntario este viernes, exigiendo atención a sus demandas.

El ejecutivo de los rurales, Prof. Ilseñ Javier, que ya se recuperó de una agresión física del secretario general de la COD, Nilo Méndez, y que estuvo internado por más de diez días con problemas de traumatismo encefálico craneano, volvió nuevamente a participar de la marcha de protesta este jueves.

Los maestros bloquearon una de las principales avenidas de Cobija, por el lapso de una hora, perjudicando el tráfico

ERBOL

## Cochabamba



¿Infiltración extranjera?

## Peruanos estarían involucrados en los hechos de violencia

El prefecto presume que súbditos peruanos que trabajan en San Simón se hallan comprometidos. Los universitarios anuncian que volverán a las calles y las versiones sobre los bloqueos son contradictorias



¿INFILTRADOS? Las autoridades políticas y policiales de Cochabamba presumen que elementos terroristas peruanos se hallan infiltrados en las manifestaciones de protesta que en los últimos días conmocionaron a la ciudad, sacudida por marchas, como la de la fotografía

COCHABAMBA. La infiltración de presuntos terroristas o extremistas en la Universidad Mayor de San Simón (UMSS), en marchas y movilizaciones laborales, es el origen de los actos de violencia que se registraron durante los últimos días en esta capital, con un saldo de cerca de medio centenar de detenidos, siete policías y dos civiles heridos y daños materiales.

El prefecto del departamento, Alberto Gasser Vargas, expresó su preocupación por el uso de "métodos peruanos" de parte de los grupos que enfrentaron a las policías y denunció la intención de provocar saqueos y otros actos delictivos, tal como ocurrió el lunes en La Pampa, zona comercial, al sur de la ciudad.

Informó sobre la detención de un ciudadano peruano de 18 años, con visa caducada, quien fue detenido durante los incidentes, y señaló que los organismos de inteligencia del Estado cuentan con información sobre la existencia de más peruanos "que trabajan en la Universidad", los que estarían involucrados.

Desmintió que esquilmas de los gases lacrimógenos disparados por los policías hayan herido a personas civiles y aseguró que fueron las partes metálicas de los cohetes o "camaretas", disparados por los manifestantes con la finalidad de herir a los uniformados.

En conferencia de prensa mostró los objetos utilizados por los presuntos estudiantes universitarios en los enfrentamientos, a tiempo de indicar que, al menos, 15 vehículos fueron averiados por "maltratos", los que serán detenidos y procesados o expulsados inmediatamente en el caso de extranjeros.

MOVILIZACIONES. Por su parte, el Consejo Universitario de la UMSS decidió reanudar movilizaciones a partir del lunes con la finalidad de apoyar las demandas de la

Central Obrera Boliviana (COB) y la aprobación de un presupuesto "justo".

Acordó volver a las actividades académicas de inmediato con la finalidad de que la comunidad universitaria no sea desmovilizada, empero, la determinación fue objetada por los estudiantes, quienes consideran que la huelga general indefinida fue decidida por una Conferencia Nacional de Universidades y sólo ésta puede modificarla.

Las marchas exigirán también que el gobierno apruebe el presupuesto solicitado de 169 millones de bolivianos para esta gestión. Según el rector de la UMSS, Alberto Rodríguez Méndez, el Tesoro General de la Nación (TGN) debe desembolsar unos 125 millones de bolivianos, ya que de los 169 millones programados, 36 millones corresponden a la deuda pública y unos 10 millones a las inversiones.

¿BLOQUEOS? ¿CUALES BLOQUEOS? El bloqueo de caminos, a su vez, generó contradicciones entre los representantes del gobierno y los campesinos. Los primeros aseguran que las carreteras y caminos se encuentran expeditos, mientras los segundos aseguran lo contrario.

Ayer se reportó bloqueos en las provincias Campero, Ayopaya y Mizque, mientras que el secretario general de la Federación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Cochabamba (FSUTCC), Alejo Veliz Lozano, quien se encuentra preso y en huelga de hambre dura desde el miércoles, pasó a jurisdicción del Juzgado Tercero de Instrucción en el Penal para su procesamiento.

Carlos Krings Fortón

## Santa Cruz



SEDE.- La ciudad de Santa Cruz, con lujosos hoteles, como el de la fotografía, recibirá el respaldo financiero del BID para organizar la Cumbre de las Américas sobre desarrollo sostenible. Un importante apoyo que se suma al del gobierno nacional



Gestión del alcalde cruceño

## El BID apoyará a la Cumbre de las Américas

El Banco Interamericano de Desarrollo inicia una nueva etapa de relacionamiento con los gobiernos municipales y departamentales. En este orden, Santa Cruz es la primera en lograr apoyo del organismo

aprobaba proyectos de carácter nacional, comenzó a abrirse a los gobiernos departamentales y provinciales.

En este marco, las negociaciones iniciadas con el gobierno municipal cruceño, marcan una nueva fase en la historia del BID, puesto que se trata de la primera ocasión en la que dicha institución negocia bilateralmente con el representante de un municipio.

Santa Cruz de la Sierra es la primera alcaldía en toda América Latina en lograr un relacionamiento directo.

Según un comunicado de prensa de la alcaldía, Johnny Fernández expresó al titular del BID su decisión de transformar a Santa Cruz en una ciudad modelo para el resto de los países del continente. El ambicioso proyecto hace especial hincapié en el respeto y preservación del medio ambiente a través del de-

sarrollo sostenible, tema que de la cumbre de la América

se celebrará en diciembre. Iglesias confirmó su presencia durante la Cumbre, el tema de la participación empresarial privado en el rollo de la urbe, mediante cesiones del sector público, tal efecto, el BID propone asistencia técnica con el coadyuvar en la identificación proyectos potenciales.

Durante los primeros días de mayo, una misión encabezada por Alvaro Loza, jefe de División del País 2, llegó a esta ciudad para analizar en detalle las puestas a disposición municipal.

Johnny Fernández se reunió también en Miami con los dos alcaldes latinoamericanos en las oficinas de la OEA, donde Bolivia presentó una propuesta sobre la Participación

## BRAS del Gobierno Nacional



MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA  
PRIMERA LICITACION PUBLICA NACIONAL  
N° SCZ-104/96 (2da. Publicación)

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE CHARAGUA  
CON FINANCIAMIENTO DEL  
FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Invita a Empresas Constructoras a presentar propuestas para la construcción de las siguientes obras:

PLIEGO:	P-4195-1
CODIGO:	EF08-SCZ-5557
PROYECTO:	ESCUELA EL ESPINO
CODIGO:	EF08-SCZ-11116
PROYECTO:	ESCUELA NUCLEO TAPUTA (Superf. a construir aprox. 562.44 m2)
CODIGO:	EF07-SCZ-11312
PROYECTO:	ESCUELA MULTIGRADO AKAE (Superf. a construir aprox. 240.00 m2)
CODIGO:	EF07-SCZ-11316
PROYECTO:	ESCUELA MULTIGRADO SAN FRANCISCO (Superf. a construir aprox. 240 m2)
Valor de los pliegos (Secciones I, II, III, V, VI y VII):	Bs. 1300.-
Boleta de Garantía de Seriedad de Propuesta:	Bs. 1000.-
PLIEGO:	P-4193-1
CODIGO:	EF07-SCZ-5880
PROYECTO:	ESCUELA MULTIGRADO ISPORENDA (Superf. a construir aprox. 240.00 m2)
CODIGO:	EF08-SCZ-883M
PROYECTO:	ESCUELA YAPIROA (Superf. a construir aprox. 497.42 m2)
CODIGO:	EF08-SCZ-11183
PROYECTO:	ESCUELA COPPERE-BRECHA (Superf. a construir aprox. 562.44 m2)
Valor de los pliegos (Secciones I, II, III, V, VI y VII):	Bs. 1300.-
Boleta de Garantía de Seriedad de Propuesta:	Bs. 1000.-
PLIEGO:	P-4194-1
CODIGO:	EF08-SCZ-10861
PROYECTO:	ESCUELA KUARIENDIA (Superf. a construir aprox. 497.42 m2)
CODIGO:	EF08-SCZ-11160
PROYECTO:	ESCUELA ITORI (Superf. a construir aprox. 497.42 m2)
Valor de los pliegos (Secciones I, II, III, V, VI y VII):	Bs. 850.-
Boleta de Garantía de Seriedad de Propuesta:	Bs. 750.-

Los proyectos señalados comprenden la ejecución de las obras siguientes:

Construcción de aulas, módulo administrativo, baterías sanitarias, cámaras sépticas, pozo absorbente, tanque de agua, canchales polifuncionales, viviendas para profesores, parque infantil.

Ubicadas en las comunidades del mismo nombre, Provincia Cordillera del Departamento de Santa Cruz

Las Secciones I, II, III, V, VI y VII de los Documentos de Licitación deberán ser adquiridas en la oficina del Fondo de Inversión Social ubicada en la calle Bolívar N° 175 (frente COTAS) de la ciudad de Santa Cruz, de acuerdo a los precios arriba indicados.

La Sección IV de los Documentos de Licitación podrá ser adquirida, por única vez, en las oficinas central o departamentales del FIS por el precio de Bs. 100.-

Para habilitarse los proponentes, necesariamente deberán adquirir todas las Secciones de los Documentos de Licitación, Secciones I, II, III, V, VI y VII y fotocopia de la Sección IV cuantas veces el proponente participe en licitaciones del FIS.

Las propuestas deberán contener boletas bancarias de garantía de "Seriedad de Propuesta" por la suma de dólares de los EE.UU. arriba mencionado, con una validez de ciento veinte (120) días calendario a partir de la fecha de presentación de propuestas.

Los criterios de evaluación están descritos en los documentos de licitación.

Las propuestas deberán ser presentadas en la oficina de Asesoría Legal de la Honorable Alcaldía Municipal de Charagua, ubicada en la localidad de Charagua del Departamento de Santa Cruz hasta horas 15:30 del día lunes 20 de mayo de 1996.

La apertura de propuestas se efectuará en acto público, a horas 17:00 del día lunes 20 de mayo de 1996.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del día lunes 22 de abril de 1996.

Santa Cruz, abril de 1996

## Gran Oferta

de PRESENCIA

para estudiantes de  
Santiago y Viña del Mar  
(Chile)

Suscripciones una vez a la semana  
(domingo u otro día)

Pagaderos en La Paz ó en el  
Interior de Bolivia

Llame a los Telfs.  
372340-44

Int. 24

La Paz - Bolivia



Prefectura del Departamento de Oruro  
BOLIVIA

OBRAS  
DEL GOBIERNO NACIONAL



PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO  
INVITACION DIRECTA DCBS N° 005/96

TERCERA CONVOCATORIA  
FINANCIAMIENTO DEL KREDITANSTALT FÜR WIEDERAUFBAU  
(K I W)

La Prefectura del Departamento de Oruro, invita a las Empresas Constructoras legalmente establecidas, a presentar sus propuestas para la adjudicación de la obra:

REACONDICIONAMIENTO DEL TANQUE AGUA DE  
CASTILLA

Las Empresas interesadas podrán adquirir los TERMINOS DE REFERENCIA a partir de la fecha, en las oficinas de Tesorería de la Prefectura del Departamento, Plaza 10 de Febrero, previa cancelación de Bs. 150.00 en el Tesoro Departamental.

Las propuestas deberán ser presentadas en las Oficinas de Asesoría Legal de la Prefectura, hasta horas 12:00 del día 8 de mayo de 1996.

La apertura de propuestas se efectuará el mismo día, en las oficinas de la Secretaría General de la Prefectura, ubicada en la calle Potosí y Caro N° 5529 a horas 16:00.

Oruro, 15 de abril de 1996

TESORO DEPARTAMENTAL

## INDUSTRIA FARMACEUTICA NACIONAL

Requiere los servicios de un:

BIOQUIMICO FARMACEUTICO

ENVIAR SOLICITUD,  
CURRICULUM VITAE Y  
PRETENSION ECONOMICA  
A CASILLA N° 386 LA PAZ

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE ORURO

INVITACION DIRECTA No. 002/96

Ira. CONVOCATORIA

En conformidad a los procedimientos de contratación establecidos en las normas básicas del sistema de Administración de Bienes y Servicios, R.S. 216145 del 3 de Agosto de 1995, la H. Alcaldía Municipal de Oruro convoca a las firmas comerciales legalmente constituidas a presentar propuestas para la:

PROVISION DE  
VEHICULOS LIVIANOS

Consistente en dos camionetas doble cabina, una camioneta cabina simple y dos jeeps, los interesados podrán consultar y/o adquirir los pliegos de invitación, en las oficinas de ASESORIA LEGAL ubicadas en el Edificio Central de la H. Alcaldía Municipal de Oruro (Plaza 10 de Febrero), a partir del día Viernes 19 de Abril de 1996, previa cancelación de Bs150.- (CIENTO CINCUENTA BOLIVIANOS 00/100).

Las ofertas deben presentarse a más tardar a Hrs. 12:00 del día 16 de Mayo de 1996 en las oficinas indicadas.

La apertura de propuestas se realizará en acto público en el Salón Rojo de la H. Alcaldía Municipal a Hrs. 15:00 del día 16 de Mayo, en presencia de los representantes de los proponentes que deseen participar.



Bolivia,  
20 de abril  
de 1996

OFICINA.- La plaza principal de Oruro es la oficina desde ayer de la concejal, María Luisa Zeballos, quien está hastiada del hacinamiento que hay en el concejo y de las promesas del alcalde para dotar de infraestructura

## Protesta contra el hacinamiento Concejal cambió el "pandemonio" del concejo por la plaza central

ORURO.- La concejal María Luisa Zeballos abandonó ayer su oficina en el Concejo de Oruro y trasladó su escritorio a la plaza 10 de Febrero, protestando por el hacinamiento en el Concejo. La concejal atiende ahora en la vía pública y frente al edificio de la Alcaldía. Zeballos lamentó la actitud negligente del alcalde Edgar Bazán, al dilatar el traslado de las oficinas del Concejo al nuevo edificio, que se encuentra en el ex-Banco del Estado, pese a existir una Resolución Concejal. Aclaró que desea trabajar como concejal en favor de la

ciudad, sin embargo, el hacinamiento en el concejo no permite esos buenos propósitos, porque en esos pequeños ambientes es todo un "pandemonium".

Algunos ciudadanos aplaudieron la actitud de la concejal mirista, pero otros reprocharon con hilaridad su actitud, indicando que se trata de un protagonismo personal.

La concejal Zeballos, de profesión profesora, fue calificada con un 10, por representantes vecinales, en el primer trimestre de gestión en el concejo.

ERBOL

La huelga de San Francisco Xavier

## Un duro golpe a la economía regional

No sólo ha afectado el movimiento huelguístico al comercio y a las actividades de servicio de la "ciudad universitaria", también las marchas y manifestaciones de la Central Obrera Departamental se han visto huérfanas de los universitarios

SUCRE.- La huelga general indefinida en la Universidad de San Francisco Xavier de Chuquisaca tiene un efecto contrario a los propósitos de la Central Obrera Departamental y visiblemente es un duro golpe para la economía local.

Los cerca de 20.000 universitarios que buscan una profesionalización en la casa de estudios superiores, ha retornado a sus distritos o están de vacaciones obligadas desde hace tiempo.

Dos de los primeros cuatro meses de 1996, las puertas de la universidad chuquisaqueña han estado cerradas. Primero por el paro prolongado de los docentes, y ahora debido a la huelga de la COB.

La suspensión de clases en escuelas y colegios del sector fiscal, han hecho que las calles de esta ciudad cada mañana amanezcan desiertas con muy pocas almas.

Los taxis, microbuses, trufis caminan vacíos; los restaurantes, las pensiones, cafés y



otros locales públicos, no se ven colmados de gente.

Las señoras que venden cigarrillos, pastillas, patatas fritas, etc. se quejan porque no hay compradores.

COD, OTRA VICTIMA MAS

Pero no sólo eso. La Central Obrera Departamental también ha sido víctima del cierre de la Universidad, porque sus marchas, si bien son ruidosas, no son masivas. Los más disciplinados con los profesores urbanos y rurales.

La ausencia de los miles de universitarios se hace sentir. La suspensión de clases ha desmovilizado a los estudiantes. Ni siquiera los que viven en Sucre concurren a las manifestaciones.

Pese a ello, los dirigentes de la FUL y de los docentes insisten en mantener cerrada la Universidad.

El rector de San Francisco Xavier Enrique Azurdur, en varias ocasiones ha declarado que no conviene al movimiento laboral que se suspendan las clases porque eso es hacer un favor al gobierno.

Con aulas abiertas y con administrativos y docentes trabajando, las movilizaciones podrían haber sido más exitosas.

A todo eso se agrega que la huelga de hambre que había arrancado con fuerza, al extremo de haberse instalado unos 8 piquetes, ahora está disminuida debido a que casi medio centenar de ayunadores fue cado de baja.

SVC

Un problema recurrente

## La contaminación inquieta en Vinto

La OPS decidió tomar muestras de sangre de los niños para determinar los niveles de probable contaminación

ORURO.- Médicos de la Organización Panamericana de la Salud (OPS), recogieron muestras de sangre en niños de Vinto para determinar el grado de contaminación de su organismo, por sustancias tóxicas de la fundidora que opera en el lugar.

El muestreo de sangre en

100 niños, de entre uno y 10 años, se cumplió en coordinación con la Secretaría Regional de Salud, Pastoral Social, y los padres de familia, que colaboraron preocupados por la contaminación provocada por la Empresa Metalúrgica de Vinto.

Los médicos de la OPS indicaron que las muestras

de sangre y orina se realizaron en niños, porque sencillamente son los que se encuentran en contacto directo con la tierra y el aire, consiguientemente, son el grupo de mayor riesgo.

El interés demostrado por las tres instituciones en favor de los pequeños, fue motivo de satisfacción de los

padres de familia de la población de Vinto; ponderaron la preocupación existente con la problemática ambiental.

Los estudios y análisis recogidos serán investigados en laboratorios de la Universidad de San Luis Potosí de México.

ERBOL

Anunciar en  
**PRESENCIA**  
es anunciar en todo el País



## INDUSTRIAS AGRICOLAS DE BERMEJO "AZUCAR BERMEJO"

¿SABIA USTED?

¡ AHORA TENEMOS LA MEJOR AZUCAR DEL PAIS EN PLENO CENTRO COMERCIAL DE LA PAZ !

¿SABIA UD.?

QUE NUESTROS PRECIOS SON DE BS. 105.50 POR QUINTAL CON SU RESPECTIVA FACTURA Y QUE EN CANTIDADES SUPERIORES DE 50 QQ. LA DEJAMOS DONDE USTED LO SOLICITE?

¡ RECUERDE !

"AZUCAR BERMEJO" RINDE MAS, BASTA CON 2 CUCHARILLAS PARA ENDULZAR SU TE O CAFE.

¡ FINALMENTE !

SI ES DE TARIJA. ¡ ES DULCE !

¡AZUCAR BERMEJO, CONTRIBUYE A HACER MAS DULCE SU VIDA!

DEPOSITOS EL ALTO

Villa Santiago 1ro.  
Telf. 820316

OFICINA DE VENTAS

Illampu Nro. 770 esq. Santa Cruz  
Fax.: 350648  
Telf. 350631-362927

OFICINA CENTRAL

Av. 16 de Julio Nro. 1479  
Edif. San Pablo Piso 7 Of. 701  
Fax. 390994  
Telf. 369439-378037

MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y MEDIO AMBIENTAL  
SECRETARIA DE RECURSOS NATURALES Y MEDIO AMBIENTE  
SUBSECRETARIA DE PROMOCION

## CONVOCATORIA

Proyecto con financiamiento Externo requiere contratar los servicios de:

Director (a) en Educación Ambiental

Requisitos

- 1.- Título en Ciencias de la Educación en Provisión Nacional.
- 2.- Experiencia de trabajo mayor a 3 años.
- 3.- Experiencia en proyectos de Desarrollo Ambiental dirigidos a Educación Ambiental.
- 4.- Registro profesional en el Colegio respectivo.

Los interesados deben enviar su carta de solicitud y curriculum vitae debidamente documentado en sobre cerrado hasta 27 de abril de 1996, a la casilla de correo N° 8371, con el siguiente rótulo:

Señores  
Proyecto Ambiental  
REF. DIRECTOR (a) DE EDUCACION AMBIENTAL  
La Paz - Bolivia

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS  
PROYECTO CAMINOS VECINALES COCHABAMBA  
PROGRAMA DE DESARROLLO ALTERNATIVO REGIONAL  
USAID/BOLIVIA PL - 480

## INVITACION PUBLICA S.N.C. CC.VV 08/96

PROTECCION PUENTES

Se invita a las Empresas Constructoras legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la construcción de Protección Puentes en el trópico Cochabambino, según el siguiente detalle:

PUENTE	CAMINO UBICACION	PROGRESIVA DE
San Pablo	Villa Tunari-Isinuta	km 31 + 100

El trabajo consistirá en la Construcción de Protección Puentes, de acuerdo a Planos y especificaciones técnicas del SNC Proyecto Caminos Vecinales. El Pliego de Condiciones y Especificaciones Técnicas podrá ser adquirido de oficinas del Proyecto Caminos Vecinales del SNC Km 3 1/2 carretera a Sacaba a partir del día lunes 22 de abril de 1996 en horas de oficina, previa cancelación de Bs. 150.- (CIENTO CINCUENTA 00/100 BOLIVIANOS).

El financiamiento para esta obra, proviene de USAID/Bolivia (CORDEP), a través de la Secretaría Ejecutiva PL-480.

En la selección y la contratación de Empresas se utilizarán procedimientos del Financiador, aprobados expresamente para el Programa.

La presentación de propuestas en sobre cerrado, se recibirán en oficina de Asesoría Legal del SNC CC.VV. Cochabamba, km 3 1/2 carretera Sacaba hasta el día viernes 17 de mayo de 1996 a horas 11:00 am. La apertura de propuestas será el mismo día a horas 16:00 pm.

Ing. Guillermo Franco G.  
Jefe Proyecto CC.VV.



SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS  
PROYECTO CAMINOS VECINALES COCHABAMBA  
PROGRAMA DE DESARROLLO ALTERNATIVO REGIONAL  
USAID/BOLIVIA PL - 480

## INVITACION PUBLICA S.N.C. CC.VV.07/96

CONSTRUCCION PUENTES DE HORMIGON PRETENSADO

Se invita a las Empresas Constructoras legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la Construcción de Puentes de Hormigón Pretensado en el trópico cochabambino, según el siguiente detalle:

PUENTE	LONGITUD (ML)	CAMINO	UBICACION DE LA PROGRESIVA
Dorado	20,60	Izarzama - Tamborada	km 6 + 050
Samaritano	20,60	Izarzama - Tamborada	km 8 + 700
Mamorecillo	20,60	Cr. Andino-Pto.Linares	km 3 + 450
Ufco	20,60	Unión Uteo - Transvers.	km 1 + 600
Magdalena	20,60	Pto. Aurora - 15 de Junio	km 2 + 000

El trabajo consistirá en la Construcción de Puentes de Hormigón Pretensado, de acuerdo a planos y especificaciones técnicas del SNC Proyecto Caminos Vecinales Cochabamba.

El Pliego de Condiciones y Especificaciones Técnicas podrá ser adquirido de oficinas del Proyecto Caminos Vecinales del SNC Km 3 1/2 carretera a Sacaba a partir del día lunes 22 de abril de 1996 en horas de oficina, previa cancelación de Bs. 200.- (DOSCIENTOS 00/100 BOLIVIANOS).

El financiamiento para esta obra, proviene de USAID/Bolivia (CORDEP) a través de la Secretaría Ejecutiva PL-480.

En la selección y contratación de empresas se utilizarán procedimientos del Financiador, aprobados expresamente para el Programa.

La presentación de propuestas en sobre cerrado, se recibirán en oficina de Asesoría Legal del SNC CC.VV. Cochabamba, Km 3 1/2 carretera Sacaba hasta el día viernes 17 de mayo de 1996 a horas 11:00 a.m. La apertura de propuestas será el mismo día a horas 16:00 p.m.

Ing. Guillermo Franco G.  
Jefe Proyecto CC.VV. Cbba.  
Cochabamba, abril 17 de 1996

## Los alteños ruegan por el fin de los sufrimientos y los conflictos

Después de recorrer dos años los pueblos latinoamericanos, con el objeto de encontrar la fe, ayer en la ciudad de El Alto las imágenes del Señor de Esquipulas, como también se lo conoce en Guatemala, y la virgen de Guadalupe, en México, provocaron momentos de recogimiento. Miles de alteños acompañaron a las dos imágenes junto al Señor de los Milagros (Bolivia), en una caminata de más de 6 kilómetros en los barrios de ese distrito.

### Vecinos de Alto Lima exigen el asfaltado de la Av. Chacaltaya

Denuncian que los funcionarios de la Alcaldía les excluyeron del Plan Operativo de este año, postergando nuevamente "una obra que es la cara de Bolivia". Anuncian que iniciarán una huelga de hambre masiva en la calle hasta ser escuchados.

Si la alcaldía de la ciudad de El Alto no incluye en su plan operativo el asfaltado de la Av. Chacaltaya, vía que vincula con el nevado turístico del mismo nombre, los vecinos de la Zona de Alto Lima se declararán en huelga de hambre.

Esa decisión fue anunciada por los dirigentes de la junta de vecinos de esa zona quienes informaron que en ese plan que se ejecutará este año, no figura ninguna obra en beneficio de aquella zona que fue creada hace 48 años. En una audiencia que se desarrolló el pasado 9 de abril con el alcalde Flavio Clavijo, éste reconoció que el asfaltado de esa vía es importante, ya que todos los días transitan por el lugar vehículos que llevan a turistas al nevado de Chacaltaya donde existe una pista de esquí.

Además, en esa oportunidad Clavijo se comprometió a instruir que se haga un estudio técnico que posibilite la reapertura del cementerio de

Alto Lima II, instalación que se encuentra cerrada desde 1989 sin cumplir ninguna función social que favorezca a los vecinos del lugar. También, se aprobó en esa audiencia, la conclusión de una cancha múltiple, la cual apenas fue empujada en la gestión de 1993.

**EXHORTACION**  
Frente a la actitud de las actuales autoridades, los vecinos exhortan tanto al alcalde como a los concejales que no hagan de la política un instrumento para alcanzar sólo el poder, sino para hacer una práctica social y que comiencen a trabajar por el progreso de Alto Lima, cuyos pobladores apoyaron al partido que controla el gobierno municipal actualmente.

En caso de que las citadas obras no sean incluidas en el Plan Operativo hasta el día martes de la próxima semana, los vecinos de esa zona se declararán en ayuno voluntario en protesta contra el gobierno municipal alteño.

Tras un encuentro de más de tres horas con el Cristo Negro y la Virgen de Guadalupe que se realizó ayer en la Zona de Río Seco, los alteños pidieron que los conflictos y sufrimientos terminen en el país a fin de que los pobres tengan la posibilidad de comer, y los chicos el acceso a la educación y la salud gratuitas.

Tras un recorrido de dos años por los pueblos de Latinoamérica, arribaron al territorio boliviano por Yunguyo hace 15 días, las imágenes del Señor de Esquipulas, el Cristo Negro y la Virgen de Guadalupe, la Virgen de las Américas. Y desde el pasado jueves, tras un peregrinaje por los pueblos de la costa del Lago Titicaca, se encuentran en la ciudad de El Alto, donde compartieron la fe y la devoción de las gentes que tienen su hogar en plena altiplanicie andina.

Las dos imágenes, están acompañadas por la imagen del Señor de Lagunas, que se sumó desde el pasado jueves antes de la trancía de San Roque, situada sobre la carretera a Copacabana, a más de seis kilómetros de la Ceja de El Alto.

**LA LLEGADA**  
Con las manos levantadas, a más de 4 mil metros sobre el nivel del mar, miles de alteños aguardaron, bajo un fuerte sol y una brisa helada que baja de los nevados del Huayna Potosí y Chacaltaya, a las imágenes del Cristo Negro y la Virgen de las Américas para expresar su fe y devoción.

Acompañada por cientos de peregrinos, al arribar las imágenes, fueron veneradas por los alteños quienes portaban pequeños braseros para saumar, y banderas de todos los pueblos latinoamericanos que flameaban en mástiles sujetos por jóvenes de origen aymara.

Virgen morenita, virgen milagrosa, india naciste por la gracia



Los santos peregrinos llegaron a El Alto y arrancaron lágrimas. La gente que los acompañó trasladará hoy a la Cárcel de Chonchocoro y luego pasarán a la población de Corocoro.

del Señor... se escuchaba desde lejos, mientras las manos echaban pétalos de flores sobre las imágenes peregrinas de Latinoamérica.

Fue un momento de renovación en la fe, donde cada uno de nosotros ha manifestado esa devoción, esa fe profunda en Jesucristo y esperamos que se mantenga. A su vez el Señor y la Virgen de Guadalupe claman la justicia y la paz y que cese la violencia en todo el mundo en especial en nuestro país", dijo al evaluar la jornada de recibimiento el padre Martín Chocho de la Parroquia de San Pablo, donde permanecerá hasta hoy y para luego pasar a Chonchocoro, donde se halla la cárcel de alta seguridad.

**UN ENCUENTRO DE FE CON LAS VENDEDORAS**  
Ayer en la mañana se desarrolló una jornada emotiva y de pro-

funda fe en el Mercado El Carmen de Río Seco, tras la visita que realizaron las imágenes al Colegio San Miguel, en el que las vendedoras se postraron ante las para pedir que los sufrimientos de los bolivianos se acaben.

Modesta Pacosillo, dirigente de ese centro de expendio, besando la imagen de la virgen, pidió la bendición para todos los pobres. "Mámita de Guadalupe danos suerte", manifestó.

Por su parte, abrazada a los pies del Cristo Negro, Paulina Huayhuasi, pidió ayuda para los pobres, los minusválidos y los enfermos que no pueden sanar en los hospitales. "Señor que se arreglen los problemas, danos soluciones para que nuestros hijos vayan al colegio", dijo.

Estoy bien agradecida con la virgen que nos ha visitado, nos ha traído más fe. Dios quiera que arre-

giemos todos los problemas y que el presidente no se ponga a pensar para sus problemas. Para que los niños estén bien y para que tengan que comer", manifestó.

Las vendedoras, llevando hombros las pesadas imágenes peregrinas de América.

**CONTINUA LA PEREGRINACION**  
Los peregrinos de México, a lo largo de su camino de más de dos años, recorren sufrimientos, compartiendo las esperanzas y las esperanzas que viven en los pueblos de las selvas, los valles y el desierto. Proseguirán su viaje a Chonchocoro, luego a Corocoro, Cochabamba y finalmente a La Paz, con el objetivo de sentir la fe en la.

Julio Masera

### COOPERATIVA DE TELÉFONOS AUTOMÁTICOS LA PAZ LTDA.

#### COMUNICADO

COTEL, comunica a sus socios que firmaron CONTRATO DE LA VII AMPLIACION TELEFONICA, para la zona de MIRAFLORES - DISTRITOS 12, 13, 14, 15, cuya dirección esté comprendida en el siguiente plano de ubicación, deben apersonarse a las oficinas del edificio Gran Centro 2do. Piso, a objeto de ratificar su dirección para proceder a su instalación a partir del 22 de Abril.

El plazo previsto es hasta el día 30 de Abril, impostergablemente.

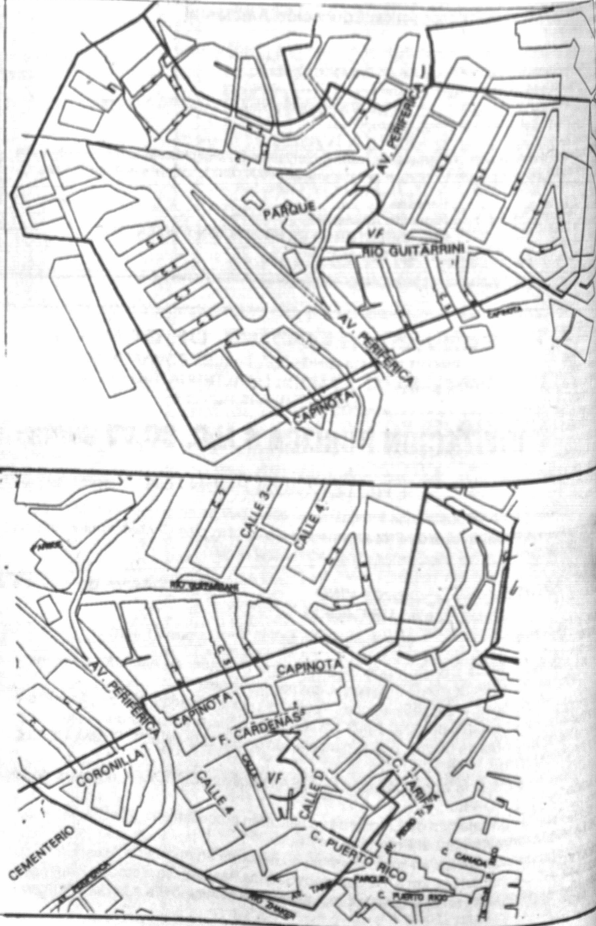


### COOPERATIVA DE TELÉFONOS AUTOMÁTICOS LA PAZ LTDA.

#### COMUNICADO

COTEL, comunica a sus socios que firmaron CONTRATO DE LA AMPLIACION TELEFONICA, para la zona de VILLA FAMILIAR DISTRITOS 2 y 3, cuya dirección esté comprendida en el siguiente plano de ubicación, deben apersonarse a las oficinas del edificio Gran Centro 2do. Piso, a objeto de ratificar su dirección para proceder a su instalación a partir del 22 de abril.

El plazo previsto es hasta el día 30 de Abril, impostergablemente.







Después de 10 años de total descuido

# A cada día inició plan para reparar ríos embovedados y las quebradas

Una mayoría de los ríos del centro de la ciudad fueron embovedados hace más de 60 años, por lo que necesitan ser reforzados y ampliados, en algunos casos. Según previsiones técnicas se requiere un millón de dólares sólo para el plan anual de prevención de riesgos, pero en 1996 la comuna dispondrá sólo de Bs 1,5 millones.

La Comuna paeña ordenó el inicio de un plan de reparación preventiva del embovedado de los ríos que cruzan por la ciudad y el control de los muros de contención de las quebradas, dentro de un programa anual de control y prevención de riesgos.

En consecuencia, la Oficialía Mayor Técnica puso en marcha la primera fase de este plan que consiste en la inspección de los ríos, las canalizaciones y embovedados, además de las quebradas; trabajo que será encarado por personal propio de la Comuna en un periodo de 30 días.

La inspección en las quebradas de las laderas será a puro pulmón, mientras que en los ríos embovedados, principales y secundarios, se deberá ingresar con escaleras y pítas y recorrer cuidadosamente para ver el estado de las paredes y los pisos de las bóvedas", informó a PRESENCIA el oficial mayor técnico Marco Maldonado. Este trabajo será encarado inicialmente en los ríos secundarios, porque en los principales como el Choqueyapu y el Orkojahuira se deberá esperar aún que baje el caudal de las aguas.

## NO HUBO CONTROL DE RÍOS EMBOVEDADOS

La revisión de los 202 ríos que recorren por la ciudad sede de gobierno y de las quebradas tiene que realizarse cada año, pasada la época de lluvias. Pero, en los últimos 10 años no se hizo esta inspección a los embovedados y menos se encararon tareas de reparación preventiva de los mismos, luego de que concluyó el financiamiento del Banco Mundial al Programa de Fortalecimiento Municipal (PFM), 1987-1991.

Desde 1991 se dejaron de hacer acciones de control de riesgos y esto por la sencilla razón de que estas son obras que no se ven y no dan réditos políticos, dijo Maldonado y complementó que "un plan de control de riesgos contempla el mantenimiento y la reparación de todas las canalizaciones, sobre todo los embovedados; el mantenimiento de las obras para el control de riesgos, especialmente los muros construidos entre las quebradas, que merecen ser reparadas; y finalmente trabajos de estabilización en las áreas potenciales de sufrir desmoronamientos".

En el caso de los embovedados "eventualmente se les realizan reparaciones de aquellos que confrontaron problemas de afloramiento, como ocurrió en el río Choqueyapu, a las alturas de la plaza Pérez Velasco y la Avenida del Poeta.



Después de la tragedia en Cotahuma el municipio empezó a tomar sus previsiones para evitar nuevos desastres. Empezará limpiando ríos.

## BOVEDAS CON 60 AÑOS DE ANTIGÜEDAD

Maldonado teme que muchos ríos embovedados ya no deben tener ni pisos, porque la corriente de agua gasta la piedra cortada, lo que provoca posteriores sifonamientos. También puede ser que desaparecieron las paredes laterales de las bóvedas, lo que puede generar el inicial hundimiento del suelo, como se ve en la acera central de la plaza Pérez Velasco.

La mayor parte del casco viejo de la ciudad está edificado sobre innumerables ríos y los embovedados de la mayoría de estos tienen más de 60 años de antigüedad, por lo que tienen un alto

riesgo de

desgaste. Por el hecho de ser tan antiguos ya ni tienen capacidad hidráulica, lo que significa que no pueden conducir adecuadamente los grandes volúmenes de agua generados por lluvias torrenciales.

Por este problema fue ampliada la bóveda del río San Pedro y, dentro de poco, los restantes ríos del centro deben correr la misma suerte, especialmente los de la ladera oeste de la ciudad, como el Apumalla, Chachura y otros de la zona de San Pedro.

## SOLO Bs 1,5 MILLONES

Según los cálculos técnicos, la ejecución de un plan de control y prevención de riesgos requiere de

la inversión de un millón de dólares, por año (fórmula millones de bolivianos). Sin embargo, el plan correspondiente al presente año sólo contará con Bs 1,5 millones, por el estado adverso de las finanzas municipales.

Esta reducida suma de dinero estará destinada a cubrir sólo las tareas más urgentes. En consecuencia, las autoridades técnicas de la comuna esperan el milagro de algún crédito internacional que fortalezca estos fondos. Asimismo, para encarar la reparación y ampliación de las bóvedas de más de 60 años se requeriría un presupuesto específico.

Raúl Maydana Ch.

## La Alcaldía recuperó más de 50.000 mts<sup>2</sup>

Mediante una acción coordinada de las principales autoridades municipales, especialmente las encargadas del Departamento Legal, la Alcaldía recuperó importantes lotes de terreno para la ciudad, los mismos que serán inscritos en la oficina de Derechos Reales.

La relación de áreas que a partir de esta decisión pasan definitivamente a poder municipal, es la siguiente: 1.- Lote de terreno de 470 metros cuadrados, ubicado en la calle Ricardo Bustamante, zona Alto Chijini. 2.- Dos fracciones de terreno de diferentes superficies que suman un total de 50 metros cuadrados, calle Manuel Escobar, de la zona de San Juan Lazareto. 3.- Una fracción de terreno de 5,25 metros cuadrados ubicado entre las calles de la zona de Juan Chango López de la zona de Alto Chijini. 4.- Inscripción de 3 diferentes superficies de terreno que suman un total de 38 mil metros cuadrados, ubicado en la urbanización Jockey Club La Paz, zona Calacoto. 5.- Cuatro lotes de terreno de diferentes superficies que suman 715,50 metros cuadrados, ubicado en la Av. Panamericana de la zona de Alto Tacagua. 6.- Un lote de terreno de 2.330 metros cuadrados, ubicado en la calle 12 de Octubre de la zona de Tembladerani. 7.- Un lote de terreno de 80 metros cuadrados, ubicado en la calle Tipuani en la zona de Las Delicias. 8.- Terreno de 1.162 metros cuadrados, ubicado en la calle Teniente Zentón Ríos y Av. Ramos Gavilán, zona Achachicalla. 9.- Terreno de 48 metros cuadrados, ubicado en la calle final 2 de la zona de Alto Obreros. 10.- Expropiación de 8 mil metros cuadrados de propiedad de Arminda Bacariza Vda. de Zaballa, ubicada en la zona de Alto Chijini, Villa Nueva Potosi. La alcaldía dispuso estos terrenos para equipamiento urbano y deportivo. 11.- Un lote de terreno de 100 metros cuadrados, ubicado en la Av. Tejada Sorzano, zona San Juan Lazareto.

## Ganó un amparo constitucional Sociedad Católica San José recuperó inmueble en la calle Amirante Grau

En noviembre de 1994, la gestión de Mónica Medina pretendió quitar dicho terreno aduciendo mejor derecho del municipio. En la justicia se demostró que la entidad católica tiene los documentos en orden. Con el dinero del alquiler de ese lote para el estacionamiento de vehículos, la Sociedad San José presta un servicio social a casi un millar de niños en la ladera Oeste. En un mes recaudaba Bs 32.000 y en 19 meses suman Bs 600.000. Ahora la justicia ordenó reparación de los daños.

La Sociedad Católica de San José ganó un amparo constitucional al municipio paeño, con lo cual consolidó su derecho sobre un terreno ubicado entre las calles Amirante Grau y Murillo. La justicia local se pronunció en favor de la entidad católica que demostró tener en orden sus documentos de propiedad de ese lote que estuvo 19 meses precintado y vigilado por personal de la comuna.

El allanamiento se produjo el 12 de noviembre de 1994, con exceso de poder y abuso de autoridad, y sin contar con una orden judicial, solamente cumpliendo órdenes de la ex alcaldesa Mónica Medina, recuerda el Amparo Constitucional. Añade que por esta razón se interpuso el señalado recurso contra Medina por restringir y suprimir los derechos constitucionales. Luego el Concejo Municipal de La Paz, presidido por Luis Alberto Valle, desautorizó el operativo violento, recuerda.

**DOCUMENTACIÓN LEGAL**  
El documento de la Corte sostiene que la Sociedad Católica de San José "tiene la documentación legal desde 1882 que la acredita como legítima propietaria del predio y que la comuna no tiene iguales

títulos sino meras declaraciones resolutivas". Agrega que por tanto "la Sala Civil Primera declaró procedente el recurso de Amparo Constitucional deducido por la Sociedad Católica de San José contra la Alcaldía de La Paz para la restitución de los terrenos de su propiedad situados en la esquina Amirante Grau y Murillo".

**GRANDES PERDIDAS**  
Por su parte Adolfo Navarro, presidente de la Sociedad Católica de San José, afirmó ayer que las pérdidas por el cierre del inmueble alcanzan a 608.000 bolivianos, en 19 meses, ya que por mes en 1994 se recaudaban Bs 32.000.

Esta situación dificultó que cerca de un millar de niños del Centro Integral Las Lomas, ubicado en la parte oeste de la ciudad, tengan una oportuna atención en materia de salud, educación y nutrición.

**DEFICIENTE GESTIÓN**  
La gestión municipal de la anterior administración calificó a la anterior gestión municipal de "mala", porque careció de conocimiento sobre distintos problemas de la ciudad. "Fue un abuso sin nombre el haber quitado quitarnos un predio que es de la Iglesia Católica", añadió. "El abuso fue fruto de la ignorancia que

hizo daño a la municipalidad y a la ciudad, durante dos años", añadió. Dijo que la capacidad de "la anterior gestión edil fue limitada a cosas pequeñas, las grandes jamás las hizo".

Recordó que fue la primera vez que la comuna pretendió quitar el predio con documentación falsa. "Otras gestiones intentaron por fuerza en el momento", añadió al indicar que "ahora no nos saca nada y estamos apoyados por la policía para protegerlos".

Añunció que el próximo directorio de la entidad decidirá que hacer con el predio, fuera de continuar alquilándolo el inmueble para el estacionamiento de 150 vehículos.

Navarro recordó que tras el allanamiento, al terreno de la Amirante Grau, la comuna (1994-1995) se llevó también los libros de la biblioteca del Centro Integral Las Lomas, que fue donado por un organismo internacional. "Este hecho no tenía nada que ver con la primera, pero se quería perjudicar por los lados", añadió al indicar que ahora no lo necesitan y que los niños ya tienen su biblioteca.

c.t.e.

## Aplazada la posesión de oficiales mayores

El municipio paeño postergó por segunda vez la posesión de sus cuatro oficiales mayores debido a las agudas tareas oficiales y viajes al extranjero que tiene el alcalde Ronald MacLean. Ayer debían ser posesionados los oficiales mayores, de Cultura, Técnica, Administración y Desarrollo Social, a las 16:30, pero a último momento se suspendió en forma indefinida.

Inicialmente la posesión se había programado para el 9 de abril, pero a raíz de la tragedia que sufrió

ron los vecinos de Cotahuma fue suspendida, también en forma indefinida.

Enrique Eduardo, director de Relaciones Públicas, informó ayer que MacLean viajará hoy a la Argentina junto al secretario de Deportes, Guido Meruvia, y Carlos Mesa, para defender a Bolivia de un intento de vetar las chances de fútbol de la altura. Esa reunión se producirá el lunes. Luego tiene programado otro viaje a Boston (E.E.U.U.), del cual retornará el próximo viernes, dijo.

## 130 CANDIDATOS

Eduardo informó que al concurso de méritos se presentaron 130 profesionales aspirantes a ocupar las oficinas mayores. Comentó que esta situación demuestra que en la ciudad de La Paz hay cientos de profesionales sin trabajo y que buscan una oportunidad laboral. Dijo que muchos de ellos tienen estudios de postgrado que los califican como aptos para muchos cargos que requiere el Gobierno Municipal de La Paz.

La Paz

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, sábado 20 de mayo

## Continuará la búsqueda de restos humanos en Cotahuma

"No se preocupen", continuará la búsqueda de los cuerpos sepultados, dijo a los familiares el alcalde interino, Eduardo Valdivia. Sin embargo, la próxima semana se tomará una decisión definitiva sobre las tareas de rescate y la declaración de composanto al lugar del desastre.

Pese a que la búsqueda de restos humanos entre los escombros causados por el derrumbe del cerro Cotahuma fue infructuosa durante la última semana, la alcaldía municipal adelantó ayer que el trabajo de rescate continuará durante este fin de semana, incluido el domingo.

La información fue proporcionada ayer por el alcalde interino, Eduardo Valdivia, quien precisó que "una decisión definitiva sobre si continuarán o no los trabajos de búsqueda se hará conocer la próxima semana en una conferencia de prensa".

## A LA ESPERA DE UN INFORME ACTUALIZADO

Pese al retorno del alcalde titular, Ronald MacLean, de su viaje a los Estados Unidos de Norteamérica, Valdivia continúa desempeñando interinamente el máximo cargo de la Comuna. En esa calidad anticipó ayer que en las próximas horas recibirá un informe actualizado de las brigadas de salvamento y de los servicios técnicos desplazados a la zona de la tragedia.

"Sin ánimo de anticiparme a los informes que voy a recibir en las próximas horas, con seguridad debo informar que la municipalidad, junto al equipo de rescate que tiene en Cotahuma, continuarán su trabajo los siguientes tres días", precisó.

A principios de esta semana, la alcaldía había adelantado que los trabajos de rescate se llevarían hasta el décimo día después de ocurrido el derrumbe, plazo que

concluyó el jueves 18, cuando la expedición de familias de las víctimas hasta este fin de semana.

El jueves 19, el alcalde de Cotahuma, Edmundo Torrez, adelantó que el trabajo de rescate de familiares de los muertos y la declaración de composanto. Asimismo, el alcalde interino anticipó que más tarde hasta las 18 horas de mañana se reunirá el consejo municipal.

## TENGAN TRANQUILIDAD

Este sábado y domingo van a continuar su trabajo las cuadrillas de rescate en Cotahuma, y por lo tanto piden "tranquilidad" a los damnificados de Cotahuma porque en las próximas horas se intentará dar, al menos, con los restos de personas.

Respecto a la situación futura de los damnificados, Valdivia aclaró también hasta el momento no se tomaron decisiones definitivas para el reasentamiento de las 100 familias afectadas por el derrumbe y que actualmente viven provisionalmente en carpas colectivas.

La solución definitiva de su reubicación en la zona de Melchuco, a 300 metros de distancia del lugar del derrumbe, pero, por el momento se están estudiando los costos, evaluando el tiempo que demandará la habilitación de los terrenos y la tecnología que se aplicará para la edificación de las viviendas, complementó.



Hasta ayer las tareas de rescate fueron infructuosas. Hoy y mañana se tiene la esperanza de encontrar algún cuerpo.

## Con asesoramiento inglés Alcaldía inició estudios para ordenar transporte en La Paz

La comuna local, la UMSA y la Universidad de Londres (Inglaterra) firmaron un convenio para poner en marcha un novedoso plan de ordenamiento vehicular. El programa experimental será puesto en marcha durante tres meses en los barrios de San Antonio y Pampahasi.

Con asesoramiento inglés, la Alcaldía de la ciudad de La Paz proyecta poner en marcha un novedoso plan de ordenamiento vehicular, cuyo estudio de pre-proyecto costó un total de \$us 5.000.

Con este propósito, la Universidad de Londres mediante su Centro de Estudios para el Transporte (Center for Transport Studies) firmó ayer un convenio de tres años con la Alcaldía de La Paz y la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA), con el fin de facilitar estudios de los planes de ordenamiento vehicular en el casco central de la ciudad.

## INTERCAMBIO DE INFORMACIÓN

"Los tres organismos -las universidades Boliviana y de Londres y la Alcaldía de La Paz- estamos estudiando ahora los diseños y proyectando que se han elaborado para solucionar el servicio del transporte público en la ciudad. Los dos organismos firmaron para este fin un convenio de tres años, bajo los auspicios del Intercambio de Información entre Bolivia e Inglaterra", señaló Nicholas Tyler, representante de la University of London Center for Transport Studies, luego de sostener una reunión de coordinación y evaluación para la concreción del proyecto con el alcalde interino, Eduardo Valdivia.

El representante inglés dijo que el perfil del proyecto es el de inicialmente a identificar los problemas más importantes de la ciudad y el servicio del transporte urbano. La Paz. El plan de ordenamiento vehicular diseñado será ejecutado en tres fases: a corto, mediano y largo plazo, una vez que se haya pactado la UMSA y el gobierno paeño, la Alcaldía de la Paz y la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA), con el fin de facilitar estudios de los planes de ordenamiento vehicular en el casco central de la ciudad.

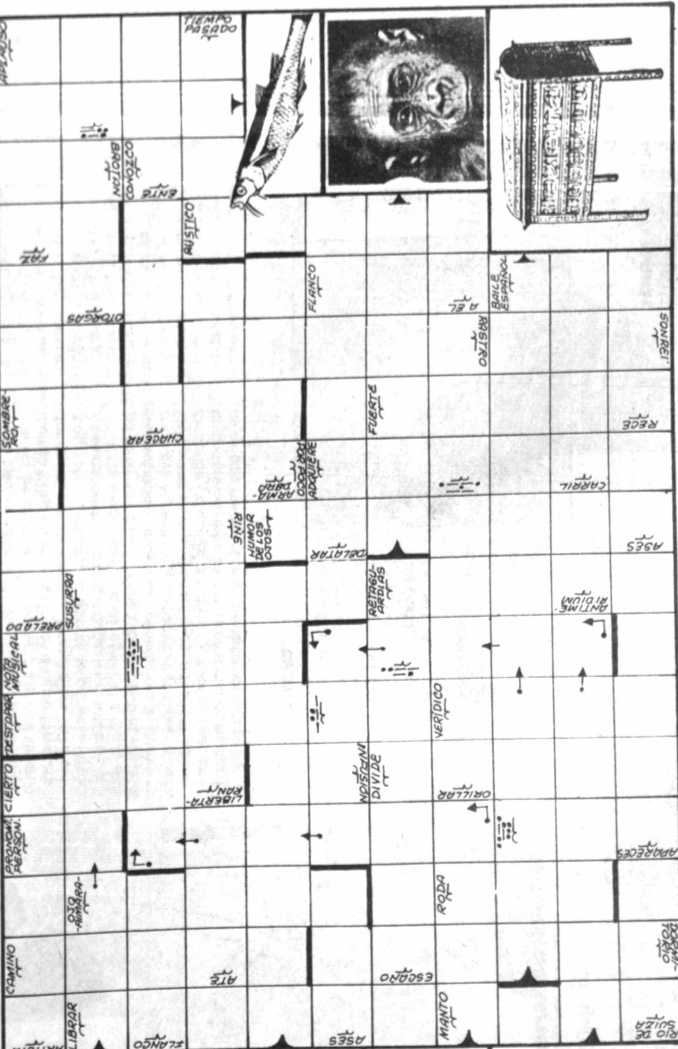
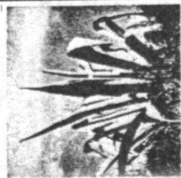
**SAN ANTONIO Y PAMPAHASI**  
"Ahora, como organismo internacional, estamos interesados en conocer cómo funciona el transporte público en la ciudad y cómo es posible conjugar los problemas que existen con las soluciones que proponen", dijo Tyler.

La Universidad de Londres tiene dos proyectos piloto para evaluar las autoridades bolivianas sobre técnicas que podrían mejorar la solución de los problemas de tráfico urbano. De concretarse los planes, el programa experimental será ejecutado en las zonas de San Antonio y Pampahasi.

"La idea es que los proyectos piloto se desarrollen por tres meses y sirvan de base para implementar el plan general de ordenamiento vehicular en la ciudad", complementó Tyler.



Mientras hierven las ollas y descansa la dueña de casa puede resolver estos interesantes y sencillos "puzzles" que, una vez llenados correctamente, le dará oportunidad de ganar premios.



SOPA DE LETRAS



En esta "sopera" están escondidos seis nombres de **ÚTILES ESCOLARES**. Una vez identificados, tarje la palabra con una línea de bolígrafo de color.

REVOLTIJO

Resuelva el juego ordenando y escribiendo las letras que están arriba de las casillas. Para referencia, en abajo van uno o más sinónimos de la palabra correcta.

LARDLAGAI

VALENTIA, GENTILEZA

EREFRESIR

ALUDIR, CITAR, ENLAZAR

RORECABRE

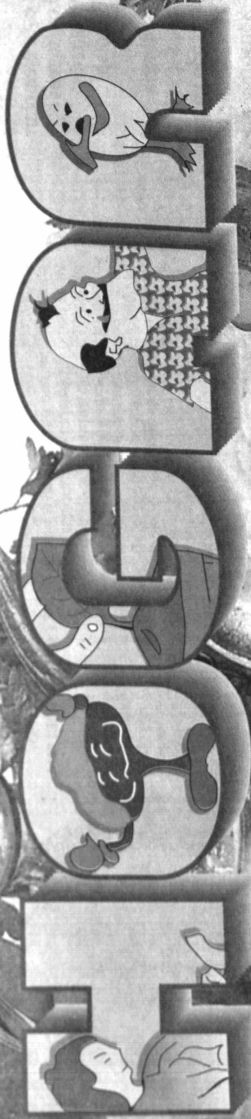
DETSTAR, ODIAR

Nombre .....  
Dirección.....  
Tel. ....  
Ciudad o Loc. ....

Deposite sus soluciones en el buzón HOGARGRAMA de PRESENCIA, Av. Mical, Santa Cruz, Edif. ESPERANZA, hasta las 18 horas del día jueves. En el interior se recibirán las soluciones en nuestras agencias distribuidoras, hasta el día martes de la siguiente semana. Entre las soluciones correctas se sorteará un premio de CIEN BOLIVIANOS.

PRESENCIA

LA REVISTA PRACTICA PARA EL

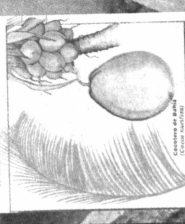


Suplemento semanal • Año 2 • Nº 56

La Paz, Bolivia, sábado 20 de abril de 1996



Los huevos  
página 2



Plantas que  
curan  
página 11



Jardinería  
página 7





## El arte de la transformación

Debajo de cada imagen, muchos otros duermen. Despertarles es darle vida, color y expresión a cada una de ellas. Es consentir y multiplicar cada faceta

de la personalidad con maquillaje. Un juego sutil con la paleta de colores, que envuelve y transforma. Es darle un acento de luz y calidez a la mirada, un velo seductor a la sonrisa, una luminosidad perfecta a la piel. Es renovar el cabello con un buen corte, que lo deje en la libertad de sentirse nuevo cada día.

Son muchos los detalles que modifican la imagen. Las manos cuidadosas, aunque no sean perfectas; un aroma que identifica y le traduzca al olfato el mensaje de quién eres en realidad. Es también cada pieza elegida de buen corte y bien llevada. Los accesorios precisos, la postura correcta. Es ser mil veces diferente dentro de una misma. Ninguna mujer es como otra, sin embargo, sí puede multiplicarse... sólo le hace falta ser creativa.

Profundidad y seducción. Se logra combinando los tonos de grises ahumados a lo largo del párpado. Los ojos vuelven a delinearse por dentro para hacer brillar su color. Renace el estilo alargado, alcanzando felinas proporciones.

Las fragancias tienen el poder de reflejar la personalidad de quien las lleva. Son un mensaje directo que puede descubrir audacia, misterio, sensualidad, dinamismo. Son el accesorio indispensable y seductor que crea ambientes, trae recuerdos y estimula los sentidos. La clave para ser reconocida, para diferenciar a una mujer de otra.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.

Manos y uñas bien arregladas y pintadas. Un pequeño gran detalle que también cuenta con la facultad de "hablar".

Esmalte negro o transparente, impecable. La ocasión puede decidir el color, pero el cuidado debe existir siempre.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.

Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.



Con las "armas" correctas, más de media batalla está ganada. Un equipo completo incluye base, colorete, cepillito y lápiz de cejas, delineador de ojos y de labios, rimel, algunos colores de sombras, esmaltes y labiales. Los tonos deben ser combinables entre sí, unos fríos y otros más cálidos, para poder crear diferentes efectos. Labios, ojos y mejillas vienen hoy fuertes y vibrantes. El maquillaje es definido con un intenso toque dramático.



**Magnetismo, hechizo, contraste...**

Todos los detalles importan cuando se quiere proyectar la mejor apariencia. Un buen corte de cabello, el maquillaje adecuado, la ropa y los accesorios exactos. Porque es el conjunto quien crea el ambiente, el verdadero impacto.



Las fragancias tienen el poder de reflejar la personalidad de quien las lleva. Son un mensaje directo que puede descubrir audacia, misterio, sensualidad, dinamismo. Son el accesorio indispensable y seductor que crea ambientes, trae recuerdos y estimula los sentidos. La clave para ser reconocida, para diferenciar a una mujer de otra.



Profundidad y seducción. Se logra combinando los tonos de grises ahumados a lo largo del párpado. Los ojos vuelven a delinearse por dentro para hacer brillar su color. Renace el estilo alargado, alcanzando felinas proporciones.

Glándula de gran tamaño, indispensable para la vida del organismo, dotada de numerosas actividades esencialmente ligadas al metabolismo interno diario. Está situado por debajo del diafragma y ocupa la parte más alta de la cavidad abdominal superior ovoide, de color rojo oscuro es friable y se lacerar con mucha facilidad.

### CONSTITUCION ANATOMICA

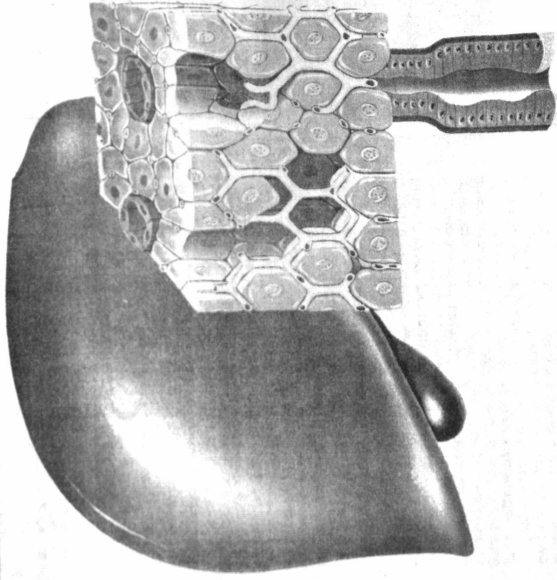
En el sujeto adulto el hígado tiene un peso que oscila entre los 1350 y 1500 grs. En el hígado se distinguen tres caras: una superior o diafragmática, una inferior o visceral y una posterior. La cara superior o convexa se encuentra inmediatamente debajo del diafragma y el ligamento falciforme la divide en dos partes: el lóbulo derecho y el lóbulo izquierdo. La cara visceral o inferior es plana y está dividida por tres surcos que, por su disposición, asume la forma de una H.

### FUNCIONES:

El Hígado lleva a cabo importantes funciones, esencialmente de orden metabólico, por lo cual la afección grave y difusa de la integridad anatómica del parénquima hepático no es compatible con la vida. Vamos a examinar una a una las funciones vitales del hepatocito.

### Función Hemodinámica:

Se identifica en la posibilidad por parte del hígado de controlar el volumen y la composición de la sangre circulante. Independientemente del hecho de que su constitución anatómica el hígado sea considerado como reservorio de sangre en determinadas circunstancias,



# EL HIGADO

este puede enviar en la circulación sustancias de acción hipotensora, pero éstas no se identifican con el hipertenso, proteína que, por acción de la renina se transforma en hipertensina.

### Función glucogenética y glucogenolítica:

Puede ser definida como una función reguladora de las distintas fases del metabolismo glucídico, a través de la síntesis y de la escisión del glucógeno. Distintos azúcares que llegan al hígado son utilizados para la síntesis del glucógeno que se desarrolla en presencia de numerosas enzimas. Así, la insulina y la cortisona aumentan el contenido del glucógeno hepático, mientras que éste es movilizado por la adrenalina y tiroxina.

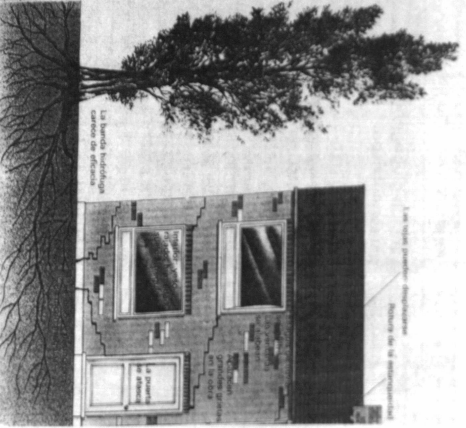
El glucógeno neoformado se almacena en el hígado, esencialmente en los hepatocitos de la zona centrolobulillar. Las principales enzimas que forman parte en estos procesos son: las hexoquinazas, las fosfoglucomutazas y las fosfoilasas.

Pero existe también una función gluconeogénica, que consiste en la posibilidad de formación de glucosa a partir de distintas sustancias, como los aminoácidos, glicerol y ácido láctico. Además el hígado en determinadas circunstancias, puede transformar la glucosa, bien en ácidos grasos o bien en aminoácidos. Como ustedes pueden apreciar parece un poco complicado, por la terminología que se emplea, pero el médico la usa y a veces no nos atrevemos a preguntar ¿qué es? o ¿de qué se trata?

En próximos números de la Revista Práctica para el Hogar seguiremos tratando el tema de las funciones hepáticas.

**El detalle de la derecha muestra la compleja estructura del tejido hepático, cuya unidad funcional está representada por el lobulillo hepático con la vena centrolobulillar y los capilares biliares que lo rodean**

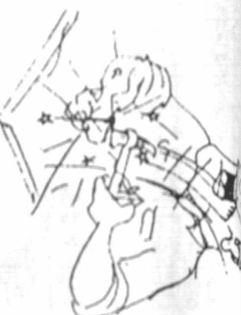
# RAÍCES DE ÁRBOLES: RIESGOS Y REMEDIOS



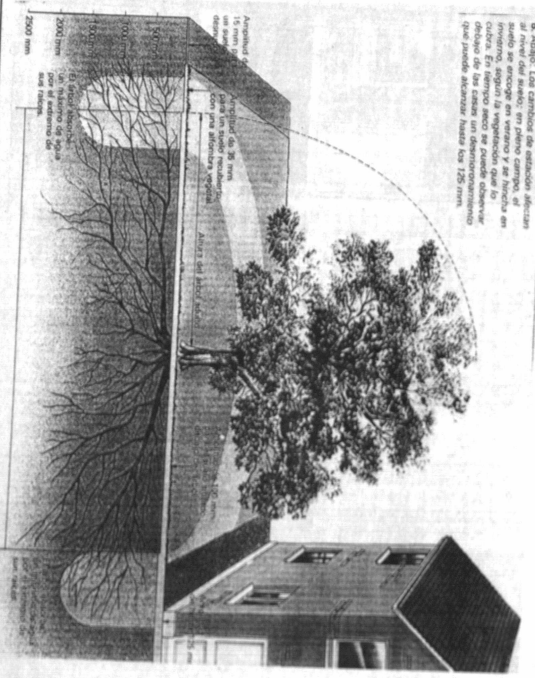
mente normal se produce por la paulatina corrosión del suelo bajo el peso del edificio. Los riesgos a que se ve sometido la obra en un mayor o menor plazo son graves. Las reparaciones tienen que hacerse rápidamente si se quiere evitar daños de más graves que dañen la estructura del muro o más frecuentemente del caso con ocasión de cualquier lluvia. Ahora bien, tampoco hoy que ocurren terremotos e interpretan algunos ligeros temblores de terremoto como el anunciado irascible de un derrumbamiento prematuro del edificio.

## LOS ÁRBOLES Y LAS CASAS VIEJAS

Las cosas antiguas coexisten frecuentemente en armonía con árboles viejos, en particular cuando estos son bien mantenidos y su estructura es sólida. Pero hoy algunas cosas viejas que tienen un asentamiento de obra impropia pero sostenida por la fuerza de los árboles se encuentran en las fauces de estos árboles y provocan nuevos daños. Estas raíces elevadas en la pared de la casa debido a la podredumbre de la madera provocan grietas en los muros y en la base. Si el árbol se hunde muy cerca de la casa por las raíces, éstas pueden llegar a ser capaces de desconjuntar la estructura. Por eso, la distancia entre un árbol y una casa moderna debería ser de al menos 10 metros. En el caso de un árbol viejo, la distancia entre el árbol y la casa debería ser de al menos 10 metros. En el caso de un árbol viejo, la distancia entre el árbol y la casa debería ser de al menos 10 metros.



Si se tiene intención de construir un anexo o un patio, o se piensa cubrir de alguna manera una superficie próxima a la casa, hay que tener muy en cuenta la presencia de los árboles: sus raíces podrán a plazo más o menos largo, ser causa de degradaciones estructurales.



B. Alvaro: Los árboles de la estación afectan al suelo del suelo, en particular cuando estos son bien mantenidos y su estructura es sólida. Pero hoy algunas cosas viejas que tienen un asentamiento de obra impropia pero sostenida por la fuerza de los árboles se encuentran en las fauces de estos árboles y provocan nuevos daños.

## CAUSAS DE DESMORONAMIENTO

La mayoría de las cosas, particularmente las que hacen mucho tiempo que fueron construidas, revelan síntomas de deterioramiento o decadencia. Este fenómeno absoluto-

los dientes y entrar el sordo o placa es el bicarbonato de sodio. Se mezcla con un poco de agua para formar una pasta y se cepilla con ella y si le añade una gota de agua oxigenada mejor todavía. Esta mezcla además de blanquear, evita caries y caries de las encías. Pero no se debe usar a diario porque termina dañando el esmalte de los dientes. Si se no descuidado y tiene demasiado sordo, no le quedará más remedio que visitar al dentista para que le haga una buena limpieza.

## LA BELLEZA. LOS ESTADOS NERVIOSOS Y EL INSOMNIO



A veces podemos de insomnio, nos llevamos de consejos y más de una vez nos sugieren ducharnos, seguida de ducha caliente... en fin. La ducha fría escombria o despierta, lo mejor es esta ducha al amanecer y no antes de dormir.

Pero siempre es bueno seguir consejos. ... "Consejos hasta de un conejo". ... Un bicho tonto de inmersión es el mejor para entrar el insomnio. Tengo en cuenta que el bicho debe ser tonto, no caliente, para que no le cubra los poros. Y ese bicho además es muy saludable si se aplica una buena y rica loción humectante para el cuerpo. De esta manera usted concilió el sueño y se olvidó de esas noches de insomnio. Si el baño de inmersión lo toma en la mañana y desea quedarse un rato más, incorporele algo que una que otra yerba, aceite perfumado, o flocos espumantes, además de ayudarle a conciliar el sueño este baño lo embellecerá.

## ¿QUIERE EXTENDER SU EXISTENCIA?

Pues como esto es la conclusión a la que llegó un estudio realizado con 16.936 alumnos de la Universidad de Harvard. Los investigadores hallaron un nivel menor de muertes en los hombres de todas las edades, a medida que éstos intensificaban la actividad física. Aquellos individuos que solían quemar 2.000 o más calorías a la semana, mostraron tener un 28 por ciento menos de mortalidad, que los hombres inactivos o que se ejercitaban muy poco.



# De todo UN POCO

## Hoy: consejos de belleza



Algunas vez escuchamos: "Tengo el cabello muy liso, fino y teñido. Si me hago permanentemente, aunque sea de la mejor calidad, se me encrespa demasiado. Algunas vez he intentado una permanente con rulos grandes, pero igual se me encrespa demasiado. ¿Qué debo hacer?". Se puede resolver el tema, todo es cuestión de tomar las cosas con calma. Resuelva, querida amiga, su problema con los rulos y deje de hacerse permanentemente por un tiempo. Los rulos vienen en distintos formatos y materiales, o mejor dicho, los rulos. Yo no pienso en la permanente y tengo muy en cuenta los adelantos de la industria para el cabello. Según Beñito, estilista internacional, este problema se resuelve de manera sencilla. Elige rulos del formato que le gusten, antes de enrollar el rulo en el cabello, aplique un poco de Mousse al cabello húmedo para darle consistencia al pelo y mantener el molde. Los rulos grandes, por ejemplo le puedan dar la onda grande y suave que le gusta. Empiece rulos grandes en la parte superior de la cabeza y los más chicos para los mechones más cortos. Hoy rulos de varios materiales, pero los de Velcro son los más fáciles de enrollar con el cabello y secan más rápido. Pero cuando tenga mucho opuro, recorra a los rulos eléctricos que se ponen en el cabello seco y en unos minutos ya están listos. Pero si tiene tiempo es lo más indicado, recurrir a los rulos tradicionales y secarlos con secador de cabello blando. Tenga siempre presente que el calor excesivo es perjudicial para la salud de su cabello.

## ALIMENTA TU CABELLO

¡Ideal para todo tipo de cabello, esta mascarilla casera le dará los beneficios que tu pelo tanto necesita. Para prepararla, bate 2 huevos y añádeles 1 cucharada de aceite de oliva, otro de glicerina y 1 cucharadita de vinagre de manzana. Aplícala después de lavarte el pelo. Espere 20 minutos y enjuágalo con agua fría.

## PARA ALEJAR LAS ARRUGAS

A veces nos obsesita la preocupación, por las líneas de expresión de simpatía, o arrugas, en los señores con culis grasos. Tener el culis grasoso es una suerte, y más o sea edad en que en la mayoría de las personas el culis se nota ligeramente seco, y con las líneas de expresión muy marcadas. Para mantener sus ocultas notorias no use nunca jabones fuertes. Lo recomendado son jabones suaves o tal vez de glicerina. Una loción tonificante aplicada después de una loción hidratante le hará mejor para quitar el maquillaje. Pero si le gusta usar jabón para quitar el maquillaje, use jabón neutro. Después de lavar su cara, aplíquese un humectante que no sea grasoso. Y sobre todo, cúdese del sol que éste es el principal culpable de la piel arrugada.

## LAS VITAMINAS Y LA PIEL

La falta de vitaminas se refleja negativamente en la piel. Sucede que la piel no es solamente una cubierta protectora del cuerpo, sino todo lo contrario, la piel es un órgano, el más externo de todos, y es necesario tenerlo bien hidratado. Pero no sólo se deteriora la piel ante la falta de vitaminas, sino que también se deterioran los otros miembros de la piel. Por ejemplo, los terminos en forma supurante, como vitílicos, son jabones que con tal vez todo el mundo, la falta de proteínas también nos trae complicaciones. Las proteínas son las responsables de la estructura muscular y del movimiento de los uñas.





En esta segunda entrega de las plantas que más viven, seguramente usted dirá ¿y qué pasó con el gomero u otras plantas ornamentales? Como se habrá dado cuenta toda planta con los cuidados correspondientes vive más tiempo del que los botánicos asignan como referencia. Lo que sí es indiscutible es que las plantas que más años viven son aquellas que están calificadas como plantas crasas o las cactáceas. Pero a la hora de escoger plantas que nada interfiera con su buen gusto o con las plantas adecuadas para cada sitio del interior o del jardín.

Y recuerde las plantas mimosas que tiene en la cocina también pueden vivir muchos años... de usted depende.

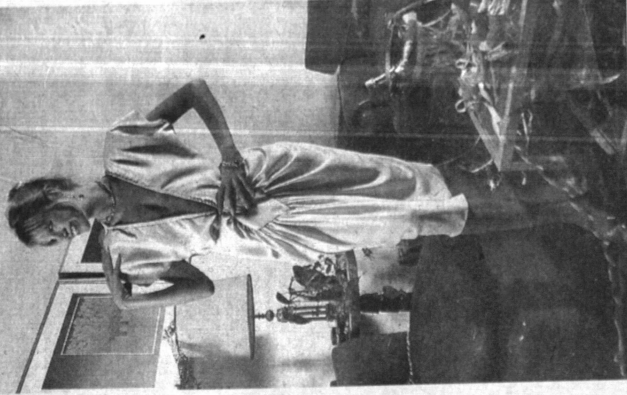
## Trajes para fiestas

Al decir trajes para fiestas, no estamos hablando de trajes de luces. Según la fiesta, busque el traje adecuado. Como en la fotografía Nº 1. Para una reunión informal o fiesta entre amigos lo ideal es un conjunto casual pero impecable, como en este caso que está compuesto por una blusa de tela pesada a rayas y una falda blanca de la misma tela, en este caso son muy importantes los accesorios, collares, aretes, etc.

El modelo de la segunda fotografía nos habla de una cena o una fiesta cinco estrellas.

Es un vestido con escote cerrado, un cuarto de manga, a la rodilla en tela brillante con los zapatos al tono y el bolso de color negro.

En la fotografía Nº 3. Un modelo sencillo, suave, liviano, para esas fiestas "partys" que últimamente están de moda.



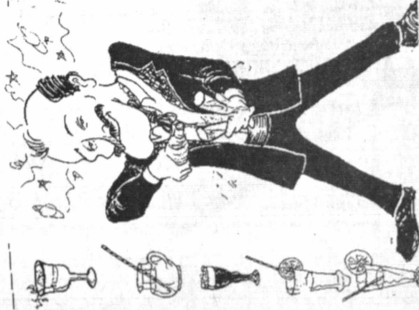
## LOMO DE CERDO CON PURE DE MANZANAS

- Ingredientes para cuatro personas
- .. 1 1/2 kg. de carne de cerdo sin hueso
- .. condimentos varios
- .. papas
- .. puré de manzanas
- Preparación:
- 1.- Condimente bien la carne de cerdo. Encienda el horno a 200°
- 2.- Ponga a cocinar el cerdo durante una hora.
- 3.- Corte las papas en rodajitas y frías las
- 4.- Caliente el puré de manzanas (de lata por supuesto)
- 5.- Una vez cocida la carne córtela en lonjitas y sívala con el puré y las papas fritas.



## RON ALEXANDER

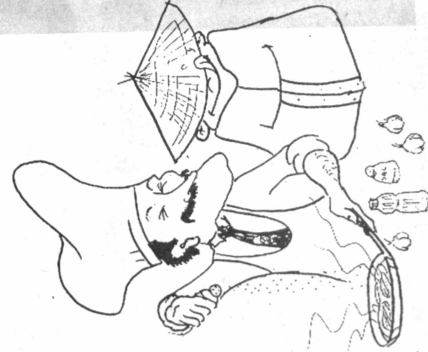
- .. Ron
- .. Licor de cacao
- .. Leche evaporada
- .. Almidar
- Preparación:
- 1.- Ponga el hielo en la licuadora o cocteleira
- 2.- Incorpore el ron, el licor de cacao, la leche evaporada y el almidar
- 3.- Bata o licue y sívala en una copa cónica u otra copa coqueta que tenga en casa.

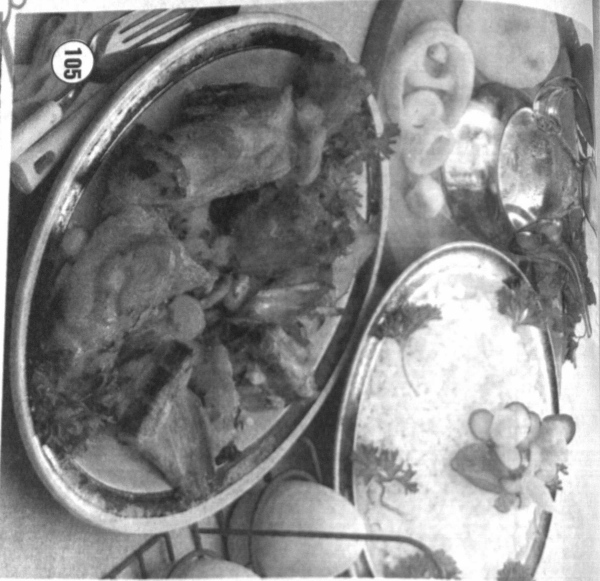


## ZAPALLO AL ROMERO

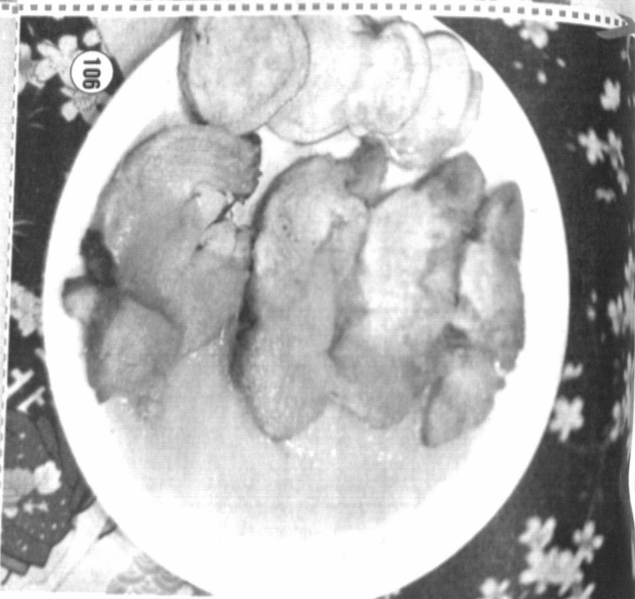
- .. 1 kg de zapallo
- .. 4 cucharadas de aceite
- .. 2 dientes de ajo
- .. 1 ramita de romero
- .. Sal y pimienta
- Ingredientes:

- 1.- Pelar, quitar bien las semillas del zapallo y cortarlo en daditos de 2 a 3 cms.
- 2.- En una sartén amplia con un poco de aceite dorar los ajos a fuego bajo y aprovechar para condimentar.
- 3.- Incorporar a la cocción el zapallo, remover presionando y mezclar bien con las hierbas aromáticas.
- 4.- Cocine unos 20 minutos o hasta que la pulpa del zapallo esté bien tierna, verifique la condimentación, escurra y sívala el zapallo sobre un fondo de lechuga.

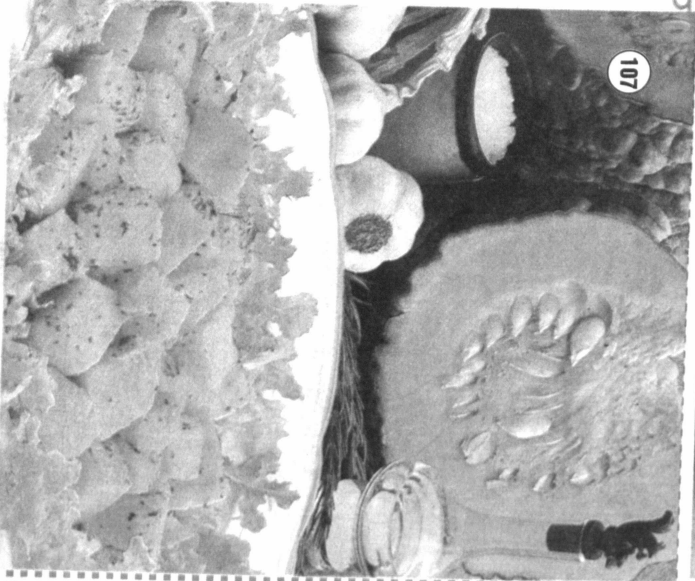




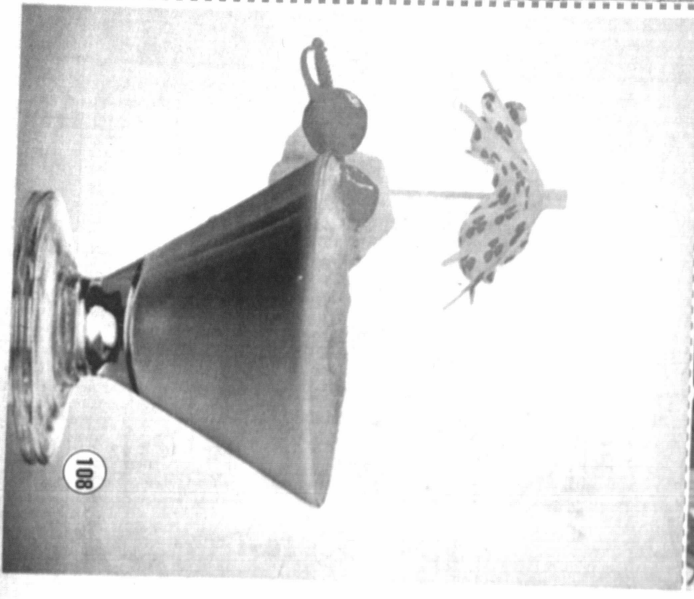
105



106



107



108

- **Dracaena**  
Vive cerca de 10 años pero se vuelve «arborescente»

- **Yucca**  
Vive muchos años si se la cuida bien

- **Estreptocarpus**  
Una vez establecida vive al menos 20 años

**Dracaena**

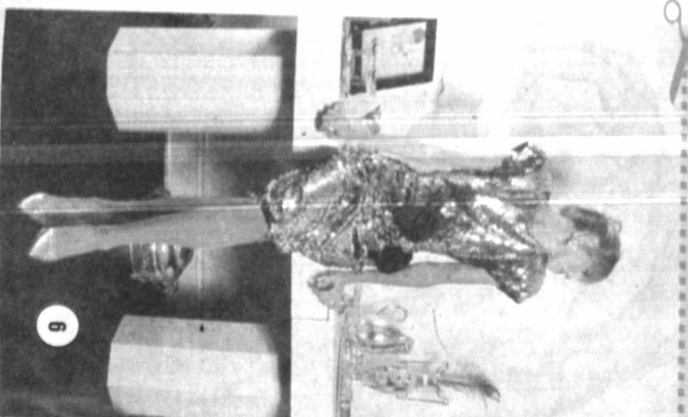
**Yucca**

**Estreptocarpus**

Vive cerca de 10 años pero se vuelve «arborescente».

Vive muchos años si se la cuida bien.

Una vez establecida vive al menos 20 años.



109











# SUPERECONOMICOS

La Paz  
sábado 20 de abril  
de 1996

## de PRESENCIA

Anuncios en  
**PRESENCIA**  
es anunciar  
en el país

**COCHABAMBA**

En Cochabamba se vende fábrica de ladrillo hueco en zona industrial. Ref. 102-34-2460. Tel. 818112 - 042-459955. (20-22 Abr.)

**Vendo camión** Volvo F. 12, Mod. 88, en perfectas condiciones listo para viajar. Ref. 102-34-2460. Tel. 818112 - 042-459955. (20-22 Abr.)

**JARDINERO** Busco, trabajo 2° N° 562 Tel. 042-684400. (20-22 Abr.)

**BICICLETAS** Compró 363725. (18-25 Abr.)

**Por extravió** queda anulada la cuenta N° 02-34-2460- La Primera. Ref. 102-34-2460. Tel. 818112 - 042-459955. (20-22 Abr.)

**ORURO**  
**Por extravió** queda nulo el carnet de contribuyente RUC. 482390 del Sr. José Ponce Saravia. (18-20 Abr.)

**LA PAZ**  
**MATEMATICAS** - PREUNIVERSITARIOS - MEDIO-1 IN-

**MECANICOS DE MONTAJE**  
Empresa importante requiere mecánicos calificados y experimentados para trabajo de construcción-montaje industrial. Llamara a los teléfonos: 47526, 47841, 40843 Cochabamba. (20-20 Abr.)

**Yo, María T. de Franco** con C.I. 2310164 L.P. declaro que en un momento de ofuscación permití la filmación televisiva del canal 4 RTP del hecho de tránsito producido el día viernes 12 del presente, en el que fueron involucrados funcionarios de Tránsito: el suboficial Molina, el cabo Coscra y el policía de parada Aduviri; a quienes presento mi satisfacción pública en su favor.

**TERMEDIO, TEL. 710174.** (20-22 Abr.)

**Vendo casa** urgente en Villa Exaltación 3ra. Sección calle el Diario N° 4. (19-21 Abr.)

**Conozca el precio comercial de su terreno.** departamento, local comercial y equipamientos. Se realizan avalúes técnicos, construcción y supervisión de obras. A-TEC Arquitectura Tel. 564064. (22-21 Abr.)

**Alquiler habitaciones** céntricas amobladas, personas solas. Tel. 453458. (16-22 Abr.)

**Se extravió el carnet de contribuyente con RUC, 7397712 del Sr. Gustavo Nelson Chura Colque, el cual queda anulado.** (20-20 Abr.)

**EN VENTA**  
En El Alto, Villa Tunari, terreno de 825 mts2, paralelo a la Av. Juan Pablo. Ref. al 324959. (20-21 Abr.)

**Por extravió** queda nulo el carnet de contribuyente RUC. 515540 (18-18 Abr.)

**Por extravió** queda nulo el carnet de contribuyente RUC. 1025878 de Industria Textil el Faro S.R.L. (16-18 Abr.)

**LA PAZ**  
**MATEMATICAS** - PREUNIVERSITARIOS - MEDIO-1 IN-

**MECANICOS DE MONTAJE**  
Empresa importante requiere mecánicos calificados y experimentados para trabajo de construcción-montaje industrial. Llamara a los teléfonos: 47526, 47841, 40843 Cochabamba. (20-20 Abr.)

**Yo, María T. de Franco** con C.I. 2310164 L.P. declaro que en un momento de ofuscación permití la filmación televisiva del canal 4 RTP del hecho de tránsito producido el día viernes 12 del presente, en el que fueron involucrados funcionarios de Tránsito: el suboficial Molina, el cabo Coscra y el policía de parada Aduviri; a quienes presento mi satisfacción pública en su favor.

**Vendo casa** zona Cosmos Surflor Loza Ref. fono 831517 (17-21 Abr.)

**Se necesita** chofer profesional para camión Volkswagen. Ref. al teléfono 372088. (20-21 Abr.)

**Vendo industria** pa-  
nificadora comple-  
ta. Industria Argen-  
tina en Cochabam-  
ba. Fono: 537778 -  
40860. (20-20 Abr.)

**Vendo casa** A  
Estreñar Alto Seguen-  
coma. Ref. 210024.  
(20-21 Abr.)

**Box para baño**  
Diseñamos, fabricamos e ins-  
talamos: Puertas, ventanas,  
cabinas, trampas, drenajes,  
planchas, etc. En estruc-  
tura de aluminio y vidrio de  
seguridad templado; además  
limpieza de vidrios en edi-  
ficios. Llámenos al Tel. No.  
370077. (20-25 Abr.)

**Para trabajo pesado...**  
**Fairbanks**  
Solución mecánica portátil  
- 1000 Watts 110V 1.800 lbs.  
- 2000 Watts 110V 3.600 lbs.  
- 3000 Watts 110V 5.400 lbs.  
- 4000 Watts 110V 7.200 lbs.  
- 5000 Watts 110V 9.000 lbs.  
- 6000 Watts 110V 10.800 lbs.  
- 8000 Watts 110V 14.400 lbs.  
- 10000 Watts 110V 18.000 lbs.  
- 15000 Watts 110V 27.000 lbs.  
- 20000 Watts 110V 36.000 lbs.  
- 25000 Watts 110V 45.000 lbs.  
- 30000 Watts 110V 54.000 lbs.  
- 40000 Watts 110V 72.000 lbs.  
- 50000 Watts 110V 90.000 lbs.  
- 60000 Watts 110V 108.000 lbs.  
- 70000 Watts 110V 126.000 lbs.  
- 80000 Watts 110V 144.000 lbs.  
- 90000 Watts 110V 162.000 lbs.  
- 100000 Watts 110V 180.000 lbs.  
- 120000 Watts 110V 216.000 lbs.  
- 150000 Watts 110V 270.000 lbs.  
- 200000 Watts 110V 360.000 lbs.  
- 250000 Watts 110V 450.000 lbs.  
- 300000 Watts 110V 540.000 lbs.  
- 400000 Watts 110V 720.000 lbs.  
- 500000 Watts 110V 900.000 lbs.  
- 600000 Watts 110V 1080.000 lbs.  
- 700000 Watts 110V 1260.000 lbs.  
- 800000 Watts 110V 1440.000 lbs.  
- 900000 Watts 110V 1620.000 lbs.  
- 1000000 Watts 110V 1800.000 lbs.  
- 1200000 Watts 110V 2160.000 lbs.  
- 1500000 Watts 110V 2700.000 lbs.  
- 2000000 Watts 110V 3600.000 lbs.  
- 2500000 Watts 110V 4500.000 lbs.  
- 3000000 Watts 110V 5400.000 lbs.  
- 4000000 Watts 110V 7200.000 lbs.  
- 5000000 Watts 110V 9000.000 lbs.  
- 6000000 Watts 110V 10800.000 lbs.  
- 7000000 Watts 110V 12600.000 lbs.  
- 8000000 Watts 110V 14400.000 lbs.  
- 9000000 Watts 110V 16200.000 lbs.  
- 10000000 Watts 110V 18000.000 lbs.  
- 12000000 Watts 110V 21600.000 lbs.  
- 15000000 Watts 110V 27000.000 lbs.  
- 20000000 Watts 110V 36000.000 lbs.  
- 25000000 Watts 110V 45000.000 lbs.  
- 30000000 Watts 110V 54000.000 lbs.  
- 40000000 Watts 110V 72000.000 lbs.  
- 50000000 Watts 110V 90000.000 lbs.  
- 60000000 Watts 110V 108000.000 lbs.  
- 70000000 Watts 110V 126000.000 lbs.  
- 80000000 Watts 110V 144000.000 lbs.  
- 90000000 Watts 110V 162000.000 lbs.  
- 100000000 Watts 110V 180000.000 lbs.  
- 120000000 Watts 110V 216000.000 lbs.  
- 150000000 Watts 110V 270000.000 lbs.  
- 200000000 Watts 110V 360000.000 lbs.  
- 250000000 Watts 110V 450000.000 lbs.  
- 300000000 Watts 110V 540000.000 lbs.  
- 400000000 Watts 110V 720000.000 lbs.  
- 500000000 Watts 110V 900000.000 lbs.  
- 600000000 Watts 110V 1080000.000 lbs.  
- 700000000 Watts 110V 1260000.000 lbs.  
- 800000000 Watts 110V 1440000.000 lbs.  
- 900000000 Watts 110V 1620000.000 lbs.  
- 1000000000 Watts 110V 1800000.000 lbs.  
- 1200000000 Watts 110V 2160000.000 lbs.  
- 1500000000 Watts 110V 2700000.000 lbs.  
- 2000000000 Watts 110V 3600000.000 lbs.  
- 2500000000 Watts 110V 4500000.000 lbs.  
- 3000000000 Watts 110V 5400000.000 lbs.  
- 4000000000 Watts 110V 7200000.000 lbs.  
- 5000000000 Watts 110V 9000000.000 lbs.  
- 6000000000 Watts 110V 10800000.000 lbs.  
- 7000000000 Watts 110V 12600000.000 lbs.  
- 8000000000 Watts 110V 14400000.000 lbs.  
- 9000000000 Watts 110V 16200000.000 lbs.  
- 10000000000 Watts 110V 18000000.000 lbs.  
- 12000000000 Watts 110V 21600000.000 lbs.  
- 15000000000 Watts 110V 27000000.000 lbs.  
- 20000000000 Watts 110V 36000000.000 lbs.  
- 25000000000 Watts 110V 45000000.000 lbs.  
- 30000000000 Watts 110V 54000000.000 lbs.  
- 40000000000 Watts 110V 72000000.000 lbs.  
- 50000000000 Watts 110V 90000000.000 lbs.  
- 60000000000 Watts 110V 108000000.000 lbs.  
- 70000000000 Watts 110V 126000000.000 lbs.  
- 80000000000 Watts 110V 144000000.000 lbs.  
- 90000000000 Watts 110V 162000000.000 lbs.  
- 100000000000 Watts 110V 180000000.000 lbs.  
- 120000000000 Watts 110V 216000000.000 lbs.  
- 150000000000 Watts 110V 270000000.000 lbs.  
- 200000000000 Watts 110V 360000000.000 lbs.  
- 250000000000 Watts 110V 450000000.000 lbs.  
- 300000000000 Watts 110V 540000000.000 lbs.  
- 400000000000 Watts 110V 720000000.000 lbs.  
- 500000000000 Watts 110V 900000000.000 lbs.  
- 600000000000 Watts 110V 1080000000.000 lbs.  
- 700000000000 Watts 110V 1260000000.000 lbs.  
- 800000000000 Watts 110V 1440000000.000 lbs.  
- 900000000000 Watts 110V 1620000000.000 lbs.  
- 1000000000000 Watts 110V 1800000000.000 lbs.  
- 1200000000000 Watts 110V 2160000000.000 lbs.  
- 1500000000000 Watts 110V 2700000000.000 lbs.  
- 2000000000000 Watts 110V 3600000000.000 lbs.  
- 2500000000000 Watts 110V 4500000000.000 lbs.  
- 3000000000000 Watts 110V 5400000000.000 lbs.  
- 4000000000000 Watts 110V 7200000000.000 lbs.  
- 5000000000000 Watts 110V 9000000000.000 lbs.  
- 6000000000000 Watts 110V 10800000000.000 lbs.  
- 7000000000000 Watts 110V 12600000000.000 lbs.  
- 8000000000000 Watts 110V 14400000000.000 lbs.  
- 9000000000000 Watts 110V 16200000000.000 lbs.  
- 10000000000000 Watts 110V 18000000000.000 lbs.  
- 12000000000000 Watts 110V 21600000000.000 lbs.  
- 15000000000000 Watts 110V 27000000000.000 lbs.  
- 20000000000000 Watts 110V 36000000000.000 lbs.  
- 25000000000000 Watts 110V 45000000000.000 lbs.  
- 30000000000000 Watts 110V 54000000000.000 lbs.  
- 40000000000000 Watts 110V 72000000000.000 lbs.  
- 50000000000000 Watts 110V 90000000000.000 lbs.  
- 60000000000000 Watts 110V 108000000000.000 lbs.  
- 70000000000000 Watts 110V 126000000000.000 lbs.  
- 80000000000000 Watts 110V 144000000000.000 lbs.  
- 90000000000000 Watts 110V 162000000000.000 lbs.  
- 100000000000000 Watts 110V 180000000000.000 lbs.  
- 120000000000000 Watts 110V 216000000000.000 lbs.  
- 150000000000000 Watts 110V 270000000000.000 lbs.  
- 200000000000000 Watts 110V 360000000000.000 lbs.  
- 250000000000000 Watts 110V 450000000000.000 lbs.  
- 300000000000000 Watts 110V 540000000000.000 lbs.  
- 400000000000000 Watts 110V 720000000000.000 lbs.  
- 500000000000000 Watts 110V 900000000000.000 lbs.  
- 600000000000000 Watts 110V 1080000000000.000 lbs.  
- 700000000000000 Watts 110V 1260000000000.000 lbs.  
- 800000000000000 Watts 110V 1440000000000.000 lbs.  
- 900000000000000 Watts 110V 1620000000000.000 lbs.  
- 1000000000000000 Watts 110V 1800000000000.000 lbs.  
- 1200000000000000 Watts 110V 2160000000000.000 lbs.  
- 1500000000000000 Watts 110V 2700000000000.000 lbs.  
- 2000000000000000 Watts 110V 3600000000000.000 lbs.  
- 2500000000000000 Watts 110V 4500000000000.000 lbs.  
- 3000000000000000 Watts 110V 5400000000000.000 lbs.  
- 4000000000000000 Watts 110V 7200000000000.000 lbs.  
- 5000000000000000 Watts 110V 9000000000000.000 lbs.  
- 6000000000000000 Watts 110V 10800000000000.000 lbs.  
- 7000000000000000 Watts 110V 12600000000000.000 lbs.  
- 8000000000000000 Watts 110V 14400000000000.000 lbs.  
- 9000000000000000 Watts 110V 16200000000000.000 lbs.  
- 10000000000000000 Watts 110V 18000000000000.000 lbs.  
- 12000000000000000 Watts 110V 21600000000000.000 lbs.  
- 15000000000000000 Watts 110V 27000000000000.000 lbs.  
- 20000000000000000 Watts 110V 36000000000000.000 lbs.  
- 25000000000000000 Watts 110V 45000000000000.000 lbs.  
- 30000000000000000 Watts 110V 54000000000000.000 lbs.  
- 40000000000000000 Watts 110V 72000000000000.000 lbs.  
- 50000000000000000 Watts 110V 90000000000000.000 lbs.  
- 60000000000000000 Watts 110V 108000000000000.000 lbs.  
- 70000000000000000 Watts 110V 126000000000000.000 lbs.  
- 80000000000000000 Watts 110V 144000000000000.000 lbs.  
- 90000000000000000 Watts 110V 162000000000000.000 lbs.  
- 100000000000000000 Watts 110V 180000000000000.000 lbs.  
- 120000000000000000 Watts 110V 216000000000000.000 lbs.  
- 150000000000000000 Watts 110V 270000000000000.000 lbs.  
- 200000000000000000 Watts 110V 360000000000000.000 lbs.  
- 250000000000000000 Watts 110V 450000000000000.000 lbs.  
- 300000000000000000 Watts 110V 540000000000000.000 lbs.  
- 400000000000000000 Watts 110V 720000000000000.000 lbs.  
- 500000000000000000 Watts 110V 900000000000000.000 lbs.  
- 600000000000000000 Watts 110V 1080000000000000.000 lbs.  
- 700000000000000000 Watts 110V 1260000000000000.000 lbs.  
- 800000000000000000 Watts 110V 1440000000000000.000 lbs.  
- 900000000000000000 Watts 110V 1620000000000000.000 lbs.  
- 1000000000000000000 Watts 110V 1800000000000000.000 lbs.  
- 1200000000000000000 Watts 110V 2160000000000000.000 lbs.  
- 1500000000000000000 Watts 110V 2700000000000000.000 lbs.  
- 2000000000000000000 Watts 110V 3600000000000000.000 lbs.  
- 2500000000000000000 Watts 110V 4500000000000000.000 lbs.  
- 3000000000000000000 Watts 110V 5400000000000000.000 lbs.  
- 4000000000000000000 Watts 110V 7200000000000000.000 lbs.  
- 5000000000000000000 Watts 110V 9000000000000000.000 lbs.  
- 6000000000000000000 Watts 110V 10800000000000000.000 lbs.  
- 7000000000000000000 Watts 110V 12600000000000000.000 lbs.  
- 8000000000000000000 Watts 110V 14400000000000000.000 lbs.  
- 9000000000000000000 Watts 110V 16200000000000000.000 lbs.  
- 10000000000000000000 Watts 110V 18000000000000000.000 lbs.  
- 12000000000000000000 Watts 110V 21600000000000000.000 lbs.  
- 15000000000000000000 Watts 110V 27000000000000000.000 lbs.  
- 20000000000000000000 Watts 110V 36000000000000000.000 lbs.  
- 25000000000000000000 Watts 110V 45000000000000000.000 lbs.  
- 30000000000000000000 Watts 110V 54000000000000000.000 lbs.  
- 40000000000000000000 Watts 110V 72000000000000000.000 lbs.  
- 50000000000000000000 Watts 110V 90000000000000000.000 lbs.  
- 60000000000000000000 Watts 110V 108000000000000000.000 lbs.  
- 70000000000000000000 Watts 110V 126000000000000000.000 lbs.  
- 80000000000000000000 Watts 110V 144000000000000000.000 lbs.  
- 90000000000000000000 Watts 110V 162000000000000000.000 lbs.  
- 100000000000000000000 Watts 110V 180000000000000000.000 lbs.  
- 120000000000000000000 Watts 110V 216000000000000000.000 lbs.  
- 150000000000000000000 Watts 110V 270000000000000000.000 lbs.  
- 200000000000000000000 Watts 110V 360000000000000000.000 lbs.  
- 250000000000000000000 Watts 110V 450000000000000000.000 lbs.  
- 300000000000000000000 Watts 110V 540000000000000000.000 lbs.  
- 400000000000000000000 Watts 110V 720000000000000000.000 lbs.  
- 500000000000000000000 Watts 110V 900000000000000000.000 lbs.  
- 600000000000000000000 Watts 110V 1080000000000000000.000 lbs.  
- 700000000000000000000 Watts 110V 1260000000000000000.000 lbs.  
- 800000000000000000000 Watts 110V 1440000000000000000.000 lbs.  
- 900000000000000000000 Watts 110V 1620000000000000000.000 lbs.  
- 1000000000000000000000 Watts 110V 1800000000000000000.000 lbs.  
- 1200000000000000000000 Watts 110V 2160000000000000000.000 lbs.  
- 1500000000000000000000 Watts 110V 2700000000000000000.000 lbs.  
- 2000000000000000000000 Watts 110V 3600000000000000000.000 lbs.  
- 2500000000000000000000 Watts 110V 4500000000000000000.000 lbs.  
- 3000000000000000000000 Watts 110V 5400000000000000000.000 lbs.  
- 4000000000000000000000 Watts 110V 7200000000000000000.000 lbs.  
- 5000000000000000000000 Watts 110V 9000000000000000000.000 lbs.  
- 6000000000000000000000 Watts 110V 10800000000000000000.000 lbs.  
- 7000000000000000000000 Watts 110V 12600000000000000000.000 lbs.  
- 8000000000000000000000 Watts 110V 14400000000000000000.000 lbs.  
- 9000000000000000000000 Watts 110V 16200000000000000000.000 lbs.  
- 10000000000000000000000 Watts 110V 18000000000000000000.000 lbs.  
- 12000000000000000000000 Watts 110V 21600000000000000000.000 lbs.  
- 15000000000000000000000 Watts 110V 27000000000000000000.000 lbs.  
- 20000000000000000000000 Watts 110V 36000000000000000000.000 lbs.  
- 25000000000000000000000 Watts 110V 45000000000000000000.000 lbs.  
- 30000000000000000000000 Watts 110V 54000000000000000000.000 lbs.  
- 40000000000000000000000 Watts 110V 72000000000000000000.000 lbs.  
- 50000000000000000000000 Watts 110V 90000000000000000000.000 lbs.  
- 60000000000000000000000 Watts 110V 108000000000000000000.000 lbs.  
- 70000000000000000000000 Watts 110V 126000000000000000000.000 lbs.  
- 80000000





Arranca Sudamericano de Voleibol

MARISCAL SANTA CRUZ DEBUTA ANTE NEPTUNO



El campeón nacional de voleibol, Guillermo Mariscal Santa Cruz, se enfrentará esta noche, a partir de las 21:00 horas, a su similar uruguayo de Neptuno, en partido que se escenificará desde las 21:00 horas en el Coliseo Julio Borelli, al comienzo del vigésimo quinto Campeonato Sudamericano Interclubes de Voleibol, con la participación de ocho equipos.

Mariscal Santa Cruz cumplió ayer sus aprestos y se halla listo para encarar la competencia. Su entrenador, Roberto Frías, adelantó que el equipo de Mariscal Santa Cruz tiene condiciones de hacer frente a sus adversarios con posibilidades de lograr resultados satisfactorios.

El plantel de Neptuno de Uruguay, llegó anoche. El rol completo de cotejos para esta primera jornada, que se desarrollará desde las 15:00 horas, es el siguiente: (A las 15:00, Juventud Sípica (Péru) - Peñarol (Argentina); (A las 17:00, Obras Sanitarias (Argentina) - Valle (Colombia); (A las 19:00, Estadio Manquehue (Chile) - Frigorífico Chapeco (Brasil); (A las 21:00, Neptuno (Uruguay) - Mariscal Santa Cruz (Bolivia).

La inauguración del certamen se desarrollará en el intermedio entre el segundo y tercer partidos y estará sujeta a un programa especial.

ASOCIACION ATLETICA DISTINGUIO A SCHEIN



La Asociación Atlética de La Paz distinguió anoche a Werner Schein, quien fuera su presidente en varias temporadas durante las décadas de los años setenta y ochenta, por los servicios que prestó al deporte y al reconocimiento a la tarea desplegada.

Schein, que desde hace varios años radica en la ciudad de Cochabamba, agradeció el homenaje y ponderó el esfuerzo de los que practican el deporte base.

En la oportunidad también se hizo una distinción especial al ejecutivo de Emboladora La Cusada, Iván Eid, por su contribución a la práctica del atletismo y especialmente por la cooperación que presta a los maricruceños en el desarrollo de importantes éxitos a nivel internacional.

**POSESION**

También en la ocasión fue posesionada la directiva de la Asociación patricia, la misma que está encabezada por Carlos Torres. El directivo fue reelecto para un nuevo periodo de dos años en los que dirigirá a la entidad.

Torres, en su anterior gestión, consolidó importantes conquistas para la AAP y dentro de sus planes están destinados a mejorar el funcionamiento de la entidad.

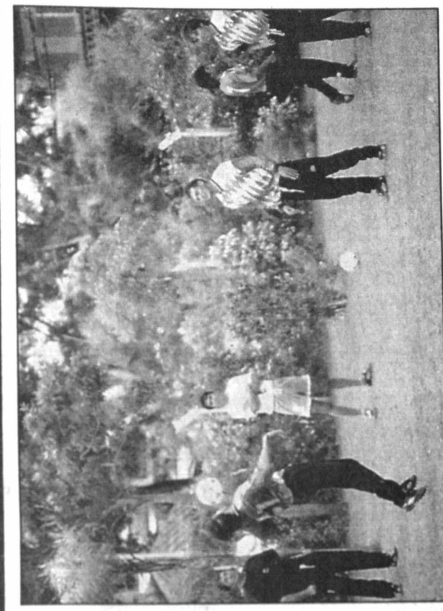
Werner Schein muestra la medalla al mérito que le entregó la Asociación Atlética en reconocimiento al trabajo desplegado.

AMPUERO MARGINADA POR PROBLEMAS ECONOMICOS

**SANTA CRUZ, 19 (PRESENCIA).** por Gonzalo Valenzuela.- El secretario General de la Federación Boliviana de Tenis, Johny Cristen Kraemer, explicó a Presencia el motivo por el cual la tenista argentina, Marginada, no podrá competir en la Copa Federación, que viene a ser la Copa Davis femenina.

Gristen dijo que el problema radica en el aspecto económico y tiene relación con una solicitud que hizo tiempo atrás la tenista boliviana, cuando pidió que la FBT la apoye económicamente para llevar adelante su participación en el circuito profesional.

El dirigente explicó que la FBT no tiene dinero para apoyar a jugadores profesionales que practican la Federación, porque compiten individualmente en torneos en los que ganan dinero.



Santa Cruz: Dusan Draskovic supervisando el entrenamiento de algunos de sus dirigidos (Teléfono PRESENCIA).

**DESPISTANDO PERIODISTAS...**

**RUMBO A FRANCIA 98**

Santa Cruz, 19 (PRESENCIA) por Gustavo Corrales.- El entrenador del equipo de fútbol, Dusan Draskovic, se dispuso a puertas cerradas a las periodistas se fue a las afueras de la ciudad, con la práctica de fútbol. El plantel trabajó en la cancha de la Federación Camba.

Como se advertió por seguridad, se advirtió hoy a los periodistas que se acercaron a la cancha de fútbol, a unos quinientos metros del mismo. Policias no dejaban pasar ningún periodista que quisiera acercarse al entrenador.

Hasta se dieron el trabajo de revisar si por ahí llevaban cámaras fotográficas o filmadoras. La Federación Camba está a unos kilómetros al norte de la ciudad, camino a Montero.

Los jugadores exteriorizaron su solidaridad y por lo tanto, se despidieron del entrenador en actitud de éstos.

Martin Gonzalez Pelaez, gerente regional de Dulces, representante de los chocholeros, "MOM" en esta ciudad, le ofreció al entrenador un lugar en el Hotel Los Talibos, aparte de obsequiar balones de fútbol. El gesto fue ponderado por el cuerpo técnico.

Miguel Rimba hizo pasar a sus esposas y parientes, para que se acompañaran al entrenador, donde está concentrada la selección.

Hasta el chofer del bus que trasladó al equipo a cada entrenamiento, donde será el lugar de prácticas. A uno de ellos se le ocurrió preguntar hoy dónde iba a dirigirse, a eso salió Dragan Miranovic para decirle que espere. El reto es grande para mantener reserva en esta ciudad.

**DESPISTANDO PERIODISTAS...**

Santa Cruz, 19 (PRESENCIA) por Gustavo Corrales.- El entrenador del equipo de fútbol, Dusan Draskovic, se dispuso a puertas cerradas a las periodistas se fue a las afueras de la ciudad, con la práctica de fútbol. El plantel trabajó en la cancha de la Federación Camba.

Como se advertió por seguridad, se advirtió hoy a los periodistas que se acercaron a la cancha de fútbol, a unos quinientos metros del mismo. Policias no dejaban pasar ningún periodista que quisiera acercarse al entrenador.

Hasta se dieron el trabajo de revisar si por ahí llevaban cámaras fotográficas o filmadoras. La Federación Camba está a unos kilómetros al norte de la ciudad, camino a Montero.

Los jugadores exteriorizaron su solidaridad y por lo tanto, se despidieron del entrenador en actitud de éstos.

Martin Gonzalez Pelaez, gerente regional de Dulces, representante de los chocholeros, "MOM" en esta ciudad, le ofreció al entrenador un lugar en el Hotel Los Talibos, aparte de obsequiar balones de fútbol. El gesto fue ponderado por el cuerpo técnico.

Miguel Rimba hizo pasar a sus esposas y parientes, para que se acompañaran al entrenador, donde está concentrada la selección.

Hasta el chofer del bus que trasladó al equipo a cada entrenamiento, donde será el lugar de prácticas. A uno de ellos se le ocurrió preguntar hoy dónde iba a dirigirse, a eso salió Dragan Miranovic para decirle que espere. El reto es grande para mantener reserva en esta ciudad.

OS Y LAS GANIAS

VAMOS CON 26 AÑOS DE PROMEDIO

La selección nacional que viajará a la Argentina tiene un promedio de edad de veintiséis años (26,3 para ser exactos) y no hay ningún probable debutante en sus filas: Miguel Angel Rimba resulta ser el jugador con mayor cantidad de partidos internacionales "A", y Milton Coimbra aparece como el más joven de nuestra delegación, mientras que Marco Antonio Barrero es el de mayor edad.

Santa Cruz aporta con más de la mitad del plantel (once jugadores nacidos en ese Departamento) mientras que hay cinco cochabambinos, dos paceños, un beniano y un naturalizado. En la siguiente lista — respetando el orden alfabético — recordamos el número de partidos y de goles anotados por cada jugador. (En el caso de los arqueros, goles sufridos).

PUESTO	FUTBOLISTA	CLUB	PARTIDOS	GOLES
Volante	BALDIVESO, Julio	Bolivar	45	33
Arquero	BARRERO, Marco A.	Strongest	22	(34)
Zaguero	CASTILLO, Iván	Bolivar	9	1
Volante	CASTILLO, Ramiro	Strongest	29	3
Delantero	COIMBRA, Milton	Oriente	2	2
Zaguero	COSSIO, Freddy	San José	8	0
Zaguero	CRISTALDO, Luis	Bolivar	44	2
Volante	ETCHEVERRY, Marco	W. United	31	8
Zaguero	JIGUCHI, Eduardo	Bolivar	6	0
Delantero	PANIAGUA, Roly	San José	20	2
Zaguero	PARABA, Angel	Oriente	6	0
Zaguero	PEÑA, Juan M.	Valladolid	29	0
Volante	RAMOS, Mauricio	Guabirá	23	1
Zaguero	RIMBA, Miguel A.	Bolivar	53	0
Zaguero	SALGUERO, Rafael	Wisermann	3	0
Volante	SANCHEZ, Erwin	Boavista	33	10
Zaguero	SANCHEZ, Oscar	Strongest	14	2
Arquero	SORIA, Mauricio	Bolivar	4	(2)
Delantero	SUAREZ, Juan B.	W. United	13	3
Volante	TUFIÑO, Rubén	Oriente	6	1

